

Kto za często odpoczywa, ten kieszeni nie nadziewa.

(polskie)

# LWIĘŚCI<sup>®</sup> LUBOŃSKIE

Ukazuje się od 1990 roku

**Niezależny Miesięcznik Mieszkańców**

Nr 7  
(138)

Lipiec 2002

40 stron + Wkładka Urzędu Miejskiego

Cena 3,00 zł  
(w tym 7% VAT)

## W NUMERZE:

- Groźny wypadek autobusu Translubu
- Skażenie środowiska przez Zakłady Chemiczne
- O problemach z budownictwem szeregowym
- Potrzeba rozbudowy parafii żabikowskiej
- Luboń poza rankingiem gmin



## Marek Radwański

– Powiatowy Rzecznik Konsumentów  
e-mail: radwanskimarek@poczta.onet.pl

Ur. w Warszawie. W Luboniu mieszka od wiosny 1996 r. Jest żonaty, ma dwoje dzieci.

Szkołę podstawową i średnią ukończył w Garwolinie. Po dalszą edukację przyjechał do Poznania, by studiować prawo i administrację na Uniwersytecie im. Adama Mickiewicza. Studia ukończył w 1995 r. Na stanowisku Powiatowego Rzecznika Konsumentów w Starostwie Powiatowym pracuje od 2000 r. Służy bezpłatnym poradnictwem, informacją prawną i podejmuje szereg czynności w zakresie ochrony interesów konsumentów (szczegółowy wykaz kompetencji Powiatowego Rzecznika Konsu-

mentów przedstawiliśmy w ub. miesiącu w artykule „Co może rzecznik?”). Wśród różnych rozwiązywanych przez pana Radwańskiego kwestii były także sprawy konsumencie z Lubonia. Konsumenty z naszego miasta skarżyli się na deweloperów, systemy argentyńskie, sposób załatwiania reklamacji odzieży i jakość usług pralniczych.

Rzecznik jest osobą pogodną i otwartą na rozmowy w sprawach zawodowych, dokład-



foto: Kazimiera Kubiak

ny i skrupulatny w udzielaniu porad i informacji prawnych. W kwestiach wątpliwych szczegółowo wszystko sprawdzi i analizuje, jeżeli wystąpi taka potrzeba, to wskazuje następny termin rozmowy lub doradza złożenie skargi pisemnej. Czyni wszelkie starania, by pomóc w pozytywnym rozwiązaniu sprawy konsumenta. Lubi swoją pracę i cieszy go możliwość pomagania innym.

Oprócz pracy zawodowej interesuje się heraldyką, numizmatyką i historią. Wolny czas poświęca rodzinie. Uwielbia spacerować i zabawy z dziećmi.

Za swoją wadę uważa brak systematyczności. (K.K.)

## Krzysztof Brych

– lubonianin zafascynowany muzyką od najmłodszych lat

W wieku od 7 do 13 lat śpiewał w chórze pod dyr. Stefana Stuligrosza „Poznańskie Słowiki”. Swoje zdolności rozwijał następnie w szkołach muzycznych, gdzie wykazał się umiejętnością gry na saksofonie, klarnecie i instrumentach klawiszowych. Już podczas nauki grał w zespołach jazzowych. Przyszłość wiązał wyłącznie z muzyką, ale wciąż poszukiwał swojego w niej miejsca. W latach 80. wyjechał na kontrakt muzyczny do Norwegii, Szwecji i Finlandii, gdzie grał muzykę rozrywkową. Po kilku latach wrócił do Polski i od 1992 r. zajmowała go podobna działalność. Od połowy lat 90. do 2001 udzielał się w Warsztatach Terapii Zajęciowej w Ośrodku Kultury w Luboniu jako instruktor-terapeuta. Realizował z osobami niepełnosprawnymi projekty artystyczne (śpiew, taniec, recytacja). Występował z młodzieżą na festiwalach dla niepełnosprawnych oraz podczas Dni Lubonia. Wciąż szukał szczególnych tematów muzycznych i wpadł na pomysł zajęcia się tema-

tyką muzyki irlandzkiej, inspirowany twórczością Mike Oldfielda. Na jednym z koncertów spotkał Wojtkę Wietrzyńską (animatorka ruchu flażoletowego w Polsce, wielkiego miłośnika muzyki celtyckiej). To on odkrył dla pana Krzysztofa prosty, tani i prymitywny instrument o nazwie flażolet (rodzaj prostego fletu), który wzbudził w nim nową fascynację. W 1999 r. K. Brych założył formację hard corową o nazwie „G-point”, składającą się z czterech osób (wśród nich znalazł się też siostrzeńiec pana Krzysztofa). Grali w pubach Wielkopolski. Z tej grupy pan Krzysztof zebrał trzon zespołu i przystąpił do realizacji własnych pomysłów. Jego głównym celem stała się muzyka celtycka. Z czasem zaistniała potrzeba charakterystycznego brzmienia, które można uzyskać z instrumentu, jakim są dudy szkockie (pan Krzysztof jest zdania, że



Krzysztof Brych (po prawej) z siostrzeńcem

„instrumenty melodyczne muszą być naturalne, ponieważ posiadają duszę”). Obecnie współpracuje ze swoim siostrzeńcem muzykującym na różnych gitarach (m.in. na 12-strunowej o specjalnym stroju irlandzkim), a sam gra na dudach, flażoletach, fletach blokowych, instrumentach klawiszowych i perkusyjnych. Systematyczną pracę i sesje nagraniowe realizuje w Osiedlowym Domu Kultury „Jędrus” na osiedlu Armii Krajowej w Poznaniu.

Naturalne brzmienie próbował uzyskać także drogą elektroniczną – obróbki cyfrowej do pamięci komputera. Z pracy tej powstała pierwsza płyta o nazwie „Agnes”. Nie jest osiągalna w sklepach, ponieważ koszty wyprodukowania odpowiedniego nakładu przerastają możliwości autorów. Obecnie rozdają swoją płytę w gronie przyjaciół. Jest to muzyka niekomercyjna, przeznaczona dla wąskiego grona odbiorców, dlatego trudno o sponsora do produkcji krążków. Zamierza zaprezentować się podczas Dni Lubonia w 2003 r. Natomiast od 1 września br. w Ośrodku Kultury przy ul. Sobieskiego w Luboniu będzie prowadził zajęcia flażoletowe. (K.K.)



## „Siewca”

Pocztówka przedstawiająca pomnik dłuta Marcina Rożka podczas Powszechnej Wystawy Krajowej (teren obecnych Targów Poznańskich), maj – wrzesień 1929r. Posąg Siewcy trafił później do Lubonia i jest naszą wizytówką do dziś. Pamiątkową widokówkę wydało Polskie Towarzystwo Księgarni Kolejowych „Ruch” S.A.

# FOTO BŁYSK

PN - PT: 10 - 18  
SOB. 10 - 14

PRACUJEMY NA MATERIAŁACH



### LABORATORIUM

- ☐ WYWOŁYWANIE FILMÓW
- ☐ ODBITKI BARWNE
- ☐ CYFRA · FOTO: cyfrowa obróbka zdjęć, reprodukcje, retusz, montaż POLAROID CYFROWY
- ☐ zdjęcia paszportowe, dowodowe, legitymacyjne, w 3 minuty podgląd ujęć na monitorze

### USŁUGI

- ☐ ŚLUBY, WESELA, KOMUNIE
- ☐ IMPREZY, REPORTAŻE

### SKLEP

- ☐ APARATY FOTOGRAFICZNE
- ☐ FILMY
- ☐ ALBUMY, RAMKI, ANTYRAMY
- ☐ BATERIE
- ☐ POKROWCE DO APARATÓW

ul. 28 CZERWCA 1956r. 323, POZNAŃ - DĘBIEC  
(naprzeciw kościoła pw. Św. Trojcy), tel. 83 50 394



### Polecamy:

Co się buduje ..... 4

Dobre, bo ..... 5-6

Czarno na białym .7  
**Sondaż: Jak ocenia Pan/Pani funkcjonowanie policji i Straży Miejskiej w Luboniu**

Policja/Straż ..... 8  
**Wypadek**

Środowisko ..... 9-11  
**Ten zapach jednak truje?**

Samorząd ..... 11-14  
**Ulica absurdów**  
**Administratorzy nie stąd**

Gospodarka ..... 15

Polityka lokalna .. 15

Historia ..... 16

Ludzie ..... 17

Ludzkie sprawy... 17

Kultura ..... 18-19  
**Nie tylko igrzyska**

Oświata ..... 20

Parafie ..... 21  
**Powiększać kościół?**

Sport ..... 22, 25  
**Posezonowy komentarz**

Baw się z nami ... 23

Ogłoszenia ..... 24

Jeśli coś wymaga interwencji prasowej – zadzwoń

0-609 616 290



## Nie tylko igrzyska

18

*Kulturotwórczy festyn parafialny w Lasku pod niektórymi aspektami był atrakcyjniejszy niż Dni Lubonia. Na zdjęciu: lubonianie w midiliście przebojów.*



## Dar

8

*029k – Holenderski prezent dla Lubonia – wóz strażacki DAF – po ponad 10 latach służby u nas, przekazany został powodziarnom.*

## Ulica absurdów

*O ulicy Malinowej, na której wiele spraw czeka na rozwiązanie.*

12



## Ten zapach jednak truje?

*O skażeniu środowiska przez Zakłady Chemiczne*

10



## 8 Wypadek

*Zakupiony przed dwoma laty najlepszy autobus turystyczny Translubu uległ wypadkowi.*



9

*Turkuć podjadek – w słoiku trafił do naszej redakcji. Przyniósł go jeden z mieszkańców Lubonia z prośbą o pomoc. Żyjątko te, wielkości małego palca, rujnują zagonki, podgryzając korzenie jarzyn.*



## Nieproszony gość

17



## Baw się zdrowo – festynowo

*Moda na imprezy środowiskowe ogarnia szkoły, przedszkola, placówki kultury. Na zdjęciu: jedna z atrakcji festynu w SP 3 – strzelanie z kuszy.*



## 7 Sondaż

*Zamiast Sondy na temat..., proponujemy Sondaż. Pierwszy - o Policji i Straży Miejskiej.*



fort. Piotr Paweł Ruskowski

## XXI wiek

Efektowny obiekt ze szkła firmy MAXBUD przy wjeździe do Lubonia od strony wiaduktu nad autostradą przy ul. Kościuszki zostanie oddany do użytku prawdopodobnie pod koniec września br. Firma wstrzymuje się na razie z podaniem do wiadomości publicznej informacji o przeznaczeniu budynku. (K.K.)



fort. Paweł Jankowiak

## Estetycznie

Nowa tablica ogłoszeniowa przed wejściem do Biblioteki Miejskiej zwieńczona elementami metaloplastyki, wykonana przez rodzimego artystę Pawła Nowaczyka, przykryła mało estetyczny słup i rynię.

## Wreszcie działa

Od 1 czerwca w nieużytkowanym od wielu lat pawilonie przy ul. Dworcowej 12 (patrz „Sól w oku” – „WL” luty 2002) uruchomiono sklep meblowy. Swoje usługi poleca tu firma „JP meble”. Oferuje meble kuchenne i pokojowe na wymiar, a także wykładziny. Zainteresowanych zaprasza od poniedziałku do piątku w godz. 10.00 - 18.00, w soboty 10.00 - 14.00. (K.K.)



fort. Paweł Jankowiak

**USŁUGI  
POGRZEBOWE**  
SPRZEDAŻ TRUMIEN, TRANSPORT ZWŁOK  
**LUBOŃ, UL. WIŚNIOWA 1**  
ZARZĄDCA CMENTARZA  
(K624)  
**24 h tel./fax 810-44-76, kom. 0602-256-586**

## SÓL W OKU

### Wandalizm

Prawdopodobnie w nocy z 1 na 2 lipca kolejny już raz połamano drzewka przy ul. Armii Poznań na odcinku od pomnika Siewcy do ul. Krętej. Komu i dlaczego przeszkadza zieleni? Smutne, że są osobnicy (bo to chyba nie normalni ludzie?), którzy niszczą wszystko wokół siebie, nie szanując pracy i uczuć innych. (BJ)

### Nie ma komu

Jak już informowaliśmy kilkakrotnie, nie wiadomo, kto obejmie pieczę nad wiaduktem nad autostradą przy ul. Armii Poznań. Jak dotąd nie dość, że nie ma komu zadbać o oświetlenie drogi, nikt też nie dba o czystość na tym tak ważnym przecież obiekcie komunikacyjnym na granicy Lubonia i Poznania. (i)

fort. Piotr Paweł Ruskowski

## Informujemy, że

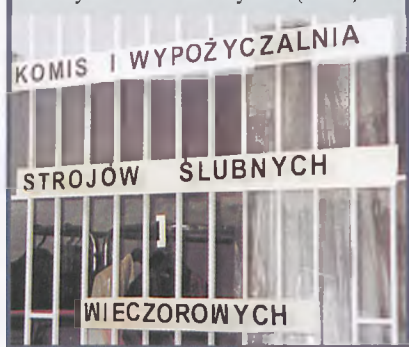
\* Przy ul. Żabikowskiej 47, w miejscu po dawnym klubie internetowym, powstał nowy sklep „Świat bielizny i drobiazgów” z bielizną dzienną i nocną dla każdego, bluzkami i innymi drobiazgami. (K.K.)



\* Po remoncie otwarto Bistro PAPAJ przy ul. Bukowej 12. Lokal wzbogacił się o dodatkową salę – do gier. (W.S)

\* Agencja PKO BP przy ul. Sikorskiego jest nadal czynna. (K.K.)

\* W pawilonie po kapeluszach przy ul. Powstańców Wlkp. 79, powstał sklep komisowy oraz wypożyczalnia sukien ślubnych i wieczorowych. (K.K.)



## Światła

Od 1 lipca u wylotu ul. 1 Maja w ul. Sobieskiego działają nowo złożone światła. Posiadają specjalne czujniki, które reagują na zbliżający się pojazd, co umożliwia bezpieczny i płynny ruch. P.J.

fort. Kazimiera Kubiak

fort. Kazimiera Kubiak



fort. Paweł Jankowiak



fort. Obserwator



Tęcza nad powstającym zamkiem

*Dobre, bo po raz pierwszy*

## Pajo w konkursie

Już od ośmiu lat organizowany jest przez „Głos Wielkopolski” i Radio „Merkury” konkurs na najpiękniejszą budowlę powstałą w poprzednim roku w Wielkopolsce.

Nagrody przyznawane są w trzech kategoriach „Złoty Ołówek” - dla architekta wyróżnionej inwestycji, „Złoty Pion” - dla najlepszego wykonawcy i „Złoty Trzos” - dla inwestora za najpiękniej wydane pieniądze. Wśród 19 obiektów z Wielkopolski zgłoszonych do tegorocznego konkursu po raz pierwszy znalazł się obiekt luboński - było to Pajo Centrum. Prestiżowe nagrody otrzymali jednak twórcy odnowionego pałacu w Wojnowie koło Murowanej Gośliny.

Zdaniem organizatorów budowla, która godna byłaby wyróżnienia, musi zachwycać niezwykłością formy architektonicznej i jakością wy-



fol. Piotr Paweł Ruzakowski

konania. Nieistotna jest tu skala obiektu czy funkcja oraz zastosowane do budowy i wykończenia materiały (przykładem może być nagrodzony niegdyś szaleł miejski). Pajo Centrum, zdaniem jednego z organizatorów - p. Tomasza Talarczyka (z „GW”) jest poprawną i ładną budowlą, która mogłaby zachwycać jeszcze kilka lub kilkanaście lat temu, a poza tym w momencie oceniania była obiektem niezupełnie wykończonym, bez windy itd. (I)

*Dobre, bo potrzebne*

## Tenis pod chmurką



fol. Paweł Jankowski

*W okresie letnim, przy małej ilości miejsc do spędzania wolnego czasu w Luboniu, wykonane społecznym nakładem stoły tenisowe w „Luboniance”, bywają wykorzystywane do późnych godzin.*

*Dobre, bo oryginalne*

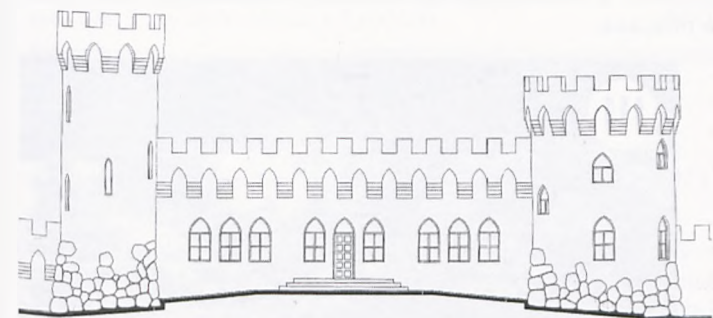
## Zamek przy autostradzie

Przy ulicy Armii Poznań, w pobliżu głównego wjazdu na teren ujęcia wody w Dębiniu, powstaje budynek mieszkalny o nietypowej formie, nawiązującej stylem do architektury neogotyckiej. Inwestorem jest osoba prywatna.

Projekt został wykonany przez architekta Marka Guzka, według pomysłu inwestora, wynikającego z jego zainteresowań architekturą średniowieczną. Inspiracją były zwiedzane podczas podróży po Francji i Hiszpanii obiekty, szczególnie średniowieczne fortyfikacje miasta Carcassonne oraz pałac papieski w Awinionie.

Przemysław Maćkowiak

Projekt fasady zamku - arch. Marian Guzek



*Dobre, bo sami sobie*

## Boisko

Na Kocich Dołach, po zejściu w dół ul. Łąkową za mostkiem, po prawej stronie młodzież urządziła sobie boisko do gry w piłkę. Chłopcy sami przycięli trawę i postawili bramki - zorganizowali sobie miejsce spotkań i spędzania wolnego czasu. (BJ)

*Dobre, bo egzotyczne*

## Nagroda za Żako!

Mieszkańcy z ul. Kasprowicza 11 bezowocnie poszukują papugi, która towarzyszyła ich rodzinie przez ostatnich 10 lat. Papuga Żako należy do gatunku dużych, jest szara, ma czerwony ogon, przypomina gołębia.

Na osoby, które pomogą w odnalezieniu ptaka, czeka nagroda. Prosimy o kontakt, tel. 813-05-42 W.S.



*Dobre, bo na lato*

## Wesołych świąt

Na froncie budynku Spółdzielni Mieszkaniowej „Lubonianka”, od strony ul. Żabikowskiej, świątecznie - noworoczne życzenia ciepła, składane przechodniom, tkwią do dziś.



fol. Piotr Paweł Ruzakowski



Dobre, bo niecodzienne

# Z myślą o innych

Plac zabaw przy ul. Brzozowej, o którym pisaliśmy już przed kilku laty, jest bodaj jedynym w Luboniu tak dobrze utrzymanym miejscem rozrywki dla dzieci. Ma swojego gospodarza. Od ponad 20 lat zajmuje się nim społecznie pan Lechosław Piechowiak.

Najpierw wykonane przez niego huśtawki i karuzela służyły synowi i stały na przydomowym podwórku. Kiedy syn urosł, pan Lechosław przeniósł je przed posesję, żeby służyły innym dzieciom. Z czasem dorobił jeszcze inne urządzenia i wszystkie zainstalował na miejskim skwerze położonym o kilka metrów dalej. Gotowy plac zabaw oddał w użytkowanie dzieciom akurat na 40-lecie PRL (Polska Rzeczpospolita Ludowa). Naczelnik Miasta - Kazimierz Świdzki - chciał mu nawet przyznać z tego powodu medal.

W miejscu, gdzie stały huśtawki i zjeżdżalnia, spokojna osiedlowa ulica „wypina się” w niebezpieczny łuk, na którym doszło już do kilku wypadków (jedna z drabinek służących do wspinania do dziś nosi ślad po uderzeniu przez samochód). W trosce o plac zabaw i milusińskich pan Piechowiak wszczął więc przed laty bata-



fol. Hanna Sznajda

lię o odgródzenie skweru od ulicy. Z czasem „wychodził” w urzędzie barierki, które za zgodą burmistrza Kaczmarka przeniesiono przy okazji wymiany na nowe z ulicy Żabikowskiej na Brzozową. Wzdłuż nich gospodarz posadził niedawno brzo-

ki (nazwa ulicy nobilituje) i iglaki, które za parę lat w naturalny sposób odgródzą placzyk od drogi. Zakup drzewek sfinansowało miasto, które zwraca panu Piechowiakowi również koszty corocznej konserwacji urządzeń zainstalowanych na



fol. Hanna Sznajda

Lechosław Piechowiak przy własnoręcznie wykonanej huśtawce

Pan Piechowiak sprząta, konserwuje i ulepsza „swój” plac zabaw. Obecnie planuje przeróbkę zjeżdżalni. Zamiast metalowej pochylni chce zamontować bezpieczniejszą i łatwiejszą w konserwacji plastikową rynną. Z okien własnego domu dogląda, by miejsce służyło celom, dla których powstało. Pomagają mu w tym rodzina i sąsiedzi. (HS)

Dobre, bo nagrodzone

## Zielony Luboń – laureaci

Podczas tegorocznych Dni Lubonia rozstrzygnięto kolejny miejski konkurs pod hasłem „Zielony Luboń”. W tym roku do rywalizacji zgłoszono 11 posesji z terenu naszego miasta. Czytelnikom „WL” prezentujemy ogrody, które zajęły trzy zwycięskie miejsca.

I miejsce Komisja Konkursowa przyznała posesji przy ul. Dojazdowej, której właścicielami są państwo **Maria i Jerzy Meller**. Bajeczny ogród, romantyczny pomost przy stawie pełnym ryb oraz dobiegający z gąszczu rechet żab – to walory, które zdecydowały o zwycięstwie. Na ocenę wpłynął widoczny gołym okiem wkład pracy i pomysłowość gospodarzy w zorganizowaniu tak oryginalnego ogrodu.

II miejsce zajęła posesja przy ul. Podgórznej należąca do pani **Lucyny**

**Konik**. Znaczący wpływ na ocenę tego ogrodu miały estetyka i ciekawy układ kompozycji roślinnych. Część terenu stanowi tu piękny, starannie przystrzyżony trawnik, który przypomina pu-



fol. Beata Ratajczyk



fol. Beata Ratajczyk



I

ul. Powstańców Wielkopolskich 48  
62-031 Luboń  
tel. (061) 813-12-46, 813-02-41

**POL-AGRI**

DEALER

OFERUJE

AUTORYZOWANY  
SERWIS OPON

\* OGUMIENIE

PROMOCJA  
20% RABATU!

\* PASKI KLINOWE

STOMIL  
**ANOK**

\* AKUMULATORY

**Centra****EXIDE****PIRELLI****kormoran****DEBICA****Firestone****MICHELIN****Kleber**

ZAPRASZAMY DO AUTORYZOWANEGO SERWISU OGUMIENIA OSOBOWO-CIĘŻAROWEGO  
GODZ. OTWARCIA PN.-PT. 7-19, SOB. 7-13

[w610c]

szą, uginającą się pod stopami zieloną pierzynkę.

III pozycja przypadła posesji pani **Aliny Bernat** zamieszkałej przy ul. Kościuszki. Interującym elementem tego ogrodu jest elegancko, czysto utrzymane oczko wodne oraz rozpościerający się wokół niego oryginalny skalniak. Ciekawa kolorystyka kompozycji roślinnych oraz pomysłowe zagospodarowanie terenu zdecydowały o przyznaniu trzeciego miejsca.

Beata Ratajczyk

**ALMA  
OBUWIE**

CENY HURTOWE

OBUWIE DLA CAŁEJ RODZINY  
ELEGANCKIE I SPORTOWE  
LUBOŃ, ul. SIKORSKIEGO 17  
(obok przedszkola nr 5)

[k3130]

ZAPRASZAMY

GODZINY OTWARCIA 10.00-18.00  
czwartek 12.00-20.00, sobota 9.00-13.00

# Sondaż

## JAK OCENIA PANI/FUNKCJONOWANIE POLICJI I STRAŻY MIEJSKIEJ W LUBONIU

W miejsce dotychczasowego cyklu „Sonda na temat”, w którym zazwyczaj wypowiadało się kilka osób, proponujemy tym razem sondaż, który w okresie przedwyborczym jest, naszym zdaniem, lepszą formą. Wypowiedzi miały charakter anonimowy. Na konkretnie zadane pytanie było do wyboru kilka możliwych odpowiedzi, z których podać należało tylko jedną. Ankieter „Więści Lubońskich” zaznaczał przy odpowiedzi także płeć i orientacyjny wiek respondentów w czterech przedziałach wiekowych. Sondaż przedstawiany Państwu został przeprowadzony w kilku charakterystycznych miejscach naszego miasta: ul. Sikorskiego – przy PKO; ul. Żabikowska - przy OSP, Pajo Centrum i SP nr2; ul. Rzeczna – stadion podczas „Dni Lubonia”; ul. Sobieskiego – przy Ośrodku Kultury; ul. Powstańców Wlkp. – na Rynečku oraz ul. Poniatowskiego w okolicy Ośrodka Zdrowia i Poczty. Radni Miasta Luboń udzielali odpowiedzi podczas sesji.

Wyniki przedstawiamy w postaci dwóch wykresów ilościowych. Jeden łączny dla wszystkich wypowiedzi ulicznych i osobny, w którym pokazujemy zdanie Radnych Lubonia.

### Wnioski dotyczące radnych:

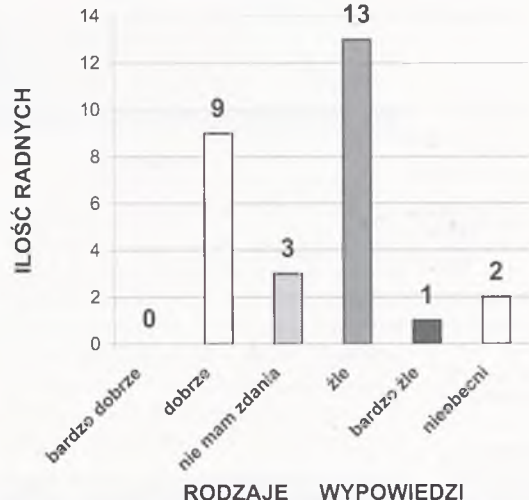
Spośród 28 radnych, 23 oceniło Policję i SM, 3 nie miało zdania, a 2 podczas

badania było nieobecnych. 61% radnych zaopiniowało negatywnie funkcjonowanie Policji i Straży Miejskiej, a 39% pozytywnie.

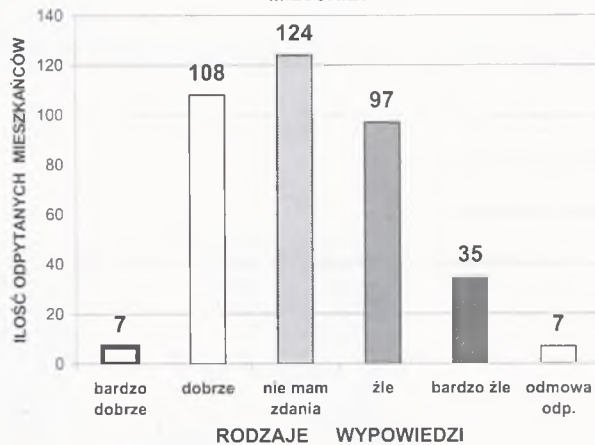
### Wnioski dotyczące sondażu ulicznego:

Spośród wypowiedzi oceniających pracę Policji i Straży Miejskiej 53% mieszkańców zaopiniowało ją negatywnie, a 47% pozytywnie. Nie wyraziło opinii 34% mieszkańców. Wśród pytanym prawie 400 osób jedynie kilka odmówiło w ogóle

### RADNI LUBONIA O PRACY POLICJI I STRAŻY MIEJSKIEJ



### LUBONIANIE O PRACY POLICJI I STRAŻY MIEJSKIEJ



udziału w sondażu. Wśród wypowiedzi ekstremalnych aż pięciokrotnie więcej było ocen negatywnych. Nie mający zdania to najczęściej osoby, które, jak twierdziły, nie miały kontaktu bezpośredniego z tymi służbami lub wahały się w ocenie. Były również głosy, które wyraźnie chciały oddzielić ocenę Policji od Straży Miejskiej. Najgorzej na temat oceny odpowiedzialnych za bezpieczeństwo i porządek wyrazili się mieszkańcy Lasku – 72% opinii negatywnych oraz respon-

denci na placu handlowym – „Ryneczek” 69%. Najlepiej oceniali pytani podczas „Dni Lubonia” – 68% odpowiedzi pozytywnych i przy placu E. Bojanowskiego 66%. Wiek biorących udział w sondażu ulicznym to: 10% młodzieży do 20 lat, największą ilość, bo 45% stanowili mieszkańcy do 40 roku życia, 29% - do 60 lat i 16% emerytów, czyli w wieku szacowanym na ponad 60 lat. W sondażu naszym wypowiedziało się około 10% więcej kobiet niż mężczyzn.

Ankietowani w sondzie ulicznej byli dobierani w sposób przypadkowy, niereprezentatywny.

Wśród respondentów wielu pragnęło dołożyć swój komentarz. Najczęstszym były słowa: „nie widać w ogóle Policji ani patrolujących drogi, ani patroli na ulicach”. Ponadto: „psy brudzą a nikt się tym nie zajmuje”, „za mało policjantów, za dużo biurokracji”. Było też kilka przekleństw pod adresem ... Kilka osób, szczególnie o Straży Miejskiej wyrażało się pochlebnie, choć niektórzy proponowali ją rozwiązać.

(PPR)

# Równaj w dół

*„Dziennik „Rzeczpospolita” ze środy – 3 lipca opublikował ZŁOTĄ SETKĘ SAMORZĄDÓW.*

To już po raz piąty, wspólnie z Centrum Badań Regionalnych przeprowadzono ranking najlepszych gmin w Polsce.

W rankingu tym nie ma Lubonia! Przypomnijmy! W 1998r., przed ostatnimi wyborami samorządowymi Luboń był w tej klasyfikacji z dwoma jeszcze gminami powiatu. Informacja ta stanowiła trzon propagandy przedwyborczej „Wspólnoty Lubońskiej”.

Najlepszą gminą w Polsce, po raz drugi z rzędu, zostało Tarnowo Podgórne.

Wśród wyróżnionych 100 gmin są cztery z powiatu poznańskiego. Oprócz wspomnianego Tarnowa Podgórnego, które po

raz piąty było klasyfikowane, znaleźli się nasi sąsiedzi: Komorniki, klasyfikowane po raz pierwszy, zajęły 17 miejsce. Puszczykowo, na 61 miejscu klasyfikowane drugi raz z rzędu, podskoczyło o 27 miejsc. Gmina Kleszczewo, która czwarty już raz znajduje się wśród Złotej Setki, zajęła pozycję 12.

Podstawowym kryterium w rankingu jest wielkość inwestycji w okresie ostatnich trzech lat (1999-2001) przypadających na jednego mieszkańca. Ważny jest także: procentowy dochód przeznaczany na inwestycje oraz zachowanie tzw. dyscypliny finansowej. (PPR)

# Patrol w Luboniance

W efekcie porozumienia Urzędu Miasta Luboń, lubońskiej Spółdzielni Mieszkaniowej, Prezydenta Miasta Poznania i Komendanta Miejskiego Policji, osiedle Lubonianka zakwalifikowane do rejonów najbardziej zagrożonych, jest od 5 lipca patrolowane przez policjantów. Jak nas poinformował komendant lubońskiej policji, patrole piesze pojawiać się będą w porach, kiedy bezpieczeństwo mieszkańców jest najbardziej zagrożone. Okres oraz dni, w których funkcjonariusze będą strzec Lubonianki, ustalone zostaną na podstawie analizy zagrożenia. Być może w przyszłości patrolowane będą (z wykorzystaniem odmiennych służb) również inne części miasta. (HS)

### Uwaga czytelnicy i reklamodawcy!

Ze względu na gruntowny remont Biblioteki Miejskiej w okresie od 19 lipca do 3 sierpnia redakcja „Więści Lubońskich” czynna będzie tylko w godzinach uzgodnionych telefonicznie: 0609 616 290.

W sprawie wszelkich reklam prosimy kontaktować się pod numerami telefonów: 813-14-45 i 0608 037 267 oraz 813-09-46. Akwizytorzy umówią się z państwem i przybędą do państwa osobiście.

# Gumowa droga

*Wybudowaną niedawno szeroką drogę do zlewni zwięzono.*

W czerwcu przy ul. Żabikowskiej na wysokości zjazdu do zlewni nieczystości płynnych miały miejsce niezwykle roboty drogowe (zdjęcie). Zdjęto mianowicie położone wcześniej płyty betonowe. Co więcej, na ich miejsce nasypało tłucznia wapiennego, który przy suchej pogodzie powoduje, że za pojazdem powstają tuman kurzu, natomiast podczas deszczy tłuczeń przykleja się do kół i jest nawożony na jezdnię oraz do prywatnych posesji. W ostatnim tygodniu czerwca wykonywano dodatkowo wykopy, zmniejszające szerokość drogi dojazdowej do zlewni o 4 metry. W tej chwili ruch jest jednostronny, a nadjeżdżające pojazdy (w tym także ciągniki Kom-Lubu) czekają na ul. Żabikowskiej i hamują ruch samochodowy.

Nasuwa się pytanie: gdzie troska o bezpieczeństwo obywatela, o sprawny przebieg pracy kierowców przywożących nieczystości do zlewni?

Pracę zlewni nadzoruje Biuro Majątku Komunalnego, którego dyrektorem jest pan Jacek Staniewski. Na pytanie: co jest powodem

tych prac? otrzymaliśmy odpowiedź, że nie ma to nic wspólnego z inwestycjami miasta, a jest to sprawa autostrady. Od właściciela gruntu dowiedzieliśmy się, że autostrada zawarła z nim umowę dzierżawy gruntu pod drogę technologiczną na okres prac przy autostradzie do końca czerwca br. Obecnie zwięzła drogę do granic prywatnej działki.

(K.K.)



Roboty przy zwięzaniu drogi



POLICJA

TEL. 8 130 997

31.05/01.06. – na ul. Świerczewskiej **dokonano włamania** do domu znajdującego się w budowie, skąd skradziono elektronarzędzia (m.in. wiertarkę, wkrętarkę). Straty 5 tys. zł;

01.06. – na ul. Szkolnej **uszkodzono** trabanta poprzez wywrócenie pojazdu. Straty 600 zł;

1/2. 06. – na ul. Osiedlowej miało miejsce **włamanie** do samochodu marki Skoda Favorit, z którego skradziono radioodtwarzacz Funai o wartości 200 zł;

02/03. 06. – z działek przy ul. Świerczewskiej **skradziono** zabytkowy wózek drewniany z ziemią oraz kwiatami. Straty 700 zł.

04.06. – na ul. Buczka **uszkodzono** forda Transita poprzez wyrwanie lusterka, porysowanie lakieru oraz wgniecenie karoserii. Sprawca został ustalony. Straty 500 zł;

04.06. – z terenu posesji przy ul. Poprzecznej **skradziono** kucyka maści kasztanowatej o wartości 3 tys. zł;

04/05. 06. – na ul. Topolowej **dokonano kradzieży** auta marki Mazda 626. Straty 9100 zł;

05.06. – **uszkodzono** elewację sklepu przy ul. Kościuszki. Straty 500 zł;

05.06. – zatrzymano na gorącym uczynku sprawcę, który usiłował przerobić numer identyfikacyjny w samochodzie marki Opel Kadett poprzez wspawanie innego numeru;

08.06. – na ul. Wojska Polskiego sprawcy **dokonałi kradzieży** torebki z dokumentami, stosując metodę „na wyrwę”. W wyniku pościgu ujęto jednego ze sprawców, drugiego ustalono w toku przesłuchania. Obaj delikwenci są nieletnimi mieszkańcami Mosiny;

08-09.06. – na ul. Kościuszki **dokonano włamania** do samochodu marki Ford Escort, skąd skradziono kompletne poszycie dachu od kabrioletu o wartości 4 tys. zł. W tym samym czasie na ul. Świerczewskiej **włamano się** do 2 aut marki Daewoo Tico, skąd skradziono 2 radioodtwarzacze. W obu przypadkach straty wyniosły 700 zł;

08/09. 06. – przy ul. Fabrycznej, poprzez przecięcie siatki od zaplecza sklepu spożywczego, **dokonano kradzieży** alkoholu, papierosów, kosmetyków oraz kasy fiskalnej. Straty 6 tys. zł;

06-10.06. – miały miejsce **kradzieże** rowerów: przy ul. Sikorskiego z wózkarni zabrano 2 męskie rowery górskie o łącznej wartości 1100 zł, z terenu Centrum Pajo rower marki Ranger o wartości 399 zł;

13.06. – na ul. Sikorskiego **dokonano włamanie** do fiata Cinquecento. Włamano się przez

przebiecie blachy karoseryjnej w okolicy zamka. Z auta skradziono radioodtwarzacz oraz wzmacniacz. Straty 1500 zł;

13.06. – z terenu parkingu Centrum Pajo przy ul. Żabikowskiej **skradziono** opla Tigre. Straty 26 tys. zł;

16.06. – na terenie Centrum Handlowego „Auchan” dwóch mieszkańców Lubonia **weszło w posiadanie** saszetki z dokumentami, którą chcieli następnie zwrócić za kwotę 300 zł. Sprawców zatrzymano przy próbie dokonania zamiany.

14-15.06. – na ul. Kurowskiego **dokonano włamania** do warsztatu, skąd skradziono elektronarzędzia o wartości 2 tys. zł;

14-16.06. – **skradziono** rowery: na ul. Kołłątaja – marki Giant (straty 900 zł), na ul. Topolowej – Victus (500 zł) oraz na ul. Ks. Streicha (wartość 600 zł);

18.06. – na terenie Gimnazjum nr 2 przy ul. Kołłątaja **skradziono** torebkę oraz telefon komórkowy Alcatel. Straty 360 zł;

19/20.06. – na ul. Wschodniej **dokonano kradzieży** 4 kół od fiata Cinquecento o wartości 1 tys. zł;

24.06. – na ul. Osiedlowej **skradziono** 4 koła do fiata Cinquecento. Straty 1 tys. zł;

24/25.06. – na ul. Dąbrowskiego **dokonano kradzieży** 2 wkładów od lusterka oraz 4 kolpaków od opla Astry 2. Straty 800 zł;

19-26.06. – na ul. 11 Listopada **skradziono** zabytkowe biurko oraz komplet dłu rzeźbiarskich o wartości 7300 zł;

24.06. – na ul. Piotra Skargi **dokonano kradzieży** samochodu marki Peugeot 206. Straty 27 tys. zł;

25.06. – na ul. Sikorskiego **skradziono** forda Focusa o wartości 56 tys. 176 zł;

26/27.06. – z garażu przy ul. Żabikowskiej **skradziono** butlę gazową do instalacji w samochodzie na gaz oraz 4 głośniki, radioodtwarzacz i szlifierkę oscylacyjną. Sprawcy zostali wykryci.

27.06. – z terenu budowy przy ul. Granicznej **skradziono** telefon komórkowy Nokia oraz portfel z dokumentami i pieniędzmi. Straty 1300 zł;

28.06. – usiłowanie wyłudzenia pieniędzy (1 tys. zł.) przez sfałszowanie czeku. Sprawczyni czynu została ujęta.

oprac. Przemysław Kwiatkowski



STRAŻ MIEJSKA

TEL. 8 131 986

Komenda Wojewódzka Policji w Poznaniu, z racji prowadzonego na mocy ustawy nadzoru fachowego nad strażnikami gminnymi i miejskimi, podsumowała 2001 rok. Oto kilka faktów z tego opracowania.

Na 31 istniejących powiatów w naszym województwie straż gminne lub miejskie istnieją w 27 z nich. Z 50 jednostek aż osiem działa w powiecie poznańskim. Łącznie w powiecie zatrudnionych było w ubiegłym roku 602 strażników, co stanowiło wzrost w porównaniu z rokiem 2000 o 39 etatów.

Oprócz radiowozów (jeden przypada statystycznie na 9,3 etatu) w województwie straż dysponuje także 13 motocyklami i 58 rowerami.

W minionym roku strażnicy podjęli łącz-

nie 142 572 interwencji. Ujawnili także 123 451 wykroczeń.

Strażnicy współpracują na co dzień z 30 podmiotami (policją, Inspektorem Ochrony Środowiska, Strażą Pożarną, Sanepidem, instytucjami komunalnymi, Ośrodkiem Pomocy Społecznej, Urzędem Miasta i innymi). Właśnie na tej płaszczyźnie obserwuje się największy przyrost, bo nawet dwukrotny, w odniesieniu do roku poprzedniego.

Z tych danych wynika, że straż na terenie Wielkopolski działają prężnie i kolejne lata systematycznie przynoszą wzrost ich znaczenia dla porządku i bezpieczeństwa naszego regionu.

Komendant SM w Luboniu  
Paweł Dybczyński



OCHOTNICZA  
STRAŻ POŻARNA

TEL. 998  
8 130 998

W czerwcu nasza jednostka odnotowała 15 interwencji: 8 pożarów i 7 miejscowych zagrożeń. Akcje miały miejsce w Puszczykowie, Luboniu, Łęczycy i Komornikach. Najważniejsze to wyjazdy do dwóch wypadków drogowych, które zdarzyły się w Luboniu na ul. Kościuszki – 5.06. (trzy osoby przewieziono do szpitala) i 7.06. (poszkodowaną przetransportowano helikopterem do szpitala), do wypadku drogowego w Komornikach (14.06.), pożaru samochodu na ul. Wojska Polskiego w Lubo-

niu (straty sięgały ok. 8.000 zł) oraz wypadku drogowego na ul. Armii Poznań (17.06.), gdzie jedna osoba poniosła śmierć na miejscu, a drugą w stanie ciężkim przewieziono do szpitala.

Pragniemy zaznaczyć, że 1 i 2 czerwca dbaliśmy o bezpieczeństwo mieszkańców podczas Dni Lubonia na stadionie LKS-u, 8.06. na festynie w Szkole Podstawowej w Wirach, a 9.06. na festynie w Lasku.

Sekretarz OSP w Luboniu  
R. Sobociński



## Dar

Od ub. roku strażakom z oddalonego od nas o ponad 400 km Kamieńca (województwo świętokrzyskie) służy samochód przekazany przez lubońską OSP. „Zasłużony” holenderski DAF jest jedynym wozem strażackim w tamtejszej gminie.

Na zaproszenie strażaków, z OSP Kamieniec 16 czerwca delegacja strażaków z Lubonia uczestniczyła w uroczystym przekazaniu i poświęceniu wozu strażackiego DAF. Samochód ten jest darem, jaki decyzją władz Lubonia, zarządu OSP i strażaków przekazano jednostce poszkodowanej w czasie powodzi, która przeszła w 2001 r. przez województwo świętokrzyskie, w tym przez miejscowość Kamieniec. W uroczystości brali również udział goście: prezes zarządu wojewódzkiego ZOSP RP z Kielc druh M. Pawlak, komendant PSP i starosta powiatu Opatów, wójt gminy Iwaniska, księża oraz mieszkańcy. Gospodarze serdecznie podziękowali władzom miasta i strażakom z Lubonia za cenny dar.

Naczelnik OSP Luboń  
A. Drzewiecki

## Wypadek

**11 czerwca autobus turystyczny Translub-u, wiozący emerytowanych nauczycieli i pracowników PAN, przewrócił się na łuku drogi krajowej nr 11 w miejscowości Wyszki Wilkp.**

O zdarzeniu informowały Wiadomości TV. „Gazeta Jarocińska” podała: *Z ustaleń policji wynika, że sprawcą tragedii był kierowca autokaru, który jechał z nadmierną prędkością i wyprzedzał na łuku drogi. Rozpędzony pojazd przewrócił się i kilkadziesiąt metrów jechał na boku.*

Ucierpiał wówczas ponad 30 osób, które zostały przewiezione do szpitali w: Pleszewie, Jarocinie, Kaliszu i Krotoszynie. Ofiar śmiertelnych, na szczęście, nie było. Niektóre osoby poszkodowane w wypadku, po opatrzeniu ran zwolniono do domów, kilka zostało na obserwacji. Jak donosiła lokalna prasa: *Była to największa w tym roku akcja ratownicza jarocińskich służb medycznych. Najbardziej ucierpiała 79-lletnia kobieta z urazem kręgosłupa w odcinku szyjnym (operacja w Kaliszu) oraz dwie panie, które z urazami miednicy i szczęki trafiły na zabiegi do Poznania. Stan pacjentów jest dobry.*

Po kilkudniowej wycieczce autobus wracał z Żywca do Puszczykowa. Wśród 49 pasażerów była jedna lubońska. Zdarzenie miało miejsce

około godz. 18 na łuku drogi w lewo. Jak nas poinformował dyr. Translubu Czesław Lepiesz, tuż za znakiem informującym o terenie zabudowanym.

Jak powiedział wiceburmistrz pojazd nie tylko był ubezpieczony obowiązkowo, lecz nawet dobezpieczony na pełną jego wartość. O tym, czy autobus jednak będzie naprawiany, czy ulegnie kasacji, zadecyduje firma ubezpieczeniowa po szczegółowym zbadaniu. Uszkodzo-



Akcja ratunkowa w zniszczonym na skutek wypadku autobusie Translubu

ny w wypadku pojazd na własnych kołach zjechał do macierzystej bazy w Luboniu. Dyrektor przedsiębiorstwa nie zezwolił na jego sfotografowanie bojąc się negatywnych emocji. Wypad-

kiem zajmuje się prokuratura rejonowa w Jarocinie. Choć wypadek miał miejsce na, zdaniem dyr. Translubu, źle wyprofilowanym łuku, na którym było już wiele kolizji, jest podejrzanie, że był to jednak błąd kierowcy, któremu postawiono zarzut nieumyślnego spowodowania wypadku. To pierwszy wypadek doświadczonego, o 27-letnim stażu kierowcy, który w Translubie jeździ od 1993r. i w ocenie szefa jest jednym z najlepszych pracowników. Sam kierowca fizycznie nie ucierpiał, podczas zdarzenia był trzeźwy, obecnie ma zwolnienie lekarskie. Jeżeli na-

wet zostanie pozbawiony prawa jazdy, o czym orzeknie sąd, i tak dyrektor Translubu postara się znaleźć zajęcie dla tak doświadczonego i dobrego pracownika. Z dużą troską i uznaniem wypowiedzieli się o kierowcy też sami uczestnicy wycieczki, którzy, podczas odwiedzin przez wiceburmistrza – p.Ryszarda Olszewskiego i dyr. Translubu p. Czesława Lepiesz w szpitalach, pytali o jego stan.

Autobus marki DAF zakupiony w 2000r. za kwotę około 200 tys. zł był najlepszą jednostką w Translubie, która jako jedna z niewielu bezpośrednio zarabiała na usługach przewoźnych. Do czasu naprawy lub zakupu nowego pojazdu zyski na działalności turystycznej znacznie spadną, jak potwierdził dyrektor, a sezon należy uznać za stracony. Jednak, w jaki konkretny sposób wpłynie to na zmianę wydatków Translubu, dyrektor nie potrafił odpowiedzieć. Zapewnił jednak, że nie będzie to miało wpływu na cenę biletów. (PPR)



*Proponujemy cykl krótkich artykułów poświęconych prawidłowemu segregowaniu odpadów komunalnych. W kolejnych materiałach będziemy się zajmować frakcjami gromadzonymi w ramach Powszechnego Systemu Segregacji w Luboniu.*

# PORADNIK SELEKCYJONERA

**Pojemniki czerwone – odpady opakowaniowe i surowce wtórne**

## Dlaczego segregujemy?

- Oszczędzamy zasoby surowców pierwotnych i energii (ropa naftowa, węgiel, energia elektryczna).
- Chronimy lasy przed nadmiernym wyrębem.
- Nie zanieczyszczamy środowiska, gdyż tworzywa sztuczne rozkładają się najdłużej.
- Bo jesteśmy społeczeństwem cywilizowanym.
- Bo odzysk surowców wtórnych hamuje wzrost cen za usuwanie odpadów.

## Jak segregujemy?

Odpady opakowaniowe gromadzimy w pojemnikach czerwonych.

Ta frakcja podlega dokładnemu rozdzielaniu ręcznemu na linii sortowniczej - dlatego winny do niej być kwalifikowane materiały jednorodne, nie wymagające pracochłonnego rozdzielania - a więc nie powinna tam trafić plastikowa zabawka z metalowym mechanizmem, wykładzina lentex czy obuwie. Poza tym pomyślmy o ludziach, którzy tę pracę wykonują.

Możemy wystawiać dowolną ilość odpadów opakowaniowych (jeśli nie mieszczą się w pojemnikach, możemy je gromadzić w foliowych przezroczystych workach lub powiązać w pakiety).

Odpady powinny być pozbawione resztek produktów spożywczych i biologicznych, gdyż te, rozkładając się, „skażają” pozostałe surowce (z tego względu np. papier po maśle lepiej wyrzucić do pojemnika niebieskiego).

Z tego samego powodu puszki po konserwach lepiej gromadzić w osobnym worku plastikowym, który można oczywiście potem wrzucić do pojemnika czerwonego.

Odpady nie powinny być upakowywane „jedne w drugich” - bo to utrudnia rozsortowywanie.

Butelki z tworzyw winny być otwarte.



## Co kwalifikujemy do frakcji „czerwonej”?

Do tej kategorii zaliczamy wszelkie surowce, które w obecnych warunkach nadają się do powtórnego przetworzenia, a szczególnie surowce opakowaniowe wobec których obowiązują szczegółowe regulacje ustawowe, czyli:

- wszelkie opakowania papierowe i kartonowe,
- kartoniki po napojach (mimo że są złożone z wielu materiałów),
- folie plastikowe,
- butelki plastikowe po napojach (PET),
- pojemniki po „chemii gospodarczej”,
- drobny złom,
- makulatura.

(K-L)

## Pocztą elektroniczną

### Śmieci

Właśnie przeczytałem artykuł w „WL” 6/02 na temat wywozu śmieci.

Śluszna wydaje się propozycja rzadszego wywozu pojemników „niebieskich”. U mnie od czasu wprowadzenia nowego systemu segregacji po 2 tygodniach kubel jest zapełniony do połowy.

Należało by się jednak zastanowić nad aspektem sanitarnym. Uważam, że przynajmniej latem (powiedzmy od maja do września) powinny one być opróżniane co 2 tygodnie, nawet te zapełnione do połowy. Po tym czasie do pojemnika ustawionego na słońcu (a nie zawsze uda się tego uniknąć) trudno podejść i otworzyć go nie zatykając nosa. Zimą, owszem, odpady organiczne są lepiej „zakonserwowane” przez mróz i wtedy jak najbardziej na miejscu byłoby przedłużenie okresu pomiędzy ich wywożeniem.

Mam nadzieję, że (chyba nie tylko) moja sugestia dotrze jakąś drogą do KOM-LUB-u.

Czekam również z niecierpliwością na możliwość pozbycia się odpadów „ogrodowych” (gałęzi z obcinanych co jakiś czas drzew) wobec zakazu palenia ich na terenie własnej posesji.

Jacek Roszyk

## Nieproszony gość

**Właściciele ogrodów przy ul. Szkolnej alarmują, że od ubiegłego roku ich plony niszczy turkuć podjadek. Ten nieproszony gość sprawia wiele szkód na grządkach warzywnych i kwiatowych. By przybliżyć nieco mieszkańcom tego owada - szkodnika poprosiliśmy o informację fachowców – państwa Strączkowskich z Centrum Ogrodniczego ILEX.**

Turkuć podjadek zimuje na głębokości około 1 m pod ziemią. Na przełomie kwietnia i maja opuszcza schronienie i zaczyna kopać kanały pod powierzchnią ziemi. Niszczy korzenie roślin i podgryza je. Żywi się korzonkami i szczątkami roślin oraz drobnymi owadami: dżdżownicami i ślimakami. W czerwcu samice składają do 300 jaj, z których wylęgają się larwy. One także po pewnym czasie zaczynają drążyć korytarze, a jesienią wchodzą głębiej pod ziemię i zimują tam do maja.

Jeśli owad nie wyrządza nadmiernych szkód, należy go potraktować jako interesujący i pożyteczny element przyrody, który pojawił się na ziemi już 300 mln lat temu.

Duże szkody mogą jednak spowodować, że nasza miłość do roślin zwycięży i postanowimy pozbyć się uciążliwego niszczyciela. Turkuć nie trzeba zaraz zabijać, można zastosować wobec niego znacznie łagodniejsze środki.

Wiosną skutecznie wystraszy wszystkie turkucie polanie grządek wywarem z kory olchowej. Młode rośliny można chronić przed szkodliwym owadem ścianką z tworzywa sztucznego lub blachy wciśniętą na kilka centymetrów w ziemię wokół rośliny. Później, gdy roślina się rozrośnie, zapórę będzie można ostrożnie

wyjąć. Jesienią, w miejscu gdzie turkucie wydrążyły najwięcej korytarzy możemy wykopać dół o głębokości 60-70 cm i wypełnić go mocno ubitym obornikiem końskim lub bydlęcym. Turkucie wykorzystają ten dół, jako doskonałe schronienie na zimę. Wczesną wiosną zimujące bractwo razem z obornikiem przetransportujemy w miejsce z dala od naszego ogrodu.

Jeżeli natomiast całkowicie stracimy cierpliwość, to pozbycie się uprzykrzonych stworów w sposób radykalny umożliwi nam metoda chemiczna.

Diazinon 10 GR jest preparatem owadobójczym w formie granul do stosowania dogłębowego.

Odpowiednia dawka tego środka zwalczy turkucie oraz inne szkodniki glebowe.

W imieniu posiadaczy ogródków dziękujemy za wyczerpującą informację. (K.K.)

*Tak wyglądają grządki spenetrowane przez turkucia podjadka*



## KRÓTKO

### Niebieskie czy czerwone?

Na pytanie, które pojemniki częściej wywozić, dyrektor Komlubu odpowiada, że przynajmniej na razie niebieskie. Potwierdzeniem tego są dane statystyczne. Jeżeli śmieci z pojemników niebieskich wywozimy około 26 ton, to w tym samym czasie wysegregowanych do pojemników czerwonych opakowań i drobnego złomu - 4 tony. (i)

### Przemysł

Jak donosi Komlub, w segregowanych śmieciach z opakowaniami (kubły czerwone) w systemie selektywnej zbiórki odpadów często w środku pojemnika ukryte są odpady zwykłe, które trafić powinny do kubła niebieskiego. Podczas ostatniej zbiórki wydano aż trzydzieści żółtych i czerwonych kartek ostrzegawczych, a część dostarczonych do dalszej przeróbki śmieci została odrzucona. (i)

### Gdzie z pampersami?

Uwaga! W odpowiedzi na pytania i jednocześnie stwierdzając niepoprawną klasyfikację śmieci, informuje się, że zużyte pampersy, mimo wszystko, nie są OPAKOWANIEM a więc nie powinny trafiać do pojemnika czerwonego, lecz do niebieskiego. (komlub)

### Coś dla bloków

Prawdopodobnie już od września, w blokach Lubonianski, zostanie wprowadzona segregacja niektórych śmieci. Spośród dotychczasowych pojemników jeden specjalnie oznakowany będzie służył wyłącznie do plastików i makulatury. Wiedząc, że śmieci z domów wynoszą przeważnie dzieci, będziemy propagować tę akcję w szkołach, rozsyłać specjalne ulotki zachęcające do segregacji oraz przeszkolimy dozorców. (komlub)

### Specjalnie na wiosnę

W związku z tym, że w okresie wiosennym w niebieskich pojemnikach na śmieci jest duża ilość ciężkich odpadów ogrodowych (ziemia, darni, chwasty itd.), Komlub ma zamiar wprowadzić dodatkowo specjalną dwukrotną zbiórkę tylko tych odpadów. Szczegóły w pierwszym kwartale 2003 roku.

### Z chodnika do worka

Już w czwartym kwartale br. Komlub proponuje piasek i ziemię sprzątaną z chodników ładować do osobnych, przezroczystych!, worków foliowych. Zbierane będą one równolegle z pojemnikami niebieskimi.

### Gdzie jest śmieciarka?

Niebawem śmieciarki lubońskiego Komlubu uzbrojone zostaną w specjalną nawigację satelitarną. Pozwoli to na śledzenie, gdzie w danym momencie jest pojazd. Zwiększy to, zdaniem szefa, dyscyplinę pracowników i pomoże w bezpośrednim, bieżącym planowaniu kursów.

### Niestraszna gołoledź

Własnym staraniem Komlubu jeden z samochodów zostanie uzbrojony już na ten sezon zimowy w nowoczesną piaskarko-solarke. Urządzenie to, ze specjalnym wtryskiem soli, gwarantuje precyzyjne i równomiernie rozsypywanie oraz dobrą przyczepność środków stosowanych przeciw gołoledzi. (i)

# Ten zapach jednak truje?

**Połowa czerwca to dla mieszkańców Lasku szok spowodowany nagłym usychaniem drzew, szczególnie iglaków. Podejrzenia od razu padły na Zakłady Chemiczne.**

## Jak to się zaczęło

23 tydzień roku (3-9 czerwca). Wyczuwalna przez mieszkańców Lasku dokuczliwość związana z emisją z Zakładów Chemicznych. Początkowo nikt nie reaguje, gdyż takie zapaszki bywały nie raz i wielu już się przyzwyczyło.

## Środa - 12 czerwca

Pierwsze skargi pisemne o usychaniu drzew kierowane do Urzędu Miasta i Zakładów Chemicznych. Mieszkańcy 32 posesji przesłali doniesienie o dokonaniu wykroczenia, w którym zgłosili fakt skażenia Lubonia. Pismo wraz z płytą CD, na której były zdjęcia szkód, trafiło do Urzędu Miejskiego, Prezesa Zakładów Chemicznych, Policji, Teleskopu, Wojewódzkiego Inspektoratu Ochrony Środowiska (WIOŚ) oraz z opóźnieniem do nas – „Więści Lubońskich”.

W tym samym dniu wiceburmistrz - Ryszard Olszewski w imieniu Zarządu Miasta wysłał fax i pismo do działu interwencji WIOŚ-u z prośbą o pilną i doraźną interwencję.

## Czwartek - 13 czerwca

Do Urzędu Miasta w Luboniu wpływa kolejne pismo z rejonu ul. Walki Młodych, podpisane przez właścicieli 45 gospodarstw domowych, domagających się wnikliwego zbadania. Wiele pism i skarg tak indywidualnych jak i zbiorowych trafia bezpośrednio do Zakładów Chemicznych. Na koniec miesiąca jest ich wg dyrektora Zakładów – około 150.

Tego samego dnia wieczorem, w związku z drukiem czerwcowego numeru „WL” (patrz notatka „Śmierć iglaków”) - telefonujemy do domu dyrektora Zakładów Chemicznych p. Kazimierza Zagózda z prośbą o wyjaśnienia w tej sprawie. Cytuję fragment wypowiedzi: „**Mieliśmy taki nieprzewidziany wypadek na jednej z bocznych instalacji. Badamy sprawę dokładnie, myślę, że jutro będę mógł więcej coś powiedzieć.**”

## Nazajutrz (piątek - 14 czerwca)

Zamiast umówionych szerszych wyjaśnień, z działu Public Relations Zakładów Chemicznych, otrzymaliśmy informację prasową, w której czytamy: **Pierwsze oględziny wewnątrz firmy wskazują, iż nie nastąpiła żadna awaria, która mogłaby skutkować emisją szkodliwych substancji.**

W tym samym dniu trafia też do Urzędu Miasta w Luboniu wyjaśnienie WIOŚ-u poparte wyciągami ustaw, stwierdzające, że wystąpienie do wojewódzkiego inspektora ochrony środowiska powinno być poprzedzone kontrolą przez właściwy organ ochrony środowiska. (Z rozmowy telefonicznej dowiedzieliśmy się, że tym organem odpowiedzialnym za badania podstawowe jest w każdym urzędzie gminy - wydział ochrony środowiska.) Przesłane pismo z Lubonia nie dość, że nie ma żadnych informacji ze wspomnianego organu, to z jego treści nie można wnioskować czy i jakiego rodzaju zdarzenie miało miejsce – odpowiedziała pani Inspektor WIOŚ. Dalej twierdzi, że gdyby to była awaria przemysłowa, wtedy stosowaną instytucją do działań jest Państwowa Straż Pożarna. Natomiast w przypadku skutków na uprawy, odpowiedni organ to Starosta lub Inspekcja Sanitarna. Odpowiedź z Wojewódzkiej Stacji Sanitarno-Epidemiologicznej przesłaną do Urzędu Miasta wiceburmistrz określił jako wulgarną i niepoważną. W rozmowie z „Więściami Lubońskimi” pani kierownik Oddziału Sanitarnej Kontroli Powietrza Wojewódzkiej Stacji Sanitarnej - Epidemiologicznej, stwierdziła jedynie, że nie zanotowano przekroczeń norm średniodobowych fluoru.

## Monitoring

Najbliższe Zakładów Chemicznych punkty pomiarowe znajdują się w Luboniu przy ul. Powstańców Wlkp. (Policja) oraz po drugiej stronie Warty - w Babkach. W kierunku, gdzie nastąpiło skażenie, nie ma żadnej stacji kontrolnej. Jak obiecał Dyrektor Zakładów na własny



Przykład skażonego iglaka

koszt założy on w najbliższych miesiącach i będzie utrzymywał dodatkowy punkt kontroli.

## Jedynie w zgodzie

Polityka prowadzona przez Zakłady Chemiczne, wiele bezpośrednich działań oraz deklaracje szefostwa są i będą przykładem do dobrego współzycia z mieszkańcami, prasą i władzą. Dyrektor Zagózda uważa, że jedynie w zgodzie z wszystkimi, a szczególnie sąsiadami i w poszanowaniu oraz ochronie środowiska możliwa jest egzystencja w dzisiejszych czasach. Miejsce, w którym nastąpiła emisja, ma być, wyposażone w automatyczną aparaturę pomiarową. Jeżeli nie wyeliminuje to niebezpieczeństwa możliwości powstania emisji, Dyrektor zapowiada zamknięcie bocznej linii - produkcji kwasu fluorowodorowego i zwolnienie 20-25 osób.

## Ługi

**Z Wojewódzkiego Funduszu Ochrony Środowiska w 2002 roku na ochronę powierzchni ziemi przewiduje się jedynie 10% i tak skromnego budżetu. W tym temacie, i jak wynika z dokumentów tylko w tym, przewiduje się wsparcie finansowe dla Lubonia na utylizację ługów kryształicznych Zakładów Chemicznych. Jak nas poinformował dyrektor Zakładów - K. Zagózda, znaleziono już odbiorcę uciążliwych ługów, które systematycznie będą usuwane z Lubonia i używane jako komponent przy produkcji materiałów budowlanych.**

## Jakość

Czy procedury i postępowanie poszczególnych organów odpowiedzialnych za ochronę środowiska były wystarczające? Właściwie każdy „umył ręce”. Żadna z instytucji odpowiedzialnych nie wykonała analizy uschniętych roślin czy gleby. Nikt nie zadał sobie trudu, by jakościowo i ilościowo poznać prawdę, nie potrafiąco odpowiedzieć na pytanie, co konkretnie – jaka substancja była powodem usychania drzew. Jedynie Dyrektor Zakładów Chemicznych, kilkakrotnie pytany przez nas w końcu powiedział, że była to mieszanina kwasu fluorowodorowego (HF) i czterofluorku krzemu (SiF<sub>4</sub>).

## Oddziaływanie na człowieka

Kwas fluorowodorowy i czterofluorek krzemu unoszący się w powietrzu spowodowały nieodwracalne szkody na roślinach. Jaki wpływ związki te mogły mieć na organizm człowieka, np. na delikatne płuca? Nikt tego nie badał i badań takich nie zlecał. Dyrektor Zakładów sam stwierdził, że krótkotrwała dawka nie ma wpływu na zdrowie. Pracownicy, po tym wypadku, też przebadani specjalnie nie byli. Podlegają badaniom okresowym, co zdaniem dyrektora znaczy, że są pod stałą opieką lekarską.

## Errare humanum est

Bezpośrednim powodem niekontrolowanej emisji był błąd ludzki polegający na niedopilnowaniu parametrów technicznych, a nie awaria urządzenia. Dokładnie, na czym błąd ten polegał i kto go popełnił nie wiadomo, gdyż, jak przyznał dyrektor Zagózda, szczegóły ukrywane są przez załogę. Nie będzie też nikt zwolniony z pracy z tego powodu – oznajmił Szef Zakładów.

## Oficjalne tłumaczenie

Mieszkańcy poszkodowanych posesji otrzymali za pośrednictwem Urzędu Miasta wyjaśnienie Zakładów Chemicznych, w którym m.in. czytamy: *Kontrola urządzeń pomiarowych monitorujących procesy produkcyjne przeprowadzona wewnątrz firmy, wykazała, iż nie nastąpiła żadna awaria... Rejestry emisji wskazują, iż wszystkie one mieściły się, tak jak dotychczas, w standardowych normach. (...) W związku z tym ... ewentualna emisja mogła mieć lokalny charakter, zaś jej natężenie mogło przewyższać emisję zwyczajową, lecz nie przekroczyło obowiązujących Spółkę norm.*

## Tylko Fosfory

Sprawą emisji i jej skutków zajmują się właściwie jedynie Zakłady Fosforowe. Powołały komisję wewnętrzną do zbadania przyczyn. Wynajęto też dwóch niezależnych rzeczoznawców, specjalistów w branży rolnej – którym Zakłady Chemiczne zapłacą za dwukrotne obejście posesji i ustalenie najpierw zakresu szkód (do 15 lipca) a następnie, po miesiącu, określenia możliwości regeneracyjnych uszkodzonych roślin. Będzie to dla Zakładów Chemicznych podstawą do rozmów z poszczególnymi gospodarstwami domowymi, by zadośćuczynić wyrządzonym przez firmę szkodom.

## Ile

Na pytanie o przybliżoną chociaż ilość substancji, które dostały się do atmosfery, dyrektor Zagózda odpowiedział, że są to wielkości niemierzalne, gdyż powstają z surowców używanych w tonach a udział tych konkretnych związków jest w produkcji stosunkowo niewielki.

## Refleksja końcowa

I wzięli sprawy w swoje ręce!

Dlaczego zaniebano stosownych procedur dla takich przypadków przez odpowiedzialne w Urzędzie Lubońskim organy samorządowe, co spowodowało z kolei brak konkretnej reakcji ze strony instytucji państwowych?

Dlaczego nikt nie był zainteresowany zbadaniem, co spadło i w jakich ilościach na lubońską ziemię?

Czy odpowiedzi formułowane na okrągło cokolwiek wnoszą?

Pytani przeze mnie niektórzy pracownicy lub ich rodziny swoje wiedzą, nie chcą nic o Zakładzie mówić czy w razie czego świadczyć, bo „szanują pracę”, którą mają.

Pytań, wniosków, sugestii, plotek, ... jest wiele.

Piotr P. Ruskowski

# Przelało się...

*Relacja z miejsca skażenia*

W piątek 14 czerwca, kilka dni po pojawieniu się pierwszych oznak skażenia roślin w rejonie Zakładów Chemicznych, na posesji państwa Zamelów przy ul. Dolnej pojawiła się ekipa telewizyjna. Właściciele pokazowego ogrodu, obsadzonego w większości drzewami iglastymi, które w największym stopniu ucierpiały na skutek szkodliwych czynników, podjęli szeroką akcję w celu wyjaśnienia przyczyn zjawiska. Skontaktowali się z rzecznikiem Zakładów Chemicznych, powiadomili prasę lokalną, telewizję poznańską, radnych. Na miejscu zjawiał się tego dnia również przedstawiciel Wydziału Ochrony Środowiska Urzędu Miasta. Podczas wizyty ekipy telewizyjnej w ogrodzie państwa Zamelów zebrali się mieszkańcy pobliskich ulic. Popłynęła lawina żali wynikających z zamieszkiwania w sąsiedztwie „Fosforów”. Najpierw telewizyjnej reporterce, a później Tadeuszowi Gierczykowi (miejski Wydział Ochrony Środowiska) żalono się na kłopoty zdrowotne osób zamieszkałych w tym rejonie, głównie dzieci, wyrażano niepokój w związku z emisją „żółtych” dymów, którym towarzyszą specyficzne zapachy (na kilka dni przed widocznymi zniszczeniami roślin mieszkańcy obserwowali również te zjawiska), omawiano rozmiary

aktualnych zniszczeń... Rozprowadzano druki wniosków zawierających skargę do Zakładów Chemicznych (pierwsze trafiły do ZCh niedługo po zajściu). Ludzie pytali obecną na miejscu zdarzenia radną Zofię Skok-Łukomską o możliwość wygospodarowania przez miasto środków na instalację czujników skażenia środowiska, które rozmieszczono by w tym neralgicznym rejonie (radna nie posiadała rozeznania w tej kwestii); powołując się na wcześniejsze doświadczenia, mieszkańcy apelowali o powołanie w obecnej sprawie niezależnych ekspertów.

Przedstawiciel władz miasta, T. Gierczyk, świadomy sytuacji, w jakiej znajdują się od lat mieszkańcy tych terenów, wyrażał jednocześnie bezsilność wobec aktualnego i wcześniejszych, podobnych zdarzeń. Namawiał, by mieszkańcy ślali do Zakładów Chemicznych jak największą skargę.

Relacja telewizyjna na temat skażenia została wyemitowana 14 czerwca w Teleskopie Miejskim po godz. 18.00. (HS)



Zalążki się mieszkańcy przed kamerą telewizyjną. W tle (bezpośrednio nad głowami) widać rozmiary zniszczeń.

for. Paweł Jankowiak

## Trochę chemii

Fluorowodor (HF) można otrzymać z fluorytu ( $Ca F_2$ ) w reakcji z kwasem siarkowym.

Fluorowodor łatwo rozpuszcza się w wodzie i tworzy kwas. Do przechowywania nie można stosować naczyń szklanych, gdyż rozpuszcza szkło. Używany bywa w syntezach organicznych w celu otrzymania fluoropochodnych. W reakcji z krzemionką ( $Si O_2$ ) ulega działaniu z fluorowodorem, dając lotny fluorek krzemu ( $Si F_4$ ). Przy nadmiarze HF,  $Si F_4$  przechodzi w kwas fluorokrzemowy  $H_2(Si F_6)$ , który również jest lotny.

Związki fluoru są bakterioobójcze, mają odczyn kwaśny, powodują oparzenia skóry.

Rozpuszczalne w wodzie sole kwasu fluorowodorowego, takie jak fluorek potasu, stosuje się np. do impregnacji drewna.

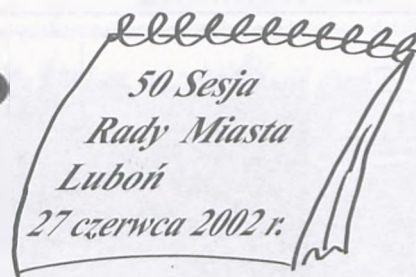
Kwas fluorokrzemowy ( $H_2 Si F_6$ ) stosowany jest np. do produkcji emalii, szkła mlecznego oraz zwalczania szkodników, a także impregnacji materiałów budowlanych. (rh)

## Z notatek obywatela

### Przedwyborczo

#### Regulamin porządkowy

Być może już niedługo zobaczymy niecodzienny (przynajmniej w Luboniu) widok, a mianowicie właściciele psów i innych zwierzątek spacerujących z nieodłączną łopatką oraz torebką. Podczas czerwcowej sesji radni uchwalili bowiem nowy „Regulamin utrzymania czystości i porządku na terenie Miasta Luboń”, który zawiera między innymi postanowienia mówiące o tym, iż właściciele zwierząt domowych zobowiązani jest do sprzątnięcia nieczystości pozostawionych przez zwierzę w miejscach publicznych. Projekt regulaminu przedstawił radnym przewodniczący Komisji Ekologicznej Rady Miasta: W. Nowakowski i wiceburmistrz R. Olszewski. Zdaniem W. Nowakowskiego nowy regulamin był potrzebny z kilku względów, m.in. dostosowuje on gminne przepisy do uchwalonej 27 kwietnia 2001r ustawy o odpadach i uściśla obowiązujące wcześniej zapisy. Prace nad nim trwały ponad pół roku, projekt został skonsultowany z Komisją Organizacyjno - Prawną, analizował go również radaca prawny. Ten ekologiczny kodeks zawiera mnóstwo przepisów, szczegółowo określających zarówno gospodarkę odpadami jak i utrzymanie czystości na terenie naszego miasta. Projekt regulaminu nie wzbudził większych kontrowersji i został przyjęty jednogłośnie.



#### 21 radnych

Kolejny punkt obrad nawiązywał do zbliżających się wyborów samorządowych. Na wniosek burmistrza W. Kaczmarka Rada Miasta uchwaliła podział miasta na okręgi i obwody wyborcze. Zgodnie z nową ordynacją wyborczą zmniejszeniu ulegnie w Luboniu liczba radnych (zamiast 28 będzie 21). Podczas dotychczasowych wyborów miasto było podzielone na cztery okręgi (Luboń, Lasek, Lubonianka, Żabikowo). Burmistrz poinformował, iż zgodnie z ordynacją granice obwodów powinny być stałe, chyba że zmienia się liczba mieszkańców bądź radnych. W Luboniu zaistniały obydwie te sytuacje. Limit wielkości okręgu wyborczego wymaga, aby w okręgu wybieranych było od pięciu do ośmiu radnych. Ilość mandatów musi być podzielona proporcjonalnie do ludności mieszkającej w danym okręgu.

Zdaniem Burmistrza wzrost ludności w Żabikowie był na tyle duży, że przekroczył liczbę mieszkańców, która wyznaczała liczbę radnych na sześciu. Liczba ta nie może być większa, ponieważ w pozostałych okręgach musi być przynajmniej pięciu radnych. Podjęto więc de-

cyzję o przekazaniu granicznych ulic do Lasku i Lubonia. Szczegółowy podział na okręgi i obwody przedstawił sekretarz miasta J. Piasecki. Najważniejsza zmiana dotyczy zbiegu Żabikowa i Lasku, ponieważ do okręgu Lasek przekazane zostały ulice Buczka i Migalli. Natomiast wschodnia część ulicy Żabikowskiej na odcinku od krzyża u zbiegu z ulicą Sobieskiego do skrzyżowania z Kościuszki została przyłączona do okręgu Luboń.

#### Miejsca głosowania

Jeśli chodzi o obwody głosowania, czyli miejsca gdzie głosują mieszkańcy - obwód musi mieć pięćset mieszkańców, nie może przekroczyć natomiast trzech tysięcy. Największe zmiany, zdaniem J. Piaseckiego, dotyczą okręgu Lasek. Do tej pory istniały tam dwa obwody - miejsca głosowania. Mieszkańcy jednego obwodu mogli głosować w Ośrodku Kultury przy ul. Armii Poznań, drugiego natomiast w Ośrodku Kultury przy ulicy Sobieskiego. Obecnie utworzono trzy obwody: jeden w Ośrodku przy ul. Armii Poznań, a kolejne dwa w Szkole Podstawowej nr 4. Niewątpliwie najbardziej niezadowoleni z nowego podziału będą mieszkańcy, którzy z Żabikowa zostali przeniesieni do Lasku i chcąc głosować, będą zmuszeni udać się do SP nr 4. R. Haremza wyraził żal, że projekt podziału na okręgi i obwody głosowania radni otrzymali dopiero przed obradami. W jego opinii wyznaczenie miejsca głosowania dla ludzi z Lasku w SP nr 4, podczas gdy dotychczas było w Domu Kul-

tury spowoduje, że ludzie trafią właśnie tam i spotka ich niemiła niespodzianka.

#### Do powiatu

Radni negatywnie zaopiniowali projekt Rady Powiatu, tworzący wspólny, pięciomandatowy okręg wyborczy do powiatu dla Lubonia, Komornik i Puszczykowa. Zgodnie ze starą zasadą: „lepszy wróbel w garści niż gołąb na dachu”, radni proponują utworzenie trzymandatowego okręgu obejmującego tylko Luboń.

#### 25 tys. dla Translubu

Podczas czerwcowej sesji dokonano nowelizacji budżetu. Zarówno dochody jak i wydatki zostały zwiększone o 112 tys. zł. Z tej kwoty 25 tys. zł przekazano Translubowi jako dotację do linii nocnej, której funkcjonowanie przedłużono na okres próbny do końca roku. Radni powołali również burmistrza R. Olszewskiego na członka Rady Nadzorczej Translubu.

W części poświęconej interpelacjom i zapytaniom Z. Skok-Łukomska poprosiła Zarząd Miasta o informację na temat awarii i zatrucia atmosfery przez Zakłady Chemiczne. Wiceburmistrz R. Olszewski poinformował o trzech pismach od mieszkańców, które w tej sprawie wpłynęły do Zarządu. Wyjaśnił, że podczas spotkania Dyrektora zakładu z władzami miasta zadeklarował on rozmowy z poszkodowanymi i kontakt w celu oszacowania szkód. Dyrektor Kazimierz Zagozda widzi również możliwość sfinansowania części kosztów budowy nowej stacji pomiarowej na terenie Lubonia.

Rafał Marek

# Ulica absurdów

**Malinowa, to ulica, której jak się przypatrzeć dokładniej, porozmawiać z mieszkańcami i poszperać w dokumentach, wcale nie jest taka słodka, na co wskazywałaby jej nazwa. Sami mieszkańcy mówią, że gdyby nie uprzejmość kilku sąsiadów i solidarność samych obywateli byłaby gettem bez wyjścia.**

**By zrozumieć absurd, należy poznać bliżej jej stan obecny, który przedstawiamy za pomocą zdjęć i planu.**

## Opis ulicy

Ulica Malinowa biegnie ze wschodu na zachód, leży w Lasku, ma długość ponad pół kilometra (586m). Łączyła dotychczas ulicę Ogrodową z Sobieskiego. W najbliższym sąsiedztwie znajdują się równoległe ulice: od północy Parkowa, oddalona o około 40m i od południa Łączna oddalona od Malinowej o 80m. Według pierwotnego podziału w planach geodezyjnych naniesione są wzdłuż całej długości (od ul. Sobieskiego do ul. Ogrodowej) działki o szerokości 4m (cztery metry) z pewnością z przeznaczeniem na drogę. Kolejne podziały niektórych działek, z przeznaczeniem na budowlane, dokonane były tak, że w odległości około 95 m od ul. Sobieskiego po-

wstał pas pod drogę długości 250m, prawie trzykrotnie szerszy (12m) niż pozostała część ulicy. Ludzie, którzy się pobudowali na pozostałej części – bliżej ul. Ogrodowej dobrowolnie zrezygnowali w niektórych przypadkach z pasa działki i solidarnie przesunęli płot, uzyskując nieco szerszą ulicę niż wytyczone 4m.

## Jest plan realizacyjny

W 1992 roku w listopadzie, na bazie planu ogólnego zagospodarowania przestrzennego powstał plan realizacyjny ulic, który dotyczył obszaru objętego ulicami: Sobieskiego, Akacją, Ogrodową, Dworcową i Podgórną, a więc prawie całego tzw. Górnego Lasku. (Dygresja! Wy-

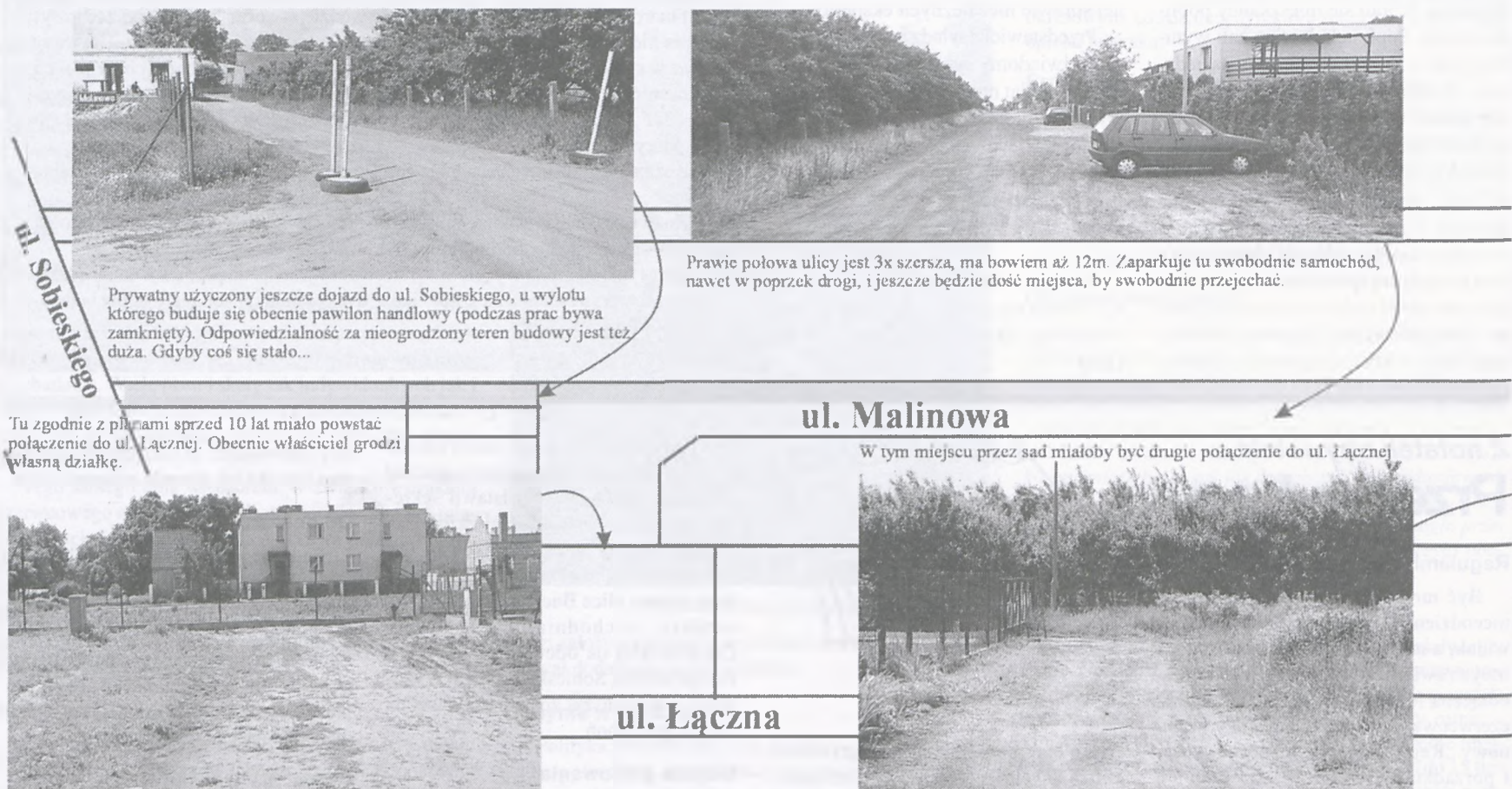
konając planu jest firma AQUA. Ze względu na posądzenie o antykampanię wyborczą nie podajemy powiązań rodzinnych z bardzo wysoko postawionym Urzędnikiem Lubonia.) W planie tym ulica Malinowa, na wysokości, gdzie rozpoczyna się pas szerokiej drogi, skręca pod kątem prostym i łączy się z ulicą o adekwatnej nazwie Łączna. Malinowa w całości jest na planie drogą o szerokości 10m (5m na jezdnię, 2x1m na pas zieleni i 2x1,5m na chodniki). Natomiast ulica Łączna, do której ma dochodzić, jest węższa (9m).

## Nie do Sobieskiego

Dlaczego ulicy Malinowej nie połączono bezpośrednio z ul. Sobieskiego? Urzędnicy twierdzą, że ze względu na normy – zbyt duża bliskość ulic sąsiednich, które połączone są już z ul. Sobieskiego. Niektórzy mieszkańcy z kolei twierdzą, że jest to pozostałość koncepcji lat 70-tych, w których pod hasłem „Bezpieczna droga do szkoły” miała być budowana ulica prostopadła, od stacji benzynowej przy ul. Fabrycznej aż do Szkoły nr 4.

## Niepotrzebny?

Pomimo dokładnego planu realizacyjnego w minionym dziesięcioleciu miasto nie prowadziło konsekwentnie sto-



# Administratorzy nie stąd

**W kilka dni po otrzymaniu z Urzędu Miasta pism informujących o zabudowie, która powstać ma tuż obok osiedla KOS-DOMu przy ul. Kollątaja, mieszkańcy doprowadzili do zwołania w tej sprawie radnych.**

17 czerwca, na nadzwyczajnym posiedzeniu Komisji Zagospodarowania Przestrzennego Infrastruktury Komunalnej i Budownictwa, poświęconym głównie zabudowie szeregowej w rejonie ul. Kollątaja (wzdłuż Żabinki), obecni byli niemal wszyscy radni z komisji a także przewodniczący Rady Miasta oraz zaproszony przez przewodniczącego komisji kierownik Wydziału Budownictwa i Ochrony Środowiska Urzędu Miasta A. Wiśniewski. Przybyli nie tylko mieszkańcy bezpośrednio graniczący z terenem, na którym powstać ma kontrowersyjny szeregowiec (strony sprawy), ale również właściciele pozostałych segmentów osiedla KOS-DOMu.

Prowadzący spotkanie, przewodniczący R. Pawłowski określił je jako wyjaśniające, kilkakrotnie przypominając później charakter posiedzenia. Wyjaśnieniom służyły głów-

nie wypowiedzi A. Wiśniewskiego, informujące mieszkańców (a także samych członków komisji) o szczegółach sprawy, procedurze postępowania i możliwościach stron; sam przewodniczący podkreślił na wstępie, że działalność Urzędu Miasta jest w kwestiach budowlanych ograniczona. Jak okazało się w trakcie spotkania, mieszkańcy oczekiwali zgola innego potraktowania problemu przez władze.

Sprawa dotyczy zabudowy, którą na wąskim pasie ziemi pomiędzy osiedlem KOS-DOMu przy ul. Kollątaja a ul. Jaworową (obie drogi są prostopadłe do ul. Lipowej) postawić ma firma MAXBUD. Właśnie z pism informujących o rozpoczęciu postępowania w sprawie wydania przez miasto zgody na warunki zabudowy terenu, mieszkańcy dowiedzieli się o planach wobec

sąsiedniego gruntu. MAXBUD chce wybudować tu trzy dwukondygnacyjne domy o zabudowie szeregowej. Choć inwestor nie przedstawił projektu (na tym etapie postępowania nie jest wymagany), mieszkańcy są przekonani, że będą to typowe dla tej firmy bloki, podobne do stojących np. przy ul. Niezłomnych czy Lipowej, posiadające przyziemie, parter, piętro i strych, a nie budynki jednorodzinne przewidziane w planie zagospodarowania przestrzennego. W dodatku teren, na którym powstać ma zabudowa jest znacznie podwyższony w stosunku do gruntu zajętego przez osiedle jednorodzinnych segmentów KOS-DOMu. Mieszkańcy osiedla, którzy w kupno włączyli działki i wy-



Teren, na którym stanąć mają domy MAXBUD-u. Z tyłu – osiedle KOS-DOMu, z lewej – miejsce, przez które płynie Żabinka

spodarowanie działek zainwestowali duże środki, nie chcą mieć za płotem bloków zasłaniających światło, zakłócających spokój, porządek architektoniczny i ekologiczny (prócz domów zaplanowano jedynie sięgające aż pod Żabinkę (!) parkingi, które, jak udowodnili mieszkańcy, i tak nie będą w stanie

sownych podziałów i wykupu gruntów, przynajmniej tam, gdzie pozwalano na budowę. Wiele nowych domów i murowanych plotów powstało wg starych granic działek, sprzecznych z planem realizacyjnym. W ten sposób jeszcze rok temu stawiano ostatnie domy. Czy więc plan taki był potrzebny? Dziś prawie nikt o nim nie pamięta. Mówi się, że do rozwiązania problemu, potrzebne jest zrobienie planu szczegółowego dla tego rejonu.

**Prawda o interwencjach**

O regulację i rozwiązanie problemu, szczególnie wjazdu i wyjazdu mieszkańcy ul. Malinowej zwracali się do Urzędu Miastakilkakrotnie. Ostatni raz przed ponad rokiem (6 czerwca 2001). Pismo, pomimo że opatrzone było 22 czytelnymi podpisami, utknęło w Urzędzie bez jakiegokolwiek reakcji i odpowiedzi, ze względu na to, że nie posiadało adresu zwrotnego. (Dygresja! Ciekawe, czy po podatki też nie wiadomo, gdzie wysłać wezwanie - gdy zna się i nazwisko, i imię, i ulicę, a brakuje tylko numeru domu?)

Ze skargą na urzędników oraz ze szczegółami dotyczącymi ulicy zwrócono się na jednym z wiosennych dyżurów w Ośrodku Kultury (Domu Rolnika) do radnego

Romana Haremzy. (Dygresja! Jedyne, który publicznie zaprasza i organizuje swoje dyżury poza Urzędem Miasta.) Udało mu się pismo odszukać, wnieść sprawę na sesji 25 kwietnia i wpisać do planu sesji objazdowej na 14 maja. Pomimo niechęci wielu radnych, szczególnie Burmistrza, do spotkania z mieszkańcami (czytaj „Pańskie oko konia tuczy” „WL” 06 str. 13) udało się władzy uchwalodawczej bezpośrednio z tematem zapoznać.

**Sprzeciw**

Punktem konfliktowym jest też działka, przez którą biec ma droga, i przy której zaczęto stawiać plot. Zdaniem nowego właściciela narożnikowej działki przy ul. Łącznej i Sobieskiego, pana R.C., pomysł poprowadzenia ulicy Malinowej do Łącznej to głupota. Aż się prosi poprowadzić ulicę Malinową do Sobieskiego, tak jak wszystkie ulice w tym rejonie. Jak kupował działkę prawie pół roku temu, nie było mowy o żadnej drodze - wspominał rozmówca. (Dygresja! Urzędnicy twierdzą inaczej.) Cel, pod jaki kupiona została ta duża działka, to postawienie dużego pawilonu handlowego z porządnym zapleczem. Odciecie drogą, tak jak się przewiduje, przez bezsensowną parcelację, skutkuje koniecznością wykupu

przez miasto od nowego właściciela - pana R.C. bezużytecznych pasów ziemi (około 900 m<sup>2</sup>) więcej niż potrzebne na drogę. Tak łatwo tej ziemi nie oddam - skwitował właściciel. (Dygresja! Dlaczego, jeżeli było konieczne wygięcie ul. Malinowej, nie zaplanowano połączenia z bliższą o połowę ulicą Parkową?)

**Podsumowanie**

Gdyby wydane pieniądze na plan realizacyjny skutkowały chociaż stopniowym jego realizowaniem, po 10 latach z pewnością nie byłoby takich absurdów. Brak formalnych regulacji spowodował również, że media, takie jak: woda, prąd, telefony mogły być prowadzone bez wyjścia jedynie od ul. Ogrodowej - żalą się mieszkańcy. W przypadku wody brak obiegu przyczynia się do tego, że jak sami twierdzą, jest ona niekiedy nie do użytku. Szkoda też - mówią mieszkańcy, że w rozwiązaniu problemu ulicy Malinowej nie próbował pomóc skutecznie radny T.W., który jako budowlaniec i posiadacz działek w tym konfliktowym rejonie, miał ku temu szczególne podstawy.

(PPR)

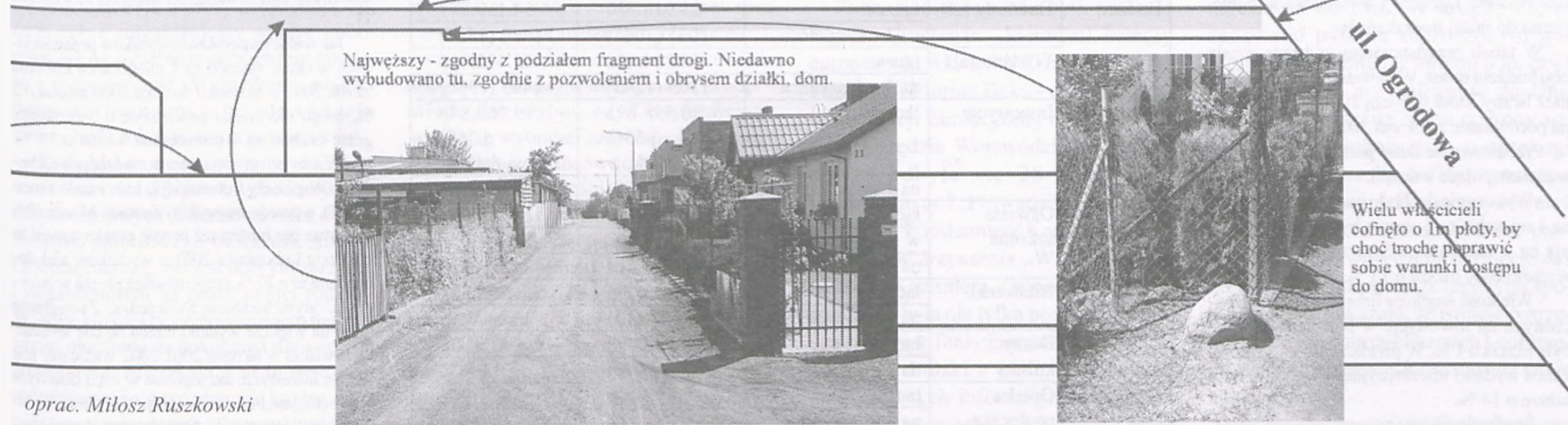


ul. Parkowa

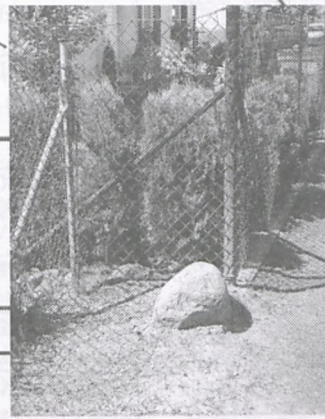
Gdzieś tam wąziutka ulica zabudowana jest do samej granicy działki. Dachy bez rynien mają spady bezpośrednio na drogę. Można sobie ją wyobrazić (bez jakiegokolwiek kanalizacji) podczas ulewnych deszczy.



Półkilometrowa ślepa droga (informuje o tym też znak drogowy) w połowie długości posiada szerokość 4-5m (z ledwością mieści się samochód). Na tym odcinku znajduje się także hurtownia, przy której niekiedy parkują z towarami samochody ciężarowe. Wówczas nie ma ani wjazdu ani wyjazdu.



Najwyższy - zgodny z podziałem fragment drogi. Niedawno wybudowano tu, zgodnie z pozwoleniem i obrysem działki, dom.



Wielu właścicieli cofnęło o 1m płoty, by choć trochę poprawić sobie warunki dostępu do domu.

oprac. Miłosz Ruszkowski

fort. Piotr Paweł Ruszkowski

przyjąć zwiększonej liczby samochodów komplikujących ruch na jednokierunkowych ulicach Kołłątaja i Jaworowej).

Podczas spotkania nikt z władz nie rozwał wątpliwości mieszkańców co do typu budynków, jakie chce postawić MAXBUD. Mając na uwadze wymagany prawem charakter zabudowy terenu, mieszkańcy próbowali ustalić znaczenie pojęcia: zabudowa jednorodzinna (pan Wiśniewski podał stosowne

określenie; jak nam wiadomo, prawo budowlane nie definiuje tego pojęcia). Radni powoływali się na brak odpowiednich ustaleń (np. dotyczących powierzchni zabudowy w stosunku do całości gruntu, co zawierać będzie dopiero nieistniejący jeszcze plan miejscowy omawianego rejonu Lubonia). Mówiono o braku kompetencji miasta w decydowaniu o sprawach budowy (zgodę wydaję starostwo). Przewodniczący Komisji Komunalnej i Budownictwa (który zgodził się z opinią mieszkańców, że w kwestii typu zabudowy, sprawa szeregowca MAXBUDu stanowi obejście przepisu, a wcześniej przyznał, że powsta-

woduje „niesamowite zagęszczenie” terenu) pytał A. Wiśniewskiego czy Urząd może wydać inwestorowi decyzję odmowną (sic!)? Poproszony o ocenę propozycji MAXBUDu kierownik Wydziału Budownictwa nie chciał jej formułować przed poznaniem stanowiska wszystkich stron sprawy.

Tryb spotkania wywołał u mieszkańców irytację i zniecierpliwienie. *Wszyscy tu wiemy, że powstaną bloki. Czy mając takie informacje, nie możecie się nie zgodzić!* - wótałi. Na pytania: *Kto o czym decyduje? Co może Urząd?* - obywatel wysłuchał mogli jedynie procedury postępowania w sprawach budowlanych (w tym możliwości zgłoszenia uwag i odwołania się od decyzji Urzędu). *Więc niech nam Urząd pomoże, da inną propozycję!* - żądano.

Wobec braku konkretnych odpowiedzi zarzucono radnym brak odpowiedzialności (*Nie mówcie, że ktoś! To wy - radni - jesteście władzą!*), gospodarności (*Lubon! Wpuszcza developerów, kto chce i gdzie chce budować w mieście...*), woli (*Czy wy kiedykolwiek*

Przewodniczący Pawłowski apelował o siłę argumentów, które mieszkańcy osiedla zawrą w swoich pismach do Urzędu w odpowiedzi na planowaną zabudowę MAXBUDu. „Był dobrej myśli”, że A. Wiśniewski (sic!) podejmie na ich podstawie korzystną dla mieszkańców decyzję.

Lubonianie wychodzili ze spotkania niezadowoleni i zdenerwowani opieszałością i bezsilnością władzy, określając ją „administratorami nie stąd”.

Po opuszczeniu sali sesyjnej przez mieszkańców Komisja jednogłośnie poparła ich racje.

Właściciele domków graniczących z przyszłym placem budowy (strony sprawy) złożyły w przepisowym terminie pisma wyrażające sprzeciw wobec planowanej zabudowy, poparte podpisami innych mieszkańców osiedla.

8 lipca odbyło się w Urzędzie spotkanie z udziałem MAXBUDu.

Hanna Siatka



# Gospodarskim okiem

Miasto gospodaruje mieszkaniami komunalnymi. Dla osób o bardzo niskich dochodach lub potrzebujących lokum przejściowego dysponuje mieszkaniami socjalnymi o wyjątkowo niskim standardzie. Wreszcie dla osób bezdomnych i bez dochodów oferuje na ciężki czas zimy noclegownie przy Miejskim Ośrodku Pomocy Społecznej. Jak się okazuje, jest jeszcze jeden rodzaj. Na zdjęciu zagospodarowana melina w pozostałości po blaszanym baraku (byłej bazie Kółka Rolniczego), który jest własnością miasta.

Baza ta, jak na ironię, odgradzona pasem dzikiej zieleni sąsiaduje bezpośrednio z odpowiednio zadbanym terenem Ośrodka Kultury przy ul. Sobieskiego. Oprócz miejsca schadzki i spotykania ... jest tu też dzikie, wyboiste boisko do piłki nożnej. Zorganizowane ze złomu bramki, podparte gruzem są miejscem rozrywki dla spragnionej tego młodzieży Lasku. Niedawno jeden z chłopaków, upadłszy na wystający kamień doznał tutaj poważnej kontuzji kolana.

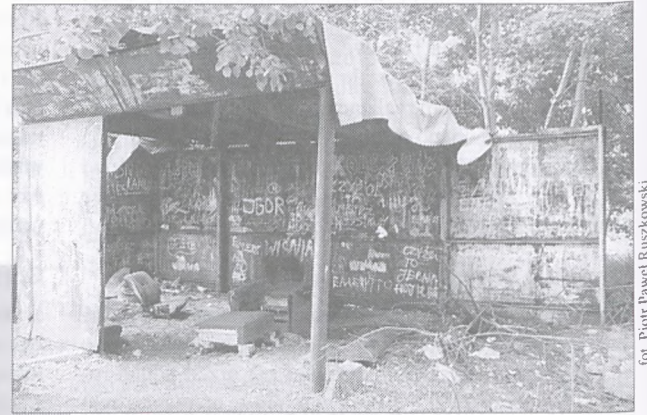
Może warto by działalność Ośrodka Kultury w Lasku, na przykład pod hasłem: „Zaliczmy kulturę fizyczną do kultury!”, rozszerzyć o kulturę fizyczną, doprowadzając do porządku sąsiadujący bezpośrednio opisywany teren.

Ostatnio radni Lubonia tradycyjnie byli na Sejsji objazdowej. Warto było wpaść na chwilę i tutaj, by pokazać, czym jeszcze dysponujemy. Dla niektórych byłaby to może pierwsza wizyta w tym rejonie. (Kas)

Melina za Ośrodkiem Kultury

Furtka i brama wjazdowa na miejski teren byłych kółek rolniczych

Dziki boisko sportowe



# Porównanie budżetów

Jak wykonano budżet miasta w roku 2001

Omówienie wykonania budżetu za rok 2001 oparłem na porównaniu wybranych działów budżetu Lubonia i Swarzędza w odniesieniu do ilości mieszkańców.

W tabeli przedstawiono wybrane działy obu budżetów miast. W nawiasach podano również liczby, które dotyczą 2000 r. i pozwalają na porównanie z rokiem 2001.

Przedstawione dane pozwalają sformułować następujące wnioski:

- Wykonanie dochodu budżetu za rok 2001 na 1 mieszkańca Lubonia było niższe o 29 % niż na 1 mieszkańca Swarzędza. Natomiast wydatki były niższe o 13 %.

- Wielkość środków finansowych przeznaczonych na inwestycje w budżecie Lubonia była niższa o 1 %. W przeliczeniu na 1 mieszkańca wydatki inwestycyjne w Luboniu były niższe o 14 %.

- Środki finansowe przeznaczone na oświatę szkolną w budżecie Lubonia były wyższe o 1 %, natomiast w przeliczeniu na 1 mieszkańca wydatki te były niższe o 7 %.

- Na bibliotekę w budżecie Lubonia przeznaczono 1,1 % środków finansowych, a w Swarzędzu 0,64 %. W przeliczeniu na 1 mieszkańca w Luboniu jest to więcej o 40 %.

- Na domy kultury w budżecie Lubonia przeznaczono 0,85 % środków, a w Swarzędzu 0,75 %. W przeliczeniu na 1 mieszkańca kwota w Luboniu i w Swarzędzu wynosiła 11 zł.

- Opieka społeczna stanowiła w budżecie Lubonia 5,6 % środków finansowych a w Swarzędzu 7,2 %. W przeliczeniu na 1 mieszkańca w Luboniu było to mniej o 32 %.

- Kultura fizyczna i sport stanowiła w budżecie Lubonia 0,87 % środków a w Swarzędzu 0,92 %. W przeliczeniu na 1 mieszkańca w Luboniu wydano mniej o 21 %.

- Na turystykę w Luboniu przeznaczono 13 200 zł, zaś w Swarzędzu tylko 2 995 zł.

- Na Radę Miasta Luboń wydano 1,22 % środków, a w Swarzędzu 0,52 %. Koszt utrzymania 1 radnego w Luboniu był większy o 28 %.

- Na Urząd Miasta w budżecie Lubonia przeznaczono 7 % środków finansowych, z

Gminy:		Luboń	Swarzędz
Liczba mieszkańców		23.200	37.104
Budżet	Dochody (zł)	łącznie	23.912.550
		na 1 mieszkańca	1031 (1061)
	Wydatki (zł)	łącznie	54.159.877
		na 1 mieszkańca	1460 (1336)
Niektóre wydatki budżetowe (zł)	Inwestycje	łącznie	30.284.838
		na 1 mieszkańca	1305 (1243)
	Oświata szkolna	łącznie	10.598.893
		na 1 mieszkańca	457 (300)
	Biblioteki	łącznie	19.762.843
		na 1 mieszkańca	533 (427)
	Domy kultury	łącznie	10.598.893
		na 1 mieszkańca	457 (300)
	Opieka społeczna	łącznie	9.491.900
		na 1 mieszkańca	409 (336)
Kultura fizyczna i sport	łącznie	6.888.900	
	na 1 mieszkańca	296 (236)	
Turystyka	łącznie	325.000	
	na 1 mieszkańca	14 (13)	
Rada Gminy	łącznie	257.000	
	na 1 mieszkańca	11 (9)	
Urząd Gminy	łącznie	1.698.900	
	na 1 mieszkańca	73 (66)	
	łącznie	262.800	
	na 1 mieszkańca	11 (14)	
	łącznie	13.200	
	na 1 mieszkańca	2.995	
	łącznie	369.895	
	na 1 mieszkańca	16 (12)	
	łącznie	13.211	
	na 1 radnego	10.346	
	łącznie	2.120.373	
	na 1 mieszkańca	91 (87)	
	łącznie	2.970.392	
	na 1 mieszkańca	80 (72)	

(-) dane w nawiasach dotyczą 2000 r.

1 mieszkańca w Luboniu było więcej o 14 %.

W sprawozdaniu opisowym Zarządu Miasta Luboń z wykonania budżetu za rok 2001 napisano:

Przewaga zrealizowanych wydatków nad dochodami oznacza powstanie niedoboru budżetowego, który na koniec roku 2001 wyniósł 6.372.287 zł (w przeliczeniu na 1 mieszkańca niedobór finansowy Lubonia wyniósł 275 zł – przyp. autora). Na jego pokrycie miasto przeznaczyło przychody pochodzące: z emisji obligacji komunalnych w wysokości 4.500.000 zł, przychody z zaciągniętego kredytu w Banku Zachodnim WBK w wysokości 3.000.000 zł. Ponadto przychody w ciągu roku zostały powiększone o wolne środki z roku 2000 w

## Moje spostrzeżenia

W „Więściach Lubońskich” w październiku 2001 r., w artykule „Rzecz o dochodach miasta Lubonia w przeliczeniu na 1 mieszkańca” przedstawiono wykres „Zajmowane miejsce dochodów budżetowych poszczególnych gmin powiatu poznańskiego (a jest ich 17) w przeliczeniu na jednego mieszkańca” za rok 2000, gdzie nasze miasto zajmuje ostatnie – 17 miejsce, a Swarzędz 11.

Jak widać na podstawie wyników przedstawionych w tabeli, dochód na 1 mieszkańca Lubonia za rok 2001 w stosunku do roku 2000 zmalał o 3 %, czego nie można powiedzieć o Swarzędzu, gdzie dochód na 1 mieszkańca wzrósł o 10 %. Nie jest to pozytywna ocena rządzących Luboniem (Wspólnoty Lubońskiej i „Lubonianki z miastem”), a przede wszystkim Zarządu Miasta. Pozytywnie nie można też ocenić przekroczenia w budżecie Lubonia za 2001 r. wydatków nad dochodami aż o 27 %, czego również nie ma w zrównoważonym budżecie Swarzędza. Zaciągnięte długi na większe wydatki trzeba będzie spłacać. Oczywiście w okresie 2001/2002 widoczny jest wzrost inwestycji, szczególnie w roku obecnym – wybierzemy. Potem nastąpi spowolnienie, bo takie są prawa ekonomii. Aby więcej wydawać trzeba więcej zarobić, na razie jest odwrotnie.

Jak wyżej powiedziano Luboń jest miastem biedniejszym od Swarzędza. Mimo to z przedstawionych wydatków wynika, że oszczędniej gospodaruje się w Swarzędzu. Jest to moim zdaniem bardzo niepokojący stan, zwłaszcza gdy pod uwagę weźmie się obecną sytuację – duże bezrobocie z tendencją wzrostową.

dr inż. Marian Szymbański  
radny Rady Powiatu Poznańskiego

## O nocnych

Narzekają, że jeździ za rzadko – tylko raz na godzinę, że autobusy śmierdzą, są stare i zdezelowane, że bilety zbyt drogie, że trasa dziwna...

Ale cieszą się, że są, że nie trzeba iść pieszo z Dębiny, że można „się zasiedzieć” i opuścić ostatni dzienny, że spotyka się znajomych w autobusie, że kierowcy mimo niewyspania są niezmiernie mili...

Bardzo często korzystam z nocnych autobusów do Lubonia i jestem zadowolona. Wszak, jeżdżą tylko raz na godzinę, ale w końcu nasze miasto jest mniejsze niż przyległy Poznań. Bilety rzeczywiście nie są tanie, ale studenckie za 2.50zł są niewiele droższe niż bilet

Najmilej jednak zaskoczona jestem kierowcami – jak ci panowie (niewyspani, zmęczeni i jeżdżący cały czas tą samą trasą) potrafią być mili. Zatrzymują się niekoniecznie na przystankach, jeśli komuś jest bliżej do domu z innego miejsca; zbierają ludzi stojących przy drodze i machających ręką jak autostopowicze. Każdy, kto chociaż raz wracał do Lubonia nocnym, wie jaki to luksus wyspać się we własnym łóżku bez uprzedniego spaceru z Dębiny (tam dochodzi najbliższy nocny MPK). Ostatnio stojąc na

Pocztą elektroniczną

## Organizacja ruchu pojazdów przy Pajo Centrum

Często odwiedzam nasze nowe Centrum Handlowe Pajo. W zasadzie spełnia ono wszystkie wymagania stawiane nowoczesnemu obiektowi handlowemu, chciałbym jednak zwrócić uwagę właścicieli i kierownictwa tego centrum na organizację parkingu i ruchu samochodów na nim. Brak poprawnej organizacji ruchu, brak lub niewidoczne oznakowanie poziome, jak również całkowity brak zainteresowania ruchem samochodów ze strony ochrony jest znacznym utrudnieniem i potencjalnym zagrożeniem wypadkowym. Może Redakcja przyjrzałaby się bliżej tej sprawie i podjęła ten temat na swoich łamach. Niewątpliwie mogłoby to wpłynąć na poprawę bezpieczeństwa klientów i w efekcie na wzrost prestiżu tej jednostki handlowej.

Antoni Citkowicz

Brak oznaczeń  
dotyczących  
kierunków ruchu  
pojazdów



## Przedwyborcza refleksja

Obywatelska mobilizacja nakazem chwili i samorządności mieszkańców Lubonia

Zbliżające się wybory zadecydują, jak sami sobie zorganizujemy władzę samorządową na szczeblu miasta, gminy, powiatu i województwa. Wybierzmy najbardziej wartościowych przedstawicieli, którzy będą robić to w naszym imieniu.

Rada Miasta nie jest anonimowa. Większość ludzi tam delegowanych znamy z ich dotychczasowych dokonań na rzecz swojej rodziny, najbliższego otoczenia, miasta. Orientujemy się, kto jest dobrym zarządcą i organizatorem na rzecz swojej rodziny. Wiemy, kto cieszy się poważaniem najbliższego otoczenia za dokonania dla swojego środowiska. Mieszkają z nami doskonałi menadżerowie gospodarczy, którzy mają sukcesy w zarządzaniu własnymi mniejszymi bądź większymi firmami.

Ileż to razy swoim niefrasobliwym zachowaniem przypominamy pasażerów autobusu, który prowadzi nieodpowiedzialny kierowca. Świadomie godząc się na jazdę takim autobusem, przyzwalamy na wszelkie konsekwencje takiej niefrasobliwości bądź naszej głupoty. Powierzając mandat do sprawowania władzy przedsta-

wicielskiej nieodpowiednim, niepewnym moralnie, niesprawdzonym obywatelom, świadomie godzimy się na wyłonienie wątpliwej władzy w mieście. Jest to odpowiedzialny wybór, gdyż konsekwencje wadliwie wybranej rady mogą być opłakane dla mieszkańców Lubonia.

Wątpliwej wartości radni, posłowie, dla których służba obywatelska „pro publico bono” to pusty frazes, za swoją głupotę, analfabetyzm prawny i ekonomiczny ponoszą odpowiedzialność w znacznie mniejszym stopniu niż my – wyborcy, którzy świadomie powierzamy im władzę nad sobą, miastem, swoimi rodzinami oraz najbliższym otoczeniem, za których musimy się czuć odpowiedzialni.

Jakże często nasi przedstawiciele różnych szczebli zachowują się jakby żyli w świecie Harrego Pottera lub Króla Maciusia, którzy przy pomocy zaklęć i różdżki lub zaczarowanego ołówka realizują swoje zamierzenia.

Obecna władza w mieście stawia przed nami ogromną odpowiedzialność za właściwy wybór.

Jest jeszcze czas do namysłu, przyjrzenia się kandydatom, komitetom, wyborczym ugrupowaniom politycznym, delegującym swoich kandydatów do władz miasta, powiatu, województwa. Za swój obywatelski obowiązek mieszkańcy Lubonia winni uznać konieczność włączenia się w przedwyborczą dyskusję na tematy, którymi powinni zajmować się nasi przedstawiciele.

Do pracy w komitetach wyborczych szczególnie zachęcam naszą lubońską młodzież, gdyż to wy, moi młodzi przyjaciele, już niedługo przejmiecie współodpowiedzialność za swój los, miasta i państwa.

Wojciech Skowroński  
Zarząd Koła Unii Wolności w Luboniu

## Fuszera II

W ubiegłym miesiącu informowaliśmy o remoncie wiaduktu na ul. Żabikowskiej, teraz podobnego zabiegu dokonano na wiadukcie nad autostradą przy ul. Armii Poznań. Po niespełna roku eksploatacji remontu wymagały już elastyczne połączenia pomiędzy wiaduktem i częścią stałą jezdni. (P)

## Inwestycje komunalne - czerwiec 2002 r.

### 1. Kanalizacje sanitarne:

- Firma INEX z Poznania zakończyła budowę kanalizacji sanitarnej w odcinkach ulic: Żabikowska, Sobieskiego, Kopernika, Wschodnia i Szymanowskiego. Kanały zostały przekazane do eksploatacji PWiK w Poznaniu.

- W przygotowaniu ogłoszenie postępowania o udzielenie zamówienia publicznego na budowę kanałów sanitarnych w ul. Chopina i ul. Dożynkowej oraz odcinków ulic 3 Maja, Dąbrowskiego, Powstańców Wlkp., Lemańskiego i Krótkiej.

### 2. Chodniki i ulice:

- Firma BETON-DRÓG ze Śremu zakończyła budowę chodnika w ulicach: Wierzbowa i Fornalskiej,

- Firma TOR-BRUK z Poznania zakończyła modernizację chodników w odcinkach ulic Poniatowskiego i Żabikowskiej oraz wysepki na skrzyżowaniu 11 Listo-

pada – Kościuszki, a także budowę chodnika w odcinkach ul. Szkolnej.

- Firma P.W. „Elmont-Kostrzyn Wlkp.” S.J. rozpoczęła budowę sygnalizacji świetlnej na skrzyżowaniu ulic Sobieskiego i 1 Maja.

- Ogłoszono przetarg na modernizację (nawierzchnia bitumiczna) nawierzchni ul. Poprzecznej i odcinka ul. Buczka od ul. Poprzecznej do ul. Żabikowskiej. Składanie ofert do 14.08.2002, a realizacja przewidziana do końca br.

- Ogłoszono przetarg na dwuetapową modernizację pętli autobusowej w Żabikowie. Składanie ofert do 14.08.2002.

### 3. Gimnazjum nr 2:

- Firma AVS BIURO i SZKOŁA S.C. z Poznania zrealizowała dostawę mebli szkolnych dla wyposażenia budynku B.

Leszek Michalik

Biuro Majątku Komunalnego

## O Unii

Stowarzyszenia „Wspólnota Lubońska” oraz „Luboń bez Granic” zorganizowały konferencję na temat Unii Europejskiej.

Zaproszonymi gośćmi byli: profesor Bogdan Gruchman – kierownik katedry europeistyki Akademii Ekonomicznej w Poznaniu i Florian Buks – dyrektor Biura Integracji Europejskiej w Wielkopolskim Urzędzie Wojewódzkim. Spotkanie to odbyło się 28 czerwca w Gimnazjum nr 2. Prowadził je burmistrz Lubonia - Włodzimierz Kaczmarek oraz prezes stowarzyszenia „Wspólnota Lubońska” Kazimierz Zagozda. Tematem spotkania była nie tylko praktyczna wiedza na temat funkcjonowania i procesu integracji Polski z Unią, ale również dostęp do tych informacji, ewentualne korzyści i zagrożenia wynikające z przy-

należności do Unii. W drugiej części zadawano pytania zaproszonym gościom. Pytano między innymi o to, czy i w jaki sposób przynależność do Unii wpłynie na poprawę stanu ochrony socjalnej dla najuboższych, o przetargi publiczne i sposoby dofinansowania z funduszu unijnego. Poruszano również temat bezrobocia i stanu budżetu państwa oraz jego wpływu na przyjęcie nas do Unii. Było to pierwsze tego typu spotkanie, które pokazało, że istnieje potrzeba organizowania cyklicznych konferencji na tematy bieżące, które nurtują nasze społeczeństwo.

Organizatorzy

## Partyjne korzenie

Pierwsze spotkanie Zarządu Koła Lokalnego Ruchu Społecznego (RS) w Luboniu

Podczas IV Zgromadzenia Krajowego RS AWS, które odbyło się pod koniec kwietnia, delegaci tego ugrupowania skrócili jego nazwę, rezygnując z członu: AWS. Nowym przewodniczącym Ruchu Społecznego został senator „Blok 2001” Krzysztof Piesiewicz. Jedną z uchwał Zgromadzenia jest uchwała dotycząca wyborów samorządowych. Oto jej zapis:

1. Zgromadzenie Krajowe Ruchu Społecznego wyraża uznanie radnym RS AWS za dotychczasową działalność, szeregienie idei państwa obywatelskiego, lojalność wobec wyborców i własnego ugrupowania.

2. Zgromadzenie Krajowe Ruchu Społecznego uznaje jednocześnie, że przygotowanie do zbliżających się wyborów sa-

najważniejszych zadań partii.

3. Ruch Społeczny deklaruje otwartość do rozmów programowych i politycznych zmierzających do stworzenia wspólnej reprezentacji w wyborach samorządowych z tymi wszystkimi, którym bliskie są ideały budowy społeczeństwa obywatelskiego, gospodarki rynkowej, samorządności obywateli i społeczności lokalnych, pomocniczości i decentralizacji państwa, podmiotowości rodziny, praw i odpowiedzialności jednostki, państwa prawa.

4. W tym kontekście Zgromadzenie Krajowe pozytywnie odnosi się do inicjatywy Społecznej „Wspólnota Samorządowa” i wzywa członków i sympatyków Ruchu Społecznego do zaangażowania się w tę inicjatywę.

niu i czekając na LN byłam świadkiem rozmowy młodej metalówki i o wiele starszego od niej mężczyzny. Oboje dyskutowali i zamartwiali się jak będą funkcjonować, kiedy nocnych do Lubonia nie będzie... Cóż za zrozumienie dwu pokoleń (a to przecież takie trudne i niespotykane). Dlatego uważam, że autobusy nocne do Lubonia spełniają wiele funkcji, oprócz tej podstawowej – połączenia komunikacyjnego, są również pretekstem do integracji społeczeństwa... No dobrze, przesadziłam ale naprawdę cieszę się, że LN kursuje i chciałabym, żeby już tak zawsze było. eM!Pe

Na ostatniej sesji Rady Miasta Lubonia podjęto decyzję o dofinansowaniu na drugie półrocze kwotę 25 tys. zł nocnych linii auto-

Historii harcerstwa w Polsce przez 90 lat jego istnienia nieodłącznie towarzyszy tradycja. Jest ona pojmowana w sposób specyficzny. To właśnie przywiązanie do tradycji jest jednym z elementów siły harcerskiego ruchu. O ile jednak w ogólnym tego słowa znaczeniu tradycja rodzi się po latach i jest próbą kontynuacji zwyczaju, rytuału itp., to w harcerstwie istniała. Bo jak inaczej rozumieć odwoływanie się twórców harcerstwa do znanych postaci historycznych, do wielkich wydarzeń jak nie nawiązaniem do tradycji narodowej. Była ona potrzebna do nadania skautingowi rytmu narodowego, ale też wyrosła z potrzeby chwili, czyli chęci podtrzymania świadomości narodowej w czasie niewoli. Każde społeczeństwo stara się o to, aby młodemu pokoleniu przekazać dobre wychowanie, przejawiające się w pracowitości, uczciwości i sumiennym wypełnianiu obowiązków. Od wychowania zależy przyszłość rodzin, narodów i świata. Kierowany tą ideą wychowawcą Lord Baden Powel zainicjował ruch młodzieżowy, który miał poprzez połączenie

## 90 lat harcerstwa wielkopolskiego

nie nauki i zabawy z troską o przyrodę, wpływać na wytworzenie u młodzieży ducha koleżeńskości oraz kształtowania pięknych i mocnych charakterów. Wymagało to cech obowiązkowości, rycerskości i umiejętności pokonywania swoich słabości. Ten ruch zwany skautingiem rozprzestrzenił się najpierw w Anglii a później objął także Europę. W roku 1912 dotarł do Polski. Na jego czele stanął Andrzej Małkowski. Zważywszy, że rozwój organizacji, której patriotyczno-niepodległościowy charakter trudno było ukryć przed władzami zaborczymi, to wydarzenia roku 1912 dawały podstawy do budowania i rozbudowywania organizacji. Trudno też nie zapominać, że warunki w zaborze pruskim były zdecydowanie mniej sprzyjające tworzeniu polskich

organizacji. Idea skautingu musiała paść na wyjątkowo żyzny grunt. Wielkopolska młodzież zainteresowała się na tyle poważnie, że po kilku latach, gdy 27 grudnia 1918 roku na ulice Poznania wyszli powstańcy, to w ich szeregach widoczną była młodzież w harcerskich mundurkach. Przez dziewięćdziesiąt lat wielkopolskie harcerstwo niejednokrotnie udowodniło, że wypracowane na początku zasady działania, które zapisane zostały w prawie i przyrzeczeniu nie straciły na aktualności. Jest to fenomen, którym nie może się pochwalić żadna z organizacji czy ruchów społecznych. Mimo podeszłego wieku harcerstwa, ciągle gromadzą się przy nim ludzie, którzy mają świadomość swojej historycznej tożsamości i są otwarci na wszystko co nowoczesne i młode.

Nawiązując do jubileuszu harcerstwa wielkopolskiego, trzeba również wspomnieć zapisaną kartę harcerstwa lubońskiego. W latach 1932 jak grzyby po deszczu powstawać zaczęły drużyny harcerskie. Pochwalić się one mogą dużymi osiągnięciami i zainteresowaniem młodzieży. Na przykład Krag Seniorów 17. i 18. Lubońskiej Drużyny pragnie uczcić ten jubileusz i organizuje we wrześniu jubileuszowe ognisko oraz wystawę obrazującą pracę i dorobek drużyn. Niech będzie to spotkanie wielkiej rodziny skautowej.

Dlatego zwracamy się do wszystkich byłych harcerzy i harcerek o wypożyczenie pamiątek pozostałych jeszcze z okresu ich bytności w drużynach. Z zebranych przedmiotów seniorzy przygotowują specjalną wystawę.

W sprawie uroczystości jubileuszowych prosimy kontaktować się z przewodniczącym Lubońskiego Kręgu Seniorów - Andrzejem Szymtem, tel.810 53 44.

Antoni Przybłski - TMML

Sierpień 1948 roku był miesiącem przełomowym w moim więziennym życiu. Nigdy nie czułem się tak rozdarty wewnętrznie. Opanowała mnie nieznaną dotychczas nadpobudliwość, nie mogłem znaleźć żadnego wytłumaczenia na zmiany, jakie zachodziły w mej duszy i umyśle. Przecież dziewięćmiesięczna droga cierniowa powinna nauczyć mnie wiele. Po bolesnych doświadczeniach zdawało mi się, że w dostatecznym stopniu uodporniłem się, nie tracąc jednocześnie prawdziwie ludzkich cech w tym obszarze zła i nieprawości. A jednak przeczuć kazalo mi być przygotowanym na gorsze, o wiele większe tragedie, które doprowadzały mnie niekiedy na krawędź istnienia.

Do czary symulowanej przez mózg rozpaczy doszły jeszcze nieustanne wojny podjazdowe wewnątrz cel.

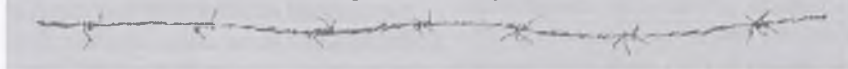
W dwudziestoosobowej celi rej wodziło dwóch osiłków. Wysoki, żyłasty, dobrze zbudowany Aleksiej i korpulentny, w wystającym brzuszkiem Maksym. Ta para „żulików” kolaborowała ze strażą więzienną, ogałająca z wartościowej odzieży „kmiotków” i nocą, gdy oni spali, przekazywała na zewnątrz w łapy chciwych strażników dobre ubrania. Moje podejrzania były trafne – ta cęla była jakby punktem przejściowym, rano wchodził do niej więźniowie przyzwoicie ubrani, a następnego dnia wychodzili jak przyrodni żebracy w łachmanach. Ta procedura trwała tygodniami, aż pewnego dnia dotknęła mnie osobiście. Wydało się, że nie miałem już nic, co mogłoby zwrócić uwagę wspomnianej pary więziennych hien. Byłem już goły i bosi, w moim posiadaniu pozostał jedynie zagraniczny, w modnym fasonie, z prawdziwej wełny angielskiej, ubiór zewnętrzny - półplaszcz, który nazywałem paltocik. Nie wiedziałem o tym, że i mój paltocik stanie się przedmiotem pożądania Aleksieja. Po kilku pertraktacjach, których pośrednikiem był pomocnik Aleksieja – Maksym, przystąpili do frontalnego ataku. W dwójkę chcieli odebrać ten ostatni mój skarb. Jeden o rozlazłych nogach z tyłu chwycił mnie za gardło, a drugi uczynił z mego brzucha treningowy worek.

Wpadłem w śmiertelną pułapkę, zacząłem się dusić. Moje „jabłko Adama” wciskane w przewód oddechowy zrobiło swoje - zacząłem mdleć. W ostatniej chwili uwolniłem prawą rękę z uwięzi Maksyma i ile było sił jeszcze we mnie, uderzyłem lokciem w brzuch mniejszego napast-

nik. Rozległ się jęk. Cios okazał się skuteczny, uszkodził chrząstkę spojeniową u splotu żeber. W desperackim ataku w obronie własnego mienia, w ułamku sekundy odwróciłem się i doskakując jeszcze do niego, wymierzyłem dwa ciosy - prosty i podbródkowy. Maksym upadł na podłogę. Nie zdążyłem się odwrócić do herszta Aleksieja, a czułem już jego obrzydliwe łapska na moich plecach. Mój Boże, pomyślałem, teraz się zacznie walka na śmierć i życie. Nic takiego się jed-

### Paltocik

Ze wspomnień Sybiraka



niaka. ani imienia, już od pierwszej chwili pojawienia się w celi wzbudzał zainteresowanie i szacunek. Teraz wisiał na barach Aleksieja. Na jego szyi założona była pętla zakręcona z koszuli, która dusząc napastnika została spleciona z ramieniem chłopaka, tworząc nierozzerwalny węzeł. Druga, lewa ręka, wpiła się palcami w oczy wielbłąda - tak ta para więziennych gladiatorów tworzyła zarys pocziwego zwierzęcia. Nie namyślając się wiele, zaatakowałem sparaliżowanego brutala.

Kopnąłem mocno kolanem w krocze bandziora, który z bólu ukląkł, wydając jakieś dziwne charczące słowa. Operacja obronna udała się dzięki Romkowi, który jak osmiornica oplótł także nogami ciało napastnika.

Przy powtórny uderzeniu w twarz zwycięstwo było całkowite. Pokonany Aleksiej wspiął się na ręce i powtarzał: darujcie mi życie, darujcie, dar...

Na drugi dzień i ściśniętymi pięściami znów chcieli nas podejść, lecz zatrzymała ich już zwarta masa pozostałych nieszczęśników celi. Cofnęli się, zrozumieli, że od tej pory władza ich się skończyła. Ja zachowałem swój paltocik, który był tak ważny dla mnie jak dla głównego bohatera z noweli Gogola pt. „Szyneł”. Tyle, że takie odzienie zewnętrzne dla podrzędnego urzędnika carskiego było wyrazem pozycji społecznej podkreślającej rangę władzy. Dla mnie paltocik był ważny, bo był symbolem niezłomności, podtrzymywał mnie wielokrotnie na duchu. Stał się moim amuletem przynoszącym szczęście.

Romuald Przybylak

## Księstwo Warszawskie i jego chluba

Wśród ciekawych znalezisk odkrytych przez członków Lubońskiego Stowarzyszenia Historycznego (LTH) w roku 2001 są m.in. różnorodne guziki z mundurów wojskowych. W tym samym już odcinku przedstawiamy Państwu kolejny IX w. drobiazg.

Pokazany na zdjęciu guzik pochodzi prawdopodobnie z galowego munduru oficerskiego wojsk Księstwa Warszawskiego z lat 1807-1814. Przypomnijmy, że na mocy pokoju zawartego przez Napoleona I z Prusami w Tylży, ziemie Okręgu Warszawskiego wraz z Okręgiem Nadnoteckim i ziemią Chełmińską (II i III zabór Prus) weszły w skład Księstwa Warszawskiego jako monarchia konstytucyjna związana unią personalną z Saksonią. Właśnie w tym okresie takie oto guziki były przyszywane do ubiorów wojskowych ówczesnej Armii Polskiej.

Na przedniej stronie widoczna tarcza herbowa z orłem, który ma rozpostarte skrzydła. Nogi ptaka głęboko odchyłone od tułowia, jakby ochraniają ogon z puszystymi piórami dzierżą berło i jabłko – insygnia władzy. Na głowie orła miniaturowa korona przypomina wspaniałą, o wiele większą, usytuowaną powyżej, koronę książęcą – królewską.



Na wewnętrznej stronie miedzianego guzika, oprócz uszka, zauważyć można podwójne kręgi. W przestrzeni między nimi wpisana jest sentencja w języku niemieckim - Extra Fein, co oznaczałoby wyjątkową piękność. Ten udany w swej formie guzik do dzisiaj, pomimo śladów korozji, budzi nasz zachwyt i zainteresowanie.

Na koniec chciałbym podkreślić, że Księstwo Warszawskie, które przerwało na krótki czas okres zaborów w znacznej części byłego terytorium Rzeczypospolitej Polskiej, wzbudziło nadzieję w sercach Polaków. Odrodzona stutysięczna armia, przy boku Napoleona, poprzez dzielność żołnierza polskiego przyniosła chlubę nie tylko Polakom, ale i samemu cesarzowi.

R. Przybylak - LSH



## Podwójne szczęście

Bliźniaki **Małgorzata i Tomasz Wieczorkowie** urodzili się 9 marca 1971 r. w Poznaniu. Pan Tomek „od zawsze” był dżentelmenem, co udowodnił już przy swoich narodzinach. Pozwolił siostrze pierwszej przyjść na świat, a sam po kilku minutach dołączył do niej.

Bliźnięta wraz z rodzicami i o 3 lata młodszym bratem – Maciejem – przez szereg lat mieszkali przy ul. Hibnera w Luboniu. Uczęszczali do Szkoły Podstawowej nr 3, często sadzano ich w jednej ławce, z czego nie zawsze byli zadowoleni. Wakacje również spędzali razem. Rodzice co roku organizowali im wyjazdy na kolonie.

Ze względu na odmienną płęć nie byli równo ubierani. Ich wygląd zewnętrzny nie wskazywał na tak bliskie pokrewieństwo. Pani Małgosia jako dziecko miała czarne, proste włosy, a pan Tomek kędziorki koloru blond. Mimo odmiennych

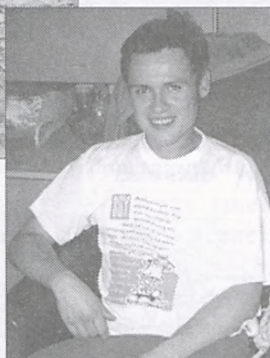
charakterów są jednak ze sobą bardzo zżyłi. Pani Małgosia jest osobą żywiołową i dynamiczną, a pan Tomek uważa się za raczej spokojnego człowieka.

Aktualnie mają po 31 lat. Pani Małgorzata, z zawodu handlowiec, pracuje w jednym z poznańskich sklepów. Jest panną i mieszka z rodzicami przy ul. Hibnera. Pan Tomasz jest stolarem, mieszka i pracuje w Luboniu. Kilka lat temu założył rodzinę i przeprowadził się do domku przy ul. Dolnej. Ma dwojkę dzieci.

(B. R.)



Małgorzata i Tomasz Wieczorkowie w wieku 3 lat z rodzicami na Kociach Dolach



## Wybory u kombatantów

20 czerwca o godz. 15.00 w świetlicy Ochotniczej Straży Pożarnej w Luboniu na ul. Żabikowskiej odbyło się zebranie Związku Kombatantów Rzeczypospolitej Polskiej i Byłych Więźniów Politycznych Koła Luboń – Żabikowo. Celem zebrania był wybór prezesa Koła oraz uzupełnienie składu Zarządu.

Licznie przybyłych członków oraz zaproszonych gości, wśród których znaleźli się wiceburmistrz Lubonia Ryszard Olszewski, sekretarz okręgu ZKR PiBWP Łucjan Kosterkiewicz oraz reprezentacja „Więści Lubońskich”, powitał skarbnik Koła Kazimierz Moder.

Później przemówił sekretarz okręgu Łucjan Kosterkiewicz, który omówił poprawki wymienione w statucie Koła i krótko zreferował zakres działalności członków.

Na spotkaniu zrobiono wiele pamiątkowych zdjęć.

Beata Ratajczyk



Wyborcze spotkanie

Na skutek głosowania ustanowiono nowe władze. Prezesem Koła Luboń – Żabikowo został **Jan Kuliński**, wiceprezesem – **Henryk Jacyna**, delegatem na zjazd oraz skarbnikiem – **Kazimierz Moder**, wiceskarbnikiem – **Maria Dybalska**.

Po części wyborczej głos zabrał wiceburmistrz Olszewski, który zaproponował nowemu zarządowi Koła Luboń współpracę i wsparcie ze strony władz miasta.

## KRÓTKO

### Aktorka z Big-Brothera

„Yyyreek! Kosmiczna nominacja” – to tytuł nowego filmu w reżyserii Jerzego Gruzy nakręconego z udziałem lubonianki – Manuli Michalak – uczestniczki I edycji programu „Big-Brother”. Już na ekranach kin. (B.R.)

### Nowe wyzwanie

Elżbieta Krzyżaniak i Robert Sokół, którzy w lipcu ub. r. na deskach wypornościowych w ciągu ośmiu dni dopłynęli Wartą i Odrą z Puszczykowa przez Luboń do Bałtyku („WL” – wrzesień 2001), na przełomie czerwca i lipca br. przygotowali kolejną wyprawę. Z zamiarem pokonania Wisły wystartowali 24.06.2002 r. o godz. 6.00 z Oświęcimia, aby w pierwszych dniach lipca znaleźć się na mecie w Gdańsku. (B.R.)

Wielkopolskie przysmaki na straganie „Raz na ludowo”

W dniu festynu boisko szkolne tętniło życiem

## Baw się zdrowo - festynowo

To, że moda na festyny zatacza ostatnio coraz szersze kręgi, nie budzi chyba niczyich wątpliwości. Jest też pewne, że imprezy takie przynoszą wymierne korzyści, zarówno organizatorom jak i uczestnikom. Pierwsi zdobywają fundusze na podbudowanie skromnego, nadzarpniętego zawieruchą zdarzeń budżetu, a drudzy bawią się, poznają, jedzą, piją i weselą. Powyższy wstęp jest zapowiedzią do relacji z wydarzeń, które miały miejsce 16 czerwca na boisku Szkoły Podstawowej nr 3. Wtedy bowiem odbył się „Festyn Rodzinny”, na którym swoje kramy z różnościami roztawili rodzice wszystkich klas „Trójki”. Kolorowe stragany przyciągały estetycznym wystrojem i pomysłowymi hasłami, które mogły zachęcić do konsumpcji. Amatorów wojskowej kuchni zainteresował napis: „jeśli lubisz grochóweczkę, wstąp do III b na chwileczkę”, a miłośników aktywnego wypoczynku inspirował tekst: „żyj i jedz zdrowo – na sportowo”. Ponieważ wszyscy wiedzą, że mistrzami w grillowaniu są mężczyźni, więc to oni,



foto: Piotr Paweł Ruszkowski

przystrojeni w eleganckie fartuszki, uwijałi się jak w ukropie przy serwowaniu skrzydełek, kielbasek i szaszłyków. Za typowo wiejską scenografią „dobrego apetytu” życzyli rodzice, którzy pod afiszem „raz na ludowo” zapraszali do skosztowania maślanki, ogórków, smalcu i tradycyjnego dla Wielkopolski „gziaka”. Miłośnicy sałatek mogli spróbować tych kunsztownych dań, popijając je „herbatką na prądzie”. Na deser oferowano pączki, ciasta, rurki, rogaliki, gofry, galaretki, krótko mówiąc, czego tylko dusza zapragnie. Nie żalowali też przyjscia na festyn zwolennicy ruletki, ćwiczeń sprawnościowych, szceduła czy duchowi potomkowie Odyseusza, którzy pró-



foto: Piotr Paweł Ruszkowski

# Nie tylko igrzyska

**Gorące odliczanie rozpoczęło się na dobry miesiąc przed 9 czerwca 2002 roku.**

I wreszcie o godzinie 13.00, oficjalnie został otwarty III Festyn Parafialny LASEK 2002. Patronem tej imprezy był proboszcz tutejszej parafii ks. Józef Majchrzak. Obejmując przed laty nową placówkę, pragnął zjednoczyć społeczność parafialną, a także przyczynić się do budowy nowej świątyni w Lasku. Udało się! Wspólnym celem przez kolejne lata stały się słowa festynowej piosenki: „Budujemy Kościół nowy ...”

Pierwszy festyn odbył się trzy lata temu. Był skromniejszy niż następne, ale najważniejsze. Zapoczątkował bowiem wielkie dzieło. Wszedł też na stałe do kalendarza imprez parafialnych. Ponieważ frekwencja okazała się duża, należało poszukać innego miejsca na organizację Festynu. Swą życzliwość okazała Dyrekcja SP nr 4 i odtąd imprezy odbywają się na szkolnym boisku sportowym, a na placu przy kościele św. M. M. Kolbe mogła rozpocząć się budowa nowej świątyni.

Tegoroczny Festyn okazał się wielkim sukcesem i to pod wieloma względami. Nie tylko dopisała, kapryśna przedtem, aura, ale i zainteresowanie osób pracujących przy organizacji imprezy było ogromne. Do wspólnego działania włączyło się ponad 100 osób. Pracowali wszyscy. Dzieci, młodzież, dorośli i ci nieco starsi. Nie szczędzili swego czasu i wysiłku. Wykazali się wielkim zaangażowaniem i pomysłowością. Okazało się, że nie ma rzeczy niemożliwych, a laskowscy parafianie to ludzie, na których zawsze można liczyć.

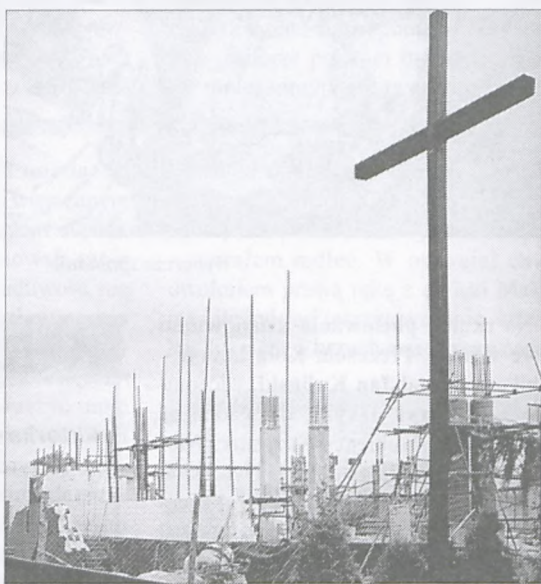
Dopisali też w stu procentach sponsorzy. Nie było ludzi obojętnych. Ofiarowali wspaniałe nagrody rzeczowe i materialne, które tym samym uatrakcyjniły tegoroczny Festyn. Okazało się, że wartość nagród (20 tys. złotych) przewyższyła wartość sprzedanych losów. Cieszy też fakt, iż bardzo aktywnie w organizację imprezy włączyli się

nasz rodzimi rzemieślnicy różnych branż. Od odzieżowych, budowlanych, fryzjersko-kosmetycznych po handlowo - usługowe. Wszyscy chcieli choć „cegiełkę” dołożyć pod budowę świątyni.

Oszacowano też, iż Festyn zgromadził około 3 tys. uczestników. Wśród znamiennych gości znaleźli się: Dziekan Dekanatu Puszczykowskiego, księża lubońskich pa-



Proboszcz i organizatorzy imprezy



Cel corocznych festynów w Lasku – nowy kościół – powoli się urzeczywistnia

rafii i nie tylko, przedstawiciele władz Lubonia, dyrektorzy lubońskich placówek oświatowych i kulturalnych, a także radni miasta.

Gościom, jak się okazało, podobała się nie tylko dobra organizacja, ale i bardzo bogaty program kulturalno – kulinarno – artystyczny imprezy. Rzeczywiście na wielkiej scenie cały czas tętniło życie. Gości zabawiali między innymi przedszkolacy, a w Mini i Midiliście Przebojów występowali uczniowie SP nr 4. Ponadto prezentowano

możliwościami taneczno-wokalnymi uczniów (kl.VI b, J.Golak, W.Molski, R.Fila). Przy wytrwałym akompaniencie zespołu muzycznego „Blues Minus” rozdawano cukierki, balony, sprzedawano koszulki „firmowe”, a rozentuzjazzowani goście festynu mogli bezpłatnie zmierzyć ciśnienie, szczególnie przed losowaniem nagrody głównej i ogłoszeniem bilansu zysków, który wypadł znakomicie. Dzięki hojności, pomysłowości, pracy, trudowi i niejednokrotnie poczuciu humoru rodziców, szkoła wzbogaciła się o kwotę 3410 zł, co z satysfakcją stwierdzam, dodając przy okazji, że osiągnęliśmy również sukces towarzyski, bo wszyscy byli zadowoleni, uśmiechnięci, życzliwi i radośni.

H. Ruskowska

modę. Dzieci wystąpiły we wspaniałych strojach bajkowych, a ci nieco starsi pokazali odzież uszytą przez rodzime firmy konfekcyjno - krawieckie.

Oprócz tego można było podziwiać ory-

Oczywiście, tradycyjnie już nie zabrakło też akcentów kulinarnych. Proponowano doskonały żurek, flaczki, kielbasę i karkówkę z grilla oraz smaczne hot – dogi. A na deser każdy mógł skosztować wyśmienitych specjałów cukierniczych oraz lodów i kawy. Dla każdego było więc coś smacznego, by ucieszyć duszę i ciało.

Jednak największe emocje wzbudziło losowanie nagród. Szczęśliwcy nie tylko z Lubonia, ale także z Wir i Poznania z dumą odbierali swoje wygrane, a organizatorzy z uśmiechem i zadowoleniem wręczali cenne nagrody. Wygranie bowiem wycieczki do Włoch, armatury łazienkowej, kosiarki, roweru, wczasów z Zaborówcu czy anteny satelitarnej, nie jest codziennym wydarzeniem.

A może jednak sprawić niebywałą satysfakcję zarówno wygranym jak i sponsorom. Nagród było bardzo dużo. Dlatego, by losowanie nie było zbyt monotonne, w przerwach zagrzewało do zabawy i wspólnego śpiewania zespół rockowy „Nikodem”.

Niestety, wszystko, co piękne szybko się kończy! Przed godziną 22.00 III Festyn



Artystyczną atrakcją festynu był występ zespołu „Nikodem”



Festyn przyciągnął mieszkańców całego miasta. Atrakcyjność propozycji oraz dobrą organizację uzupełniły wartościowe nagrody – ciekawsze od wręczanych podczas Dni Lubonia.

ginalny pokaz tańca towarzyskiego, który wzbudził duże zainteresowanie widzów. Ponadto wystąpił parafialny zespół muzyczny. Nie zabrakło też rozgrywek sportowych. Rozegrano mecz piłkarski o Puchar Ks. Proboszcza i mecz siatkówki o Puchar Ks. Wikariusza. Jednak największe emocje wzbudziły Potyczki Sportowe Rodzin o Puchar Prezesa Caritasu. Sportowy duch i zdrowa rywalizacja drzemie chyba w każdym z nas, bo walka była bardzo zacięta, a widzowie głośno dopingowali swoich faworytów. Zabawa była naprawdę doskonała.

Przez cały czas trwania Festynu funkcjonowała Loteria Fantowa, kręciło się Koło Fortuny można też było uzyskać poradę medyczno-pielęgniarską. Ponadto wielką atrakcją był plac zabaw dla dzieci, przejażdżka na kucyku oraz bryczką. Można też było uwiecznić siebie w karykaturze, a maluchy niemal bez przerwy okupowały stanowisko malowania twarzy.

Parafialny został zamknięty. Organizatorów czekało jeszcze uporządkowanie boiska, ale można już było odetchnąć z ulgą. Wszystko wypadło na przysłówiową piątkę!

Dopiero po paru dniach dowiedzieliśmy się oficjalnie, że udało się zebrać niebagatelną kwotę: 25 672 zł! Całą sumę przekazano ks. Proboszczowi jako kolejną cegiełkę na budowę naszego Kościoła.

Dziękujemy wszystkim tym, którzy przyczynili się do zorganizowania Festynu, i bezinteresownie, z wielkim sercem zaangażowali się we wspólnym działaniu. Jednocześnie zapraszamy na kolejny IV Festyn Parafialny 2003. Organizatorzy już zapowiadają wiele niespodzianek i atrakcji !!!

Sądzę, że słowa Jana Pawła II będą naszym podsumowaniem i wszystkim zapadną głęboko i w serca i umysły. Staną się też mottem wszelkich życiowych poczynań i skłonią do refleksji.

„Człowiek jest wielki nie przez to, co ma, nie przez to, kim jest, lecz przez to, czym dzieli się z innymi.”

## Baw się zdrowo - festynowo

cd. ze str. 17

bowali swych sił przy strzelaniu ze starej kuszy. Niezadowolony ze swojego dotychczasowego wizerunku mogli go zmienić przy stoiskach, gdzie malowano, fantazyjnie i na życzenie, twarze oraz wykonywano mniej lub bardziej trwałe tatuaże. Do tego chłodzące lody i liczne pomysłów drobniaki wygrywane na loteriach. Wyprodukowane na tę okazję żetony, pełniące rolę szkolnych euro, zniknęły w okamgnieniu. Wielu chętnych przyciągnął, uatrakcyjniony ciekawymi nagrodami, konkurs wiedzy o szkole, przeznaczony dla rodziców i uczniów. Zapachniało też wielką sceną, gdy młodzi adepci sztuki aktorskiej zaprezentowali swoje przedstawienia: „Doktora Zdrówko” (kl.II b) i sympatyczną składankę tekstów opartych na gwarze

## Trochę kultury

Ktoś mi kiedyś powiedział, że o imprezach kulturalnych w naszym mieście dowiaduje się zazwyczaj po fakcie, z gazety (naturalnie z „Wieści”). Nie dosyć, że jest ich tak mało, to jeszcze nic o nich nie słychać. Ciekawe, że w Luboniu niby wszyscy wszystkich znają i o wszystkich wszystkim wiedzą, a o życiu kulturalnym w mieście to nic. Czasem wydaje mi się, że w imprezach organizowanych przez lubońskie kluby, stowarzyszenia i towarzystwa kulturalne uczestniczą tylko ich członkowie z rodzinami. Na spotkaniach w Bibliotece pojawiają się wciąż te same twarze. Dlaczego? Moim zdaniem są to osoby poruszające się na co dzień lubońskimi autobusami – tylko tam można natknąć się na plakat informujący o imprezie. Posiadacze samochodów są bez szans. Kiedyś, na spotkaniu z pisarką młodzie-

żową, udało mi się natknąć na grupę gimnazjalistów. Jak się jednak okazało, udział w spotkaniu nie był do końca ich własną inicjatywą – zadbało o to grono pedagogiczne. Swoją drogą, gdzie mieliby pójść z własnej woli? Do Ośrodka Kultury? Ośrodek ma już w tej chwili wyższe (bardziej europejskie) cele niż wymyślanie ciekawych form spędzania czasu wolnego miejscowym nastolatkom.

Teraz, kiedy są wakacje i mamy więcej wolnego czasu, placówki kultury w Luboni, podobnie jak szkoły, mają okres kaniukuły i remontów.

Co zatem robić? W tej chwili nie wiem, chyba usiąść na zielonej trawce albo przed telewizorem, za to od października radzę jeździć wyłącznie autobusami – to nie tylko bardziej ekologiczne, ale i zwiększa szansę ukulturalnienia.

TOPa!

## I Targi Country

Country Club „Północ-Południe” przy ul. Kwiatowej cały czas rozwija się, organizuje coraz to nowe imprezy. W sobotę 15 czerwca odbyły się w nim I Targi Country. Można było podczas nich kupić cały kowbojski asortyment – stroje, buty, siodła, kapelusze, itd. Nie zabrakło też kaset i płyt z countrową muzyką country. Zakupy odbywały się w iście westernowej scenerii, bo na tere-

nie Country Clubu, w którym znajdują się już kościół, bar, biuro szeryfa, stajnia z żywą maskotką – kozłem Lucky. Otwarto też sklep i trzeba jeszcze wykończyć bank, a w przyszłości pojawi się także poczta. Atrakcją I Targów Country były występy członków klubu. W 8-minutowej „pigułce” zaprezentowali oni przebieg wojny secesyjnej, której 141. rocznica wybuchu przypadła 12

kwietnia. Nie zabrakło też pokazu tańca oraz scenek westernowych. Gośćmi na tej imprezie byli m. in. członkowie Pik Riders Club, działającego w Luboni od 3 lat, skupiającego ok. 20 miłośników motocykli ciężkich.

R.W.



Stoisko z akcesoriami Dzikiego Zachodu

## Pięć zamiast jednej ...

„Czerwony Kapturek”, „Kot w butach”, „Jaś i Małgosia”, „Kopciuszek” i „Królewna Śnieżka” to pięć bajek, których fragmenty przygotowaliśmy na zakończenie roku sześciolatki – Kropelki – z Przedszkola nr 1 w Luboni, 7 czerwca br.

Za muzyczną oprawę odpowiadała jak zwykle nauczycielka rytmiki Małgorzata Karpińska, a całość przygotowała wychowawczyni najstarszej grupy Marzena Domańska. Tym razem podziwialiśmy oryginalny pomysł scenariusza, bajeczną scenografię i kostiumy aktorów. Dekorację wykonano z zazna-

Dzieci z Przedszkola nr



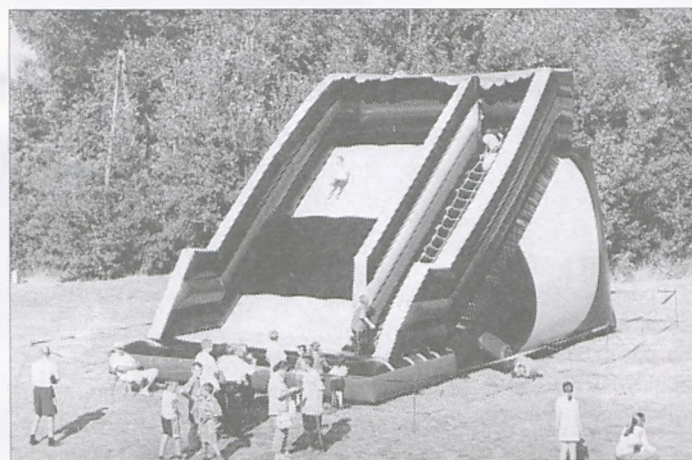
## Zakończenie roku kulturalnego

21 czerwca był ostatnim dniem nauki. Również Ośrodek Kultury żegnał swoich podopiecznych, którzy na zakończenie sezonu prezentowali własne osiągnięcia. Wystąpił zespół „Ton”, grający na gitarach wychowankowie Jana Gogojewicza, „Słoneczna Pięciolinia” pod kierownictwem Zygmunta Piaseckiego i na zakończenie dzieci z grup rytmicznych pani Marii Staszewskiej.

W pierwszych rzędach widowni zasiędl: burmistrz Wł. Kaczmarek, wiceburmistrz Ryszard Olszewski, kierownik Wydziału Kultury, Oświaty i Zdrowia – Ewa Świerkiel-Szymańska, radna powiatowa Irena Skrzypczak, przewodniczący Rady

Miasta Luboń – Zdzisław Szafranski i radna Zofia Skok-Lukomska, którzy przybyli na zaproszenie dyrektor OK – Reginy Górnaczyk.

Po zakończeniu występów młodzi wychowankowie otrzymali czekolady ufundowane przez panią Zofię Skok-Lukomską i zeszli na plac za budynkiem, gdzie czekały na nich inne atrakcje. Pani dyrektor jak zwykle zapewniła swoim podopiecznym wspaniałą zabawę. Były konkursy z nagrodami, wysoki do nieba kłown na szczudłach, bezpłatnie wata cukrowa i popcorn oraz wielka dmuchana zjeżdżalnia, sprawiająca radość zarówno dzieciom jak i młodzieży. (B.J.)



Sezon kulturalny zakończono na wielkiej dmuchanej zjeżdżalni

foto: Paweł Jankowiak

Władze oglądają program artystyczny przygotowany przez Ośrodek Kultury



foto: Paweł Jankowiak

## K R Ó T K O

### Powiat dofinansował

W 2001r. w dziedzinie kultury z budżetu powiatu poznańskiego dofinansowano w Luboni: **Ośrodek Kultury** w dwóch zadaniach: wystawa „Z walk o Poznań i okolice 1945r.” na sumę, 772,14 zł, i „Powiatową wyprawę na Dzikie Zachód” na kwotę 2000,00 zł. **Towarzystwo Miłośników Miasta Lubonia** otrzymało 5000,00zł na „II Powiatowy Przegląd Chórów”. Łącznie na 17 gmin powiatu Luboń otrzymał 5,4%. (i)

### Dni Puszczykowa

W sobotę i niedzielę (22, 23 czerwca) nasza sąsiednia gmina obchodziła swoje coroczne święto. Na stadionie puszczykowskiego MOSIR-u zaprezentowali się m.in. Andrzej Rosiewicz i zespół „Żuki”. (B.R.)

Iwona Kmiecik

## Żegnaj, podstawówko

21 czerwca uroczysto zakończono rok szkolny 2001/2002. Klasy od I do V opuściły mury szkół na okres wakacji, natomiast szóstoklasiści żegnali się także z nauczycielami i kolegami, bo od września zaczyna się nowy rozdział w ich życiu – gimnazjum. Na zdjęciu – klasy szóste (SP 4) uroczysto przekazują sztandar swoim następcom – klasom V. (BJ)



foto: Paweł Jankowiak

## Wakacje w Luboniu

W terminie od 15 lipca do 9 sierpnia półkolonie letnie organizuje Ośrodek Kultury przy ul. Sobieskiego. odpłatność za jeden tydzień wynosi 35 zł. (półkolonie nie są dotowane z Urzędu Miasta). Obowiązują zapisy. W programie przewidziane są wycieczki do kina, na basen, również zajęcia na miejscu.

Od 12 do 17 sierpnia półkolonie dla dzieci z parafii organizuje Caritas przy kościele pw. św. Maksymiliana Marii Kolbego. W programie: zabawy integracyjne i sportowe, wyprawy rowerowe, wycieczka na basen, zwiedzanie Poznania i okolic. Pobyt będzie bezpłatny, ale obowiązują zapisy w biurze parafialnym.

Tradycyjne już „Wakacje z Bogiem” w parafii pw. św. Barbary organizowane

przez siostry służebniczki dla dzieci od 6 do 12 lat odbywać się będą w tym roku od 19 do 23 sierpnia. Zapisy w biurze parafialnym.

Miejski Ośrodek Pomocy Społecznej ma czynną świetlicę przez cały lipiec w godz. od 12.00 do 16.00. Uczęszczają tam głównie dzieci, które korzystały ze świetlicy w ciągu roku szkolnego oraz kilkorożnicy zapisanych.

Półkolonie w szkołach podstawowych i gimnazjach rozpoczęły się zaraz po zakończeniu roku szkolnego i trwały do połowy lipca. Na ten cel Zarząd Miasta przekazał kwotę 53.000 zł, podzieloną proporcjonalnie do ilości uczniów danej szkoły (kwota ta obejmuje również wynagrodzenie dla nauczycieli). (BJ)

## K R Ó T K O

### Wybory zastępcy w SP 3

W związku z odejściem od września na emeryturę pani Aleksandry Łukasiewicz – dotychczasowej wicedyrektor Szkoły Podstawowej nr 3, Rada Pedagogiczna, na zebraniu 17 czerwca, wybrała nowego zastępcę. Spośród dwóch kandydatek w głosowaniu tajnym wybrano p. Wandę Harzębę. (z)

### Rządowe stypendia

Prywatne Liceum Ogólnokształcące w Luboniu otrzymało 3.648 zł (kwota łączna za 6 miesięcy) z puli przeznaczonej na rządowy projekt „Pakiet dla rolnictwa i obszarów wiejskich”. Pieniądze wykorzystano na stypendia wypłacone w II półroczu roku szkolnego 2001/2002 ośmiu uprawnionym uczniom. Podobne wsparcie finansowe dla LO przewidywane jest również w przyszłym roku szkolnym. (B.R.)

### Także dla Buku

Zarząd Powiatu Poznańskiego podjął ostatnio uchwałę w sprawie porozumienia z Miastem i Gminą Buk w zakresie prowadzenia Poradni Psychologiczno – Pedagogicznej w Luboniu, filia Buk. W ślad za tym wyrażono zgodę na zmianę w planach finansowych tej jednostki. (z „OP”)

### Z koncesji

Gminna Komisja Rozwiązywania Problemów Alkoholowych (GKRPA) zorganizowała wypoczynek letni dla 60 uczniów lubońskich szkół. Dzieci wypoczywać będą w Sobieszowie k. Jeleniej Góry i Mrzeżynie k. Kołobrzegu. Za 10-dniowy wypoczynek połączony z programem profilaktyczno-terapeutycznym rodzice zapłacili 20 zł. Pozostała część kosztów pokryto z funduszy Komisji.

GKRPA serdecznie dziękuje dyrektorom szkół i pedagogom szkolnym za pomoc w organizowaniu wypoczynku.

## W trosce o wymowę

*Sprawozdanie z opieki logopedycznej prowadzonej przez Poradnię Psychologiczno - Pedagogiczną (PPP) na terenie Lubonia w roku szkolnym 2001/2002*

Dzięki środkom finansowym uzyskanym z Urzędu Miasta Luboń w minionym roku szkolnym pracownicy Poradni Psychologiczno - Pedagogicznej: Iwona Blachowiak i Izabela Jackowska rozpoczęły realizację długofalowego, autorskiego „Programu profilaktyki logopedycznej”. Obejmował on grupowe zajęcia warsztatowe dla pięcioletków w przedszkolach, indywidualną terapię logopedyczną dla dzieci pięcioletnich i sześciolatków w PPP, warsztaty szkoleniowe dla nauczycieli grup przedszkolnych oraz zajęcia warsztatowe dla rodziców dzieci pięcioletnich z wadą wymowy. Program ma na celu wczesne rozpoczęcie pracy nad prawidłowym rozwojem mowy, której oczekiwany rezultatem w przyszłości będzie zmniejszająca się liczba dzieci wymagających indywidualnej terapii logopedycznej.

W ramach grupowych warsztatów dla dzieci pięcioletnich przeprowadziliśmy pilotażowe zajęcia w każdej placówce przedszkolnej (w drugim semestrze zajęcia kontynuowano w jednym przedszkolu). Na spotkaniach w formie zabawy wykonywano celowo dobrane ćwiczenia, ukierunkowane na wspieranie rozwoju mowy. Uczestnicy nabierali poprawnych nawyków, rozwijali umiejętności potrzebne do prawidłowej artykulacji (percepcja słuchowa, pamięć słuchowa, prawidłowe oddychanie, ćwiczenia języka i warg, koncentracja uwagi). Łącznie w zajęciach wzięło udział 128 przedszkolaków.

W indywidualnej terapii logopedycznej na terenie PPP uczestniczyło 28 dzieci. Czworo z nich ukończyło terapię, troje wymaga jeszcze kontroli po wakacjach, a pozostałe 11 dzieci powinno kontynuować spotkania w przyszłym roku szkolnym. Wspomniane dzieci mają rozległe wady wymowy (m.in.: opóźnienie rozwoju mowy, dyslalia wieloraka), które wymagają długotrwałego postępowania terapeutycznego (trzy - cztery lata, a nawet dłużej).

W czwartym kwartale 2001 roku wszyscy nauczyciele lubońskich przedszkoli mieli możliwość przeszkolenia się w zakresie wspomaganie rozwoju mowy dziecka w wieku przedszkolnym. Odbyły się trzy spotkania, w których wzięło udział 27 nauczycieli. Uczestnicy zapoznali się m.in.: z etapami rozwoju mowy, czynnikami wspierającymi i hamującymi jej rozwój oraz z najczęściej spotykanymi wadami wymowy u dzieci. Otrzymali także praktyczne zestawy ćwiczeń do pracy z dziećmi w przedszkolu.

W lutym i marcu 2002 roku odbyły się zajęcia warsztatowe dla rodziców pięcioletków z wadą wymowy. Wzięło w nich udział 90 osób: rodziców oraz dzieci. Celem tych spotkań było uświadomienie dorosłym rangi wczesnej diagnozy logopedycznej i wskazanie możliwości stymulacji mowy u przedszkolaka. Rodzice zostali wyposażeni w komplet ćwiczeń do wykorzystania w pracy z dzieckiem, zawierający propozycje zabaw oddechowych, słuchowych i artykulacyjnych. Każdy z rodziców w indywidualnej rozmowie z prowadzącym został poinformowany o rodzaju wady wymowy u swego dziecka oraz otrzymał wskazówki do pracy w domu.

Realizowany „Program profilaktyki logopedycznej” spotkał się z dużym zainteresowaniem ze strony nauczycieli, dzieci i rodziców. Mamy nadzieję na kontynuację w przyszłym roku. Program osiągnie zamierzony cel, jeżeli zajęcia warsztatowe będą systematycznie prowadzone przez dłuższy czas w tej samej placówce (nawet jeśli ze względów finansowych obejmie tylko jedną placówkę).

### O sześciolatkach

Również prawie wszystkie dzieci sześciolatków z wadą wymowy, uczęszczające do lubońskich „zerówek”, znalazły się pod opieką logopedy. Po jesiennych przesiewowych badaniach logopedycznych wyłoniono łącznie 112 dzieci z wadami. Rodziców każdego dziecka, u którego



stwierdzono wadę wymowy, zaproszono do Poradni Psychologiczno - Pedagogicznej. Tutaj sześciolatek został przebadany przez specjalistę, a rodzice otrzymali informacje o rodzaju wady wymowy występującej u jego maluszka oraz wskazówki dotyczące postępowania terapeutycznego. Następnie 47 dzieci skierowano na zajęcia logopedyczne w ich macierzystych placówkach: SP 1, SP 2, Przedszkole nr 5, Przedszkole Publiczne i Przedszkole Niepubliczne „Ochronka”. Troje dzieci z ww. placówek, z rozległymi zaburzeniami mowy, chodziło na terapię do PPP.

Do Poradni przyjęto 20 dzieci z wadą wymowy - byli to głównie „zerówkowi” z SP 3 i SP 4, gdzie nie ma godzin przeznaczonych na terapię logopedyczną; 11 dzieci miało zapewnioną opiekę specjalistyczną w Poradniach Logopedycznych na terenie Poznania lub w gabinetach prywatnych. Tylko 24 sześciolatek, których rodzice nie skontaktowali się z PPP lub zrezygnowali z terapii, nie zostało objętych żadną formą pomocy.

Warto podkreślić, iż po raz pierwszy od paru lat, tak dużo dzieci objęto pomocą logopedyczną.

Za fakt ten w dużej mierze należą się podziękowania radnym i zarządowi Miasta Luboń, którzy przekazali środki finansowe na tę pomoc (dodatkowe godziny w SP1, SP 2, Przedszkolu nr 5, PPP).

Mamy nadzieję, że również w przyszłym roku szkolnym 2002/2003 Urząd Miasta Luboń wygospodaruje pieniądze na ten szczytny cel i dzieci lubońskie będą miały zapewnioną opiekę logopedy. Należy bowiem pamiętać, że realizacja profilaktyki logopedycznej jest działaniem długofalowym i zintegrowanym, a jej efekty będą widoczne po upływie dłuższego czasu.

Iwona Blachowiak  
(psycholog – logopeda)

# Powiększać kościół?

Szerzej o potrzebie rozbudowy kościoła w Żabikowie i perspektywach przyszłych parafii w Luboniu.

## Osadnictwo i zakładanie parafii w XX wieku

Na początku XX wieku, na południowych obrzeżach Poznania rozpoczął się trwający aż do czasów obecnych proces wzmożonego osadnictwa. Rosnąca w latach dwudziestych w coraz szybszym tempie liczba mieszkańców Dębca, Puszczykowa i Żabikowa, wsi przynależnych do parafii św. Floriana w Wirach, widoczna w statystykach okresu po I wojnie światowej, musiała bez wątpienia wpłynąć na podjęcie decyzji o podziale tej wielkiej instytucji kościoła na kilka mniejszych. Ostatecznie, po długich rozważaniach, z rozległej XIII-wiecznej parafii wirowskiej, obejmującej osiem wsi, wyodrębniono w 1928 r. trzy nowe parafie: 1. Świętej Trójcy na Dębcu, 2. Matki Boskiej Wniebowziętej w Puszczykowie oraz 3. św. Barbary w Żabikowie. Nowo powstałe parafie oparły swoją działalność na istniejących już kaplicach, zbudowanych przez własne komitety organizacyjne w latach poprzednich.

Po przeprowadzonym podziale, parafia św. Barbary była największa. Obejmowała pięć wsi: Żabikowo, Luboń, Świerczewo, Kotowo i Fabianowo. Z tego podziału mieszkańcy Lubonia nie byli zadowoleni. Uważając, że mają zbyt dużą odległość do kościoła parafialnego w Żabikowie, powołali wkrótce swój komitet budowy kościoła, na którego czele stanął proboszcz żabikowski ks. Stanisław Streich. W 1935 r., po ukończeniu południowej nawy kościoła św. Jana Bosko, w której zaczęto odprawiać msze święte, powołano parafię św. Jana Bosko, a jej pierwszym proboszczem został ks. Stanisław Streich, który jak wiemy, zginął śmiercią męczeńską, zastrzelony pod oltarzem 27 lutego 1938 r.

Po drugiej wojnie światowej, w wyniku uprzemysłowienia kraju, w tym także Poznania, procesy osadnicze jeszcze bardziej

się nasiliły. Powstały nowe poznańskie osiedla na Dębcu i Świerczewie, a także w Luboniu i Puszczykowie. W ślad za tym powołano w naszej okolicy, mimo zakazów i utrudnień władzy komunistycznej, pięć dalszych parafii (pozycje 6, 7, 8, 9 i 10 na mapce). Do dramatycznych, pamiętnych napięć doszło podczas próby postawienia kaplicy w Lasku, która została brutalnie zburzona

## Problem parafii żabikowskiej

Po drugiej wojnie parafia św. Barbary opuściła dotychczasową swoją siedzibę w kaplicy Zgromadzenia Sióstr Niepokalanego Poczęcia Najświętszej Maryi Panny pod wezwaniem Najświętszego Serca Jezusa i przeniosła swą działalność do pobliskiego opuszczonego zboru ewangelic-

wiednie decyzje. W 1995 r. nabyto zatem działkę przy autostradzie z zamiarem budowy tam nowego kościoła parafialnego. Plany te jednak nie zostały dobrze przyjęte przez społeczeństwo. W tymże samym roku na łamach „Więści Lubońskich” (nr 4/1995) przedstawiłem swoje poglądy w tej sprawie, wymieniając wszystkie wady takiego rozwiązania (np.: zbyt bliskie sąsiedztwo konkurujących ze sobą ośrodków parafialnych, posadowienie kościoła i plebanii w szkodliwej dla zdrowia strefie ochronnej autostrady, płacenie miastu wysokiego czynszu wieczystej dzierżawy itd.) jednocześnie sugerując rozpatrzenie możliwości rozbudowy istniejącego kościoła.

Po kilkuletniej przerwie, ten temat podjął ustanowiony w 2001 r. ks. proboszcz Bernard Cegła, który po starannym rozważeniu i namyśle oraz przeprowadzeniu podczas ostatniej kolędy dodatkowej ankiety – „Czy jesteś za budową nowego kościoła? lub Czy jesteś za rozbudową istniejącego kościoła?”, i gdy na to drugie padło aż 95% głosów – podjął decyzję rozbudowy kościoła przy pl. bł. E. Bojanowskiego.

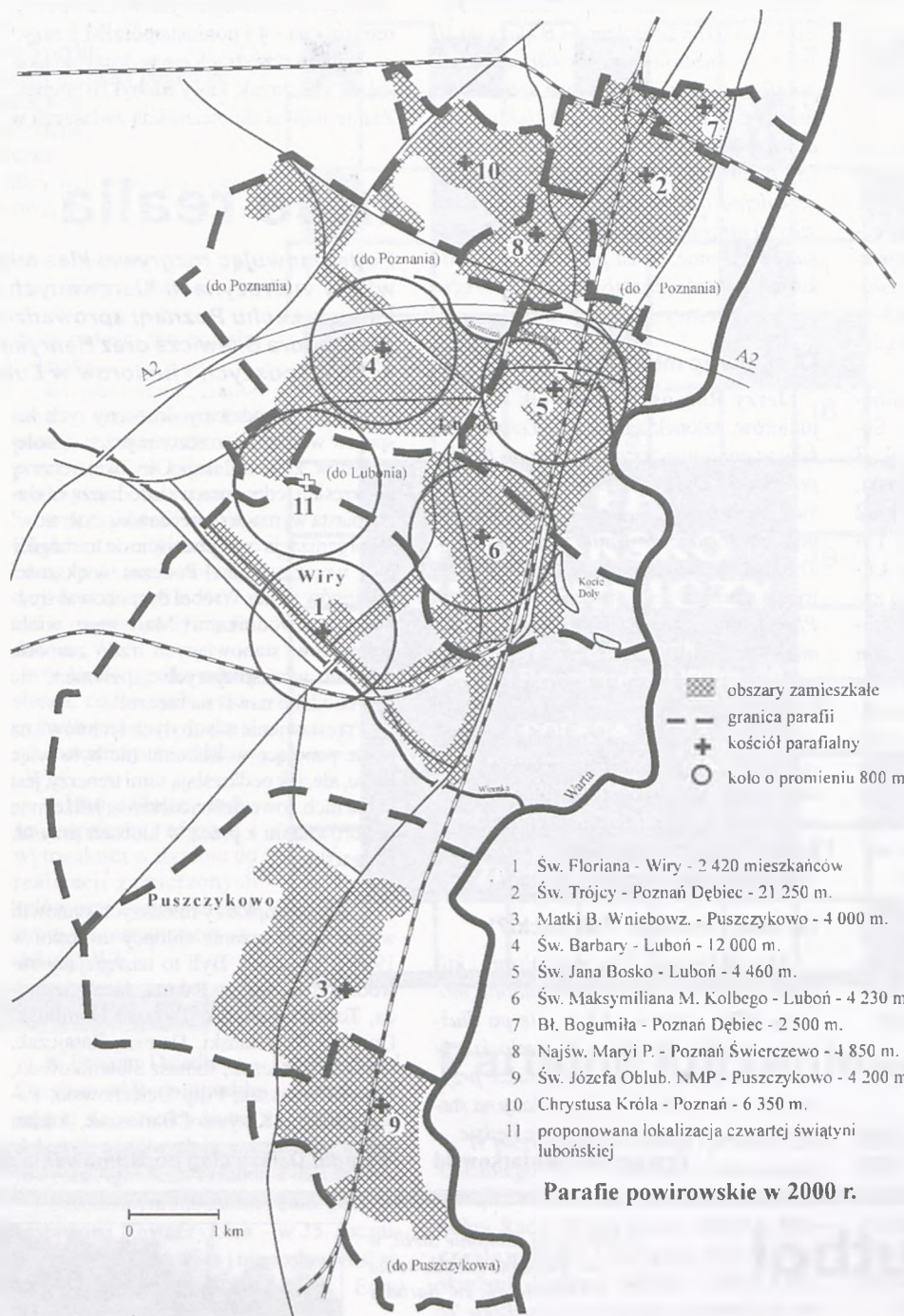
Będzie to zadanie trudne, gdyż z uwagi na istniejące warunki lokalizacyjne i zabudowę, kościół może być powiększony jedynie od strony lewej bocznej ściany, tj. w kierunku ogrodów. Niestety, ustalony na początku XX wieku układ działek, polegający na tym, że dwie działki kościelne przedzielone są małą działką prywatną, w tej chwili stanowi największą przeszkodę dla takiego rozwiązania. Jak powiedział mi ks. proboszcz Bernard Cegła, rozpoczęły się rozmowy o wykup tej prywatnej działki. Z całego serca życzymy Mu szybkiego pokonania tej ostatniej trudności, warunkującej rozpoczęcie prac projektowych.

## Dalsze plany na rok 2025

Obecnie mamy w Luboniu trzy parafie (patrz mapka), które posiadają optymalne lokalizacje. Większość obszarów parafialnych leży w zasięgu 10-minutowej drogi do każdego kościoła (koła o promieniu 800 m), co jest rozwiązaniem dobrym. Należy jednak przewidzieć w pobliżu tych kościołów wystarczającą liczbę miejsc parkingowych dla samochodów osobowych dowożących osoby starsze.

Zaznaczony na wstępie proces osadniczy będzie dalej, w jego toku przeznacza się w planach zagospodarowania przestrzennego miasta Lubonia i Wir kolejne partie pól uprawnych pod budownictwo mieszkalne. Jak mnie poinformowano w Urzędzie Miasta Luboń, tereny wirowskie graniczące z Luboniem mają już opracowane plany podziału pod zabudowę mieszkalną. Za kilka lat zostanie opracowany również plan dla przyległych terenów lubońskich. Już teraz trzeba w nich zarezerwować odpowiednie miejsce pod czwartą świątynią lubońską umiejscowioną na granicy Lubonia i Wir (patrz mapka poz.11). W ten sposób zamknie się trwający od 1928 r. proces budowy świątyni lubońskich i to na bardzo długie lata.

**Stanisław Malepszak**



Parafie powirowskie w 2000 r.

## Uzupełnienie

W ubiegłym miesiącu, informując czytelników o nowym księdzu z Lubonia – ks. Piotrze Szymkowiaku – przypomnieliśmy nazwiska innych kapłanów pochodzących z parafii w Żabikowie. Jedną z mieszkank naszego miasta uzupełniła podane przez nas fakty, przypominając, że z parafii pw. św. Barbary pochodzi jeszcze ojciec Bronisław Skóra – misjonarz Zgromadzenia Słowa Bożego, wyświęcony podczas okupacji 29 czerwca 1941 r. w Holandii, obecnie przebywający w Chłudowie. W sierpniu ub. roku odbyła się w kościele pw. św. Barbary jubileuszowa msza św. z okazji 60-lecia kapłaństwa ks. Skóry.

Redakcja dziękuje za uzupełnienie informacji.



Ojciec Bronisław Skóra

przez władze. Jednak dzięki uporowi i zdecydowanej postawie mieszkańców Lasku, a w szczególności rodziny Jurgów i Kasztelanów, którzy oddali swe siły i majątek na potrzeby miejscowego kościoła, powstał kościół św. Maksymiliana Marii Kolbego. Ówczesni fundatorzy leżą dziś na cmentarzu wirowskim w trzech różnych miejscach, niestety nie wyróżnieni stosownym napisem. Budowa czterech kolejnych kościołów była nieco ułatwiona przez to, że organizowano je albo o istniejące kaplice cmentarne (bł. Bogumiła i Najświętszej Maryi Panny) lub kaplice zakonne (św. Józefa i Chrystusa Króla).

Obecnie na terenie dawnej parafii wirowskiej funkcjonuje w sumie dziesięć parafii, które dobrze spełniają swoją misję duszpasterską.

kiego. Aż do końca lat pięćdziesiątych kościół ten, dla parafii liczącej wówczas ok. pięć tysięcy osób, był wystarczający.

Dopiero w następnym okresie, gdy na skutek zwiększania się liczby ludności, głównie przez zbudowanie osiedla mieszkaniowego „Lubonianka”, liczba parafian wzrosła do dwunastu tysięcy, kościół św. Barbary stał się za mały. Stało się oczywistym, że trzeba było szybko podjąć odpo-

## Rocznica

1 lipca minęła 74. rocznica erygowania parafii pw. św. Barbary, wyodrębnionej w 1928 r. z parafii wirowskiej. Przedtem kościół w Żabikowie był świątynią ewangelicką.

## Skarb kibica

**Podsumowanie sezonu 2001/2002 dla LKS-u oraz opinie działaczy klubu na kilka nurtujących tematów**

Na początek kilka słów o pojedynkach barażowych. Polonia Środa, pomimo zajęcia pierwszego miejsca w rozgrywkach IV-ligi północnej, nie awansowała o klasę wyżej. Spowodował to dwumecz z Turem Turek, w którym Polonia, remisując w własnym boisku 1:1, przegrała w meczu wyjazdowym 0:2. Tak więc na nic zdała się ciężko wywalczona pierwsza lokata w lidze. Na skutek dwóch potyczek barażowych, cały 26-meczowy trud w sezonie poszedł na marne! Ustalający ten przepis regulaminu nie do końca chyba wszystko przemyśleli, to już jednak nie nasz problem...

Drużyna Lubońskiego w minionym sezonie zdobyła 29 punktów, strzelając 43 bramki, tracąc 40. Bilans bramkowy nie do końca odpowiada temu, który uwzględniono w końcowej tabeli, co spowodowane jest walkowerami, jakie na LKS nałożył WZPN. Te rezultaty pozwoliły naszemu zespołowi zająć bezpieczną lokatę w tabeli.

Strzelcy bramek dla LKS-u w minionym sezonie: **11 – Rafał Sołecki**, 7 – Sebastian Walkowiak, 5 – Robert Siejek, 3 – Marek Wilczyński, Daniel Magdziński, Sławomir Urbaniak, Sebastian Sołecki, 2 – Marek Wiórek, Leszek Balcerek, 1 – Andrzej Borówko, Łukasz Jujeczka, Łukasz Frankowski, samobójcza. Warto zauważyć, że jest to kolejny sezon, w którym Rafał Sołecki okazuje się najlepszym strzelcem drużyny z ul. Rzecznej! Przypomnijmy, że w naszym plebiscycie na najlepszego piłkarza Lubonia, zawodnik LKS-u raz zwyciężył, a potem był drugi w klasyfikacji. Dorobek uzyskany w tym sezonie spowoduje zapewne, że także w tym roku Rafał Sołecki powalczy o miano najlepszego piłkarza w naszym mieście!

Sezon ligowy mamy już za sobą, co nie znaczy, że wszystko jest jasne. Oddajemy więc głos zarządowi LKS-u, aby wypowiedział się na tematy lubońskich kibiców.

**Która runda lepsza – jesienią czy wiosną?**

**Marek Bernas** (prezes klubu) – *Same zdobycze punktowe potwierdzają, że run-*

*da wiosenna była w naszym wykonaniu zdecydowanie lepsza od jesiennej. Dzięki temu, że zdobyliśmy w niej 18 punktów mogliśmy cieszyć się z faktu utrzymania zespołu w rozgrywkach IV ligi.*

**Walkowery – epilog**

**Janusz Kaczmarek** (skarbnik) – *Sprawa walkowerów jest prosta! Z okazji jubileuszu WZPN organ ten postanowił darować wszystkim zespołom od B klasy do III ligi kary finansowe za żółte kartki, o czym poinformował na specjalnym spotkaniu z przedstawicielami wszystkich klubów. Gdy dowiedzieliśmy się o owej amnestii, byliśmy przekonani, iż WZPN wliczy w nią także kolejną trzecią żółtą kartkę (w sumie szóstą) otrzymaną przez Sławka Urbaniaka. Przypomnę, że za pierwsze trzy żółte kartki płatności zostały przez nas uregulowane. Niestety stało się inaczej...*

**Ocena grup młodzieżowych**

**Jerzy Różański** (kierownik drużyny juniorów, członek zarządu) – *Zespół orlików w minionym sezonie oceniam bardzo pozytywnie. Duża frekwencja na treningach, świetny fachowiec – Jurek Tomkowiak – to połączenie zdecydowanie zdało egzamin. Trampkarze młodszy pod okiem Olka Bilewicza również spisali się bez zarzutu. Planujemy, by trener ten prowadził zawodników aż do ukończenia przez nich wieku seniora, co być może zaowocuje wyłonieniem jakiegoś piłkarskiej perełki. Trampkarze starsi także poczynili wyraźne postępy; a juniorzy? Jestem bardzo zawiedziony podejściem tych chłopaków do futbolu. Dawno już nie mieliśmy pokolenia takich „nygusów”. Brak zaangażowania w treningi miał przełożenie na wyniki zespołu.*

**Co dalej, trenerze Piechocki?!**

**Marek Bernas** – *Rozmawialiśmy z kilkoma trenerami, którzy ewentualnie mogliby objąć stery w LKS-ie, ale po dłuższym namyśle doszliśmy do wniosku, że trener Piechocki zostanie. On także przystał na nasze warunki, więc zmiany na stanowisku pierwszego trenera nie będzie.*

**Przemysław Kwiatkowski**

## Koniec rozgrywek

Zakończyły się rozgrywki ligowe A-klasy seniorów grupy I w sezonie 2001/2002, w których występowała Stella. Porównując je z wynikami z poprzedniego sezonu, należy odnotować duży postęp. Wtedy na 10 zespołów Stella zajęła 8. miejsce (18 punktów), a stosunek bramek wyniósł: 23 : 37. W zakończonym sezonie wśród 12 zespołów drużyna ze Szkolnej zdobyła aż 34 punkty i 35 bramek (27 straciła), zajmując 5. miejsce w tabeli. Jako zwycięzca Stella kończyła mecze 10 razy, remisowała - 4 i poniosła porażki 8 razy.

Najlepszym strzelcem w drużynie okazał się Majchrzak, który zdobył 10 bramek. Zaimponował skutecznością zwłaszcza w

jesiennym meczu z Zawiszą Dolsk, kiedy zdobył 5 bramek. Duży wpływ na postęp nie tylko w tabeli, ale i w grze, miały następujące elementy: Odpowiednie przygotowanie zespołu przez trenera Napierałę w lipcu i sierpniu ubiegłego roku oraz praca zimą na hali sportowej, a także obóz kondycyjny zorganizowany przez Zarząd i pana Rembalskiego z bazą noclegową w hotelu AB w Sęszewie.

Treningi po przerwie urlopowej rozpoczną się w połowie lipca, a rozgrywki w sierpniu. Na początku września klub będzie obchodził 80-lecie istnienia. O szczegółach poinformujemy czytelników w sierpniowym wydaniu „Więści”.

**A. Sznajder**

## Inne realia

**Podsumowując rozgrywki klas młodzieżowych LKS-u, rozpocząłem od wizyty w drużynach kierowanych przez byłych trenerów młodych piłkarzy w Lechu Poznań, sprowadzonych do Lubonia 10 miesięcy temu - Aleksandra Bilewicza oraz Henryka Wróbla – obecnie opiekunów trampkarzy młodszych i juniorów w Luboniu.**

Zanim przejdziemy do oceny tych zespołów w minionym sezonie przez szkoleniowców, kilka refleksji. Obydwaj trenerzy podkreślali jedno: praca z młodzieżą naszego miasta wymaga sporej dawki... nerwów! Jej organizacja oraz podejście do treningów były wręcz naganne! Podczas większości treningów trener Wróbel dysponował średnio 4-5 zawodnikami! Mało tego, wielu chłopaków, stanowiących trzon zespołu, pomimo wcześniejszych zapewnień, nie przychodziło nawet na mecze!

Przestawienie się „byłych lechitów” na realia panujące w Luboniu nie było więc łatwe, ale, jak podkreślają sami trenerzy, jest to dla nich nowe doświadczenie, jakże inne w porównaniu z pracą w klubach przy ul. Bułgarskiej...

Kadrę trampkarzy młodszych stanowili w minionym sezonie chłopcy urodzeni w 1989 r. i później. Byli to następujący zawodnicy: Radosław Pakuta, Jacek Szprejda, Tomasz Śmiglak, Damian Dominiak, Dominik Powstański, Damian Ratajczak, Bartosz Szymczak, Tomasz Słownikowski, Paweł Pietraszak, Filip Uciechowski, Paweł Biliński, Krzysztof Bartoszak, Adrian

Spychała, Michał Krajnik oraz Marcin Styperek. Drużyna zajęła w minionym sezonie 6. lokatę, zdobywając 37 pkt. i uzyskując stosunek bramek 53:32. Korzystając z okazji, trener zespołu Aleksander Bilewicz pragnie wyróżnić **Krzysztofa Bartosza**, który w 8 rozegranych meczach uzyskał dla swej ekipy aż 13 bramek! Szkoleniowiec uważa go za wielki talent piłkarski, chłopak nie zawsze jednak uczestniczy w treningach, przez co traci część swych niewątpliwych umiejętności.

Juniorzy pod okiem trenera Wróbla w rundzie wiosennej spisali się znacznie gorzej niż w jesiennej. Sam trener podkreśla, że chciałby o niej jak najszybciej zapomnieć. Zdobyte 6 punktów w rundzie wiosennej, przy 15 w poprzedniej, nie wystarczyło do utrzymania zespołu w lidze. Oto zawodnicy reprezentujący juniorów: bramkarze – Wojciech Cybulski, Łukasz Mańka; zawodnicy z pola – Maciej Wesołowski, Robert Podejma, Łukasz Andrzejewski, Wojciech Król, Mateusz Michalski, Szymon Schmidt, Bartosz Król, Robert Rosik, Mikołaj Świdorski, Artur Bartoszak, Adam Kelwer.

**Przemysław Kwiatkowski**

**Uwaga! Dalszy ciąg podsumowania sezonu drużyn młodzieżowych na str. 25**

## Nie tylko futbol

**80-lecie Stelli Luboń**

Stella Luboń to nie tylko piłka nożna, ale także inne grupy sportowe. W 80-letniej historii klub posiadał także sekcję żużlową, bokserską oraz tenisa stołowego.

Jeśli chodzi o żużel, to z uzyskanych przez nas informacji, sekcja ta istniała w latach 1957-65. Najprawdopodobniej z tego okresu pochodzi prezentowane przez nas zdjęcie, które uzyskaliśmy od pana **Marcina Szymańskiego** – byłego piłkarza Stelli, jednego z najstarszych, żyjących działaczy klubu. Oto zawodnicy widoczni na zdjęciu (zgodnie z numerami na plastronach): 5 – Stefan Kaczmarek, 9 – Stanisław Gierdal, 8 – Bolesław Kielbasiński, 10 – Edmund Wichłacz, 12 – zawodnik niezrozpoznany, 6 – Stanisław Kielbasiński.

Do sekcji żużlowej należało też wielu innych zawodników, m.in. pan **Tadeusz**

*Żuźlowcy na stadionie Stelli, w tle widoczne zabudowania kościoła pw. św. Barbary*

**Skrok**, który w znaczący sposób przybliżył nam historię żużla w Luboniu.

Natomiast, co do sekcji bokserskiej, mieliśmy duże trudności ze znalezieniem jakiegokolwiek zdjęcia, prezentującego zawodników, działaczy itp. Dlatego zwracamy się do Państwa z prośbą, szczególnie do ludzi związanych w jakiś sposób (rodzina, pamiętki) ze stellowskim boksem, by skontaktować się z redakcją w celu wypożyczenia posiadanych materiałów.

Najkrótszą historię z działających przy Stelli Luboń sekcji ma tenisa stołowy. Powstała ona z inicjatywy pana **Stanisława Koberskiego** – wielkiego fanatyka tej dyscypliny sportu. Miało to miejsce 30 października 1992 r. Działała bardzo sprawnie, osiągając liczne sukcesy, m.in. zdobywcę Mistrzostwa Polski Weteranów



na zawodach w Sulęcinie. Niestety, po pewnym czasie, na skutek nieporozumień, doszło do jej likwidacji.

Tak więc, Stella Luboń – na pierwszy rzut oka kojarzona z futbolem – zajmowa-

ła się bądź próbowała zajmować, także innymi dyscyplinami sportu!

**Przemysław Kwiatkowski**  
**Władysław Szczepaniak**

# Nasza krzyżówka

Litery z pól ponumerowanych od 1 do 11 utworzą rozwiązanie, które po wpisaniu do kuponu na kartce pocztowej należy do końca lipca dostarczyć do redakcji. Wśród osób, które poprawnie odgadną hasło, wylosujemy odbiorcę nagrody – niespodzianki, którą ufundowała firma Sklep Piekarsko-Cukierniczy Grażyna Ławniczak z ul. Powstańców Wlkp. w Luboniu.

Rozwiązanie krzyżówki zamieszczonej w czerwcu brzmiało: **Powszechny spis ludności**. Nagrodę wylosowała **Anna Jarzabek** z ul. 11 Listopada 164 w Luboniu. Gratulujemy! Termin odbioru niespodzianki prosimy uzgodnić telefonicznie.

**Poziomo:**

- 3. remis w szachach
- 7. fordanser, płatny tancerz
- 8. okrasa
- 9. stan, talia
- 10. pismo używane w śpiewni-  
kach cerkwi prawosławnych
- 11. zakład przemysłu drzewnego
- 15. TIGER na Dniach Lubonia
- 19. część Hadesu, miejsce kaźni
- 20. np. oset, lebioda
- 21. ptak z rodziny kukawkowa-  
tych
- 22. łączy ul. Fiołkową z Nagiet-  
kową

**Pionowo:**

- 1. gra w karty
- 2. futro
- 3. zjedzony przez myszy
- 4. grzanka
- 5. wawrzyn
- 6. wulkan na Sycylii
- 12. w mitologii greckiej bogini ze-  
msty i nieszcześćia
- 13. termin karciany
- 14. litera grecka
- 15. na tej ulicy byli radni podczas  
sesji objazdowej
- 16. czop
- 17. boczna od ul. Buczka
- 18. klej z mąki i wody (B.S.)

dużo radości życzy cała  
rodzinka.

☼ Dyrektorowi „Trans-  
lubu” - **Czesławowi Le-  
pieszy** - życzymy zdrowia,  
pomyślności w życiu za-  
wodowym i osobistym.

☼ **Krzysztofowi Mo-  
lińskiemu** satysfakcji z  
pracy społecznej i zawodo-  
wej oraz pomyślności w  
życiu osobistym życzy re-  
dakcja „WL”.

☼ **Ani Krzyszkowskiej**  
słońca, cudownych waka-  
cyjnych przeżyć i spełnie-  
nia marzeń życzy redakcja  
„WL”.

☼ **Hance Siatce** – rado-  
ści, uśmiechu, zdrowia i  
wytrwałości w dążeniu do  
realizacji zamierzonych  
celów oraz zadowolenia w  
życiu osobistym życzy re-  
dakcja „WL”.



**Z SERCA**  
RUBRYKA BEZPŁATNA

☼ W 80. rocznicę urodzin księdza **kanonikowi Stefanowi Patryasowi**, byłemu proboszczowi parafii pw. św. Jana Bosko, życzymy zdrowia i błogosławieństwa Bożego.

☼ Kochanej **Kamilce** z okazji imienin wszystkiego najlepszego życzy babcia, dziadek i wujek Radek.

☼ Kochanej **Córni - Kamilce Rataj-  
czyk** - z okazji imienin dużo zdrówka i  
radości życzą mama, tata i braciszek.

☼ Kochanemu **Synowi i Wnukowi -  
Pawłowi Pietzowi** - z okazji minionych  
imienin; zdrowia i spełnienia wszystkich  
marzeń, dobrych ocen w szkole składa tata,  
babcia i ciocia Gosia.

☼ W dniu imienin **Grażynie K. i An-  
nie J.** wszystkiego najlepszego; zdrowia,  
szczęścia, pomyślności, mało zmartwień.

**Kupon do rubryk „Zserca” i „Kolacja we dwoje” na str. 26**



**Kolacja  
we dwoje**  
RUBRYKA BEZPŁATNA

☼ Dużo szczęścia, miłości, radości z  
okazji 1. rocznicy ślubu **Sylwii i Janusz-  
wi Rydlewskim** życzą A. D. K. K. Durko-  
wie i B. J. Wojańczykowie.

☼ Wszystkiego najlepszego z okazji 1.  
rocznicy ślubu dla **Sylwii i Janusza Ry-  
dlewskich** składają Ewa i Marek Durko-  
wie i D. K. Durkowie.

☼ W 15 rocznicę ślubu **Sylwii i Kazi-  
mierzowi Linowskim** życzą ciągłej miło-  
ści, aby Wasze dzieci rosły w blasku szczę-  
ścia. Mama.

☼ Najukochańszym Rodzicom - **Tere-  
sie i Sewerynowi Menka** - z okazji 50.  
rocznicy ślubu z serca płynące życzenia  
zdrowia, szczęścia, pomyślności na dalsze  
lata życzą córki i synowie z rodzinami.

☼ Najdroższym Jubilatam – **Bronisła-  
wie i Czesławowi Bodanowskim** – z oka-  
zji zbliżającej się rocznicy ślubu najser-  
deczniejsze życzenia składa córka Jadzia  
z Marcinem i Lukaszem.

☼ Drogim Dziadkom – **Bronisławie i  
Czesławowi Bodanowskim** – z okazji zbli-  
żającej się rocznicy ślubu, życzenia wielu  
dalszych wspólnych lat w zdrowiu i spoko-  
ju życzą Agnieszka i Hubert z dziećmi.

☼ Kochanym Jubilatam - **Janinie i Sta-  
nisławowi Nowaczykom** – w 35. roczni-  
cę ślubu, dużo zdrowia i błogosławieństwa  
Bożego na dalsze lata od córek: Ewy,  
Agnieszki i Romany.

☼ Najlepsze życzenia Małżonce - **Juli-  
cie** - z okazji 19. rocznicy ślubu – mąż An-  
drzej.

☼ Najwspanialszym Rodzicom - **Boże-  
nie i Henrykowi Kaczmarmom** – najgo-  
rętsze życzenia z okazji 22. rocznicy ślubu,  
dużo zdrowia, pomyślności i błogosławień-  
stwa Bożego na dalsze wspólne lata życzą  
dzieci: Karolina, Magda i Krzysztof.

*W tym miesiącu na kolację do restau-  
racji NOVA w Puszczykowie pojedą pań-  
stwo **Teresa i Seweryn Menka**. Życzymy  
przyjemności. Zaproszenie można odebrać  
w redakcji „WL” w godzinach dyżurów.*

*Uwaga! Przypominamy, że w losowa-  
niu nagrody w rubryce „Kolacja we dwo-  
je” udział biorą tylko kupony opatrzone  
adresem jubilatów.*

imię i nazwisko .....

adres .....

1 2 3 4 5 6 7 8 9 10 11

Wyrażam zgodę na opublikowanie moich danych osobowych na łamach „WL” w przypadku wygranej. data \_\_\_\_\_ podpis \_\_\_\_\_

	1		2		3		4		5		6	
7							8					11
					9							8
			7			1						
10							11	12		13		14
15					4			16		17		18
								19				
											6	
5								20		10		
								21				
22												3

**SKLEP  
PIEKARSKO-  
CUKIERNICZY**

Grażyna Ławniczak  
LUBOŃ, ul. Powstańców Wlkp. 79

**POLECA:**  
- świeże, dobre, smaczne pieczywo  
w szerokim asortymencie  
- pieczywo bezglutenowe  
- pieczywo cukiernicze  
**ZAPRASZAMY !!!**

## Partyjne korzenie

cd. ze str. 15

W pierwszym spotkaniu Zarządu Koła Lokalnego RS w Luboniu uczestniczyli: wiceprzewodniczący **Roman Haremza** – radny Rady Miasta Luboń (RML), **Mieczysław Pohl**, **Grzegorz Skrok** oraz skarbnik **Andrzej Sobilo** – radny RML. W spotkaniu nie mogła uczestniczyć wiceprzewodnicząca **Zofia Mania**, która w tym czasie prowadziła wykład z katechezy w Szkole Podstawowej w Buku. Gościem spotkania był przewodniczący Opozycyjnego Klubu Radnych (RS AWS + UW) w RML radny **Zdzisław Kujawa**. Spotkaniu przewodniczył radny Rady Powiatu Poznańskiego **Marian Szymański**. Dyskusja poświęcona była ogólnej sytuacji społeczno-politycznej w kraju ze szczególnym uwzględnieniem zbliżających się wyborów samorządowych, w nawiązaniu do uchwały IV Zgromadzenia Krajowego Ruchu Społecznego. Wiele uwagi poświęcono nie zawsze pozytywnej pracy obecnych radnych i kryterium jakie powinni spełniać kandydaci na przyszłych radnych. Nagannie oceniano pracę radnego, która polegała jedynie na obec-

ności (i to nie zawsze) podczas obrad komisji, sesji rady i głosowaniu, czy – ostatnio modnym – czytaniu wierszyków dzieciom. Mamy tyle zdolnej młodzieży z gimnazjów i liceów, która powinna być zapraszana do tej czynności.

Mówiąc o kryteriach pod adresem kandydatów na radnych, szczególną uwagę zwracano na drogi kariery politycznej, jakimi się radni poruszali i jak je zmieniają – od PZPR przez Komitety Obywatelskie (prawicowe ugrupowania) i ponownie do lewicy (która aktualnie w sondażach ma dobre notowania). Mylą się ci, którym wydaje się, że wyborców można okłamać.

W dalszej dyskusji mówiono o potrzebie prowadzenia rozmów z podmiotami prawicowymi, z którymi można wspólnie budować program wyborczy. Program o rzeczywistym wymiarze, nie fikcyjny, ujmujący aktualną i przyszłą sytuację wspólnoty lokalnej.

**dr inż. Marian Szymański**  
przewodniczący Zarządu Koła  
Lokalnego RS w Luboniu  
Radny Rady Powiatu Poznańskiego

## OGŁOSZENIA DROBNE

- ◆ Zespół muzyczny „Repertuar” – zabawy, wesela, biesiady, tel. 810-50-86 (001)
- ◆ Junkersy, kotły gazowe, kuchenki, serwis – wymiana, sprzedaż, instalatorstwo – awarie, tel. 0602-299-146, 813-14-22 (007)
- ◆ Zespół muzyczny, wesela, bankiety, pikniki, 810-43-24 (008)
- ◆ Komputery – naprawa, sprzedaż, koperty, tel. 813-19-95 (010)
- ◆ Anteny – montaż, naprawa – Wizja, Cyfra, Polsat, tel. 813-19-95 (011)
- ◆ Systemy technicznego zabezpieczania mienia – alarmy, 813-19-95 (012)
- ◆ Komputeropisanie, tel. 813-19-95 (013)
- ◆ Układanie parkietów, cyklinowanie, tel. 813-39-45 (059)

## Potrzebna krew

21 lipca od godz. 8.00 do 15.00 zostanie przeprowadzona zbiorowa akcja honorowego oddawania krwi w sali **Spółdzielni Mieszkaniowej w Luboniu przy ul. Żabikowskiej 62**. Krew pobierać będzie Regionalne Centrum Krwiodawstwa i Krwiolecznictwa z Poznania. Na akcję pobierania krwi zaprasza Zarząd Klubu HDK PCK „Lubonianka”. Dla każdego oddającego honorowo krew przewidziane są drobne upominki pozyskane od sponsorów Klubu. Podczas akcji będzie można zapisać się do Klubu Honorowych Dawców Krwi.



Prezes Klubu  
HDK PCK „Lubonianka”  
Jerzy Zieliński

- ◆ Strzyżenie psów, kąpiele, tel. 813-13-21 (078)
- ◆ Blacharstwo, dekarstwo, wkłady kominowe, papa termo-zgrzewalna, tel. 0602-766-919 (085)
- ◆ Kadry, płace, ZUS, podatki + VAT dla małych firm niedrogo poprowadzę, tel. 813-11-93 (087)
- ◆ Praca – zbiór śliwek, tel. 810-53-64 (087)
- ◆ Zatrudnię mężczyznę do prac fizycznych przy zakładaniu ogrodów, tel. 893-22-43 (088)
- ◆ Zaopiekuję się dzieckiem, tel. 810-52-81, 0504-165-698 (089)
- ◆ Sprzedam suknię ślubną rozmiar 36/38, tel. 810-41-86 (090)
- ◆ Przyjmę ucznia w zawodzie zduńskim, tel. 813-19-60
- ◆ Docieplanie budynków, malowanie elewacji, wszelkie prace malarskie, tel. 813-18-42 (092)
- ◆ Sprzedam okazynie suknię ślubną wzrost 170 cm, tel. 813-18-42 (093)
- ◆ Komputeropisanie – krótkie terminy, konkurencyjne ceny. Tel. 810-37-17
- ◆ Potrzebny pokój dla studentki, tel. 813-16-18

## Góry nasze, góry...

Są jeszcze wolne miejsca na **obóz letni do Zakopanego** w okresie **od 16 do 29 sierpnia**. Koszt 600 zł. Wszelkie informacje związane z wyjazdem oraz zgłoszenia prosimy kierować pod numer telefonu **810-36-96** lub osobiście w Komendzie ZHP, Luboń ul. Wojska Polskiego 124. Zapraszamy! (K.K.)

## W plener

Czy wiecie, że do oddziału PTTK w Luboniu należy Szkolne Koło Krajoznawczo-Turystyczne (SKKT) z Rogalinka, prowadzone przez p. Reginę Zajaczkę (która pracuje także w Komisji Turystyki Pieszej lubońskiej organizacji)? Współpracujemy także z tamtejszą świetlicą socjoterapeutyczną pod kierunkiem pani Lucyny Smok. Sami też jesteśmy zapraszani do Rogalinka. Na przykład w maju SKKT ze Szkoły Podstawowej nr 4 w Luboniu wybrało się w plener pod dębami. W ramach pleneru nasza grupa z Rogalinka do Rogalina poszła pieszo. Po drodze mieliśmy siedem zadań do wykonania w grupach – należało odnaleźć wskazane elementy krajobrazu. Na miejscu pod słynnymi rogańskimi dębami pani Lucyna wyjaśniła młodzieży jak wykonać pracę, rozdała deski do malowania, pędzle i farby, i przystąpiliśmy do dzieła. Jak można się było spodziewać, artystyczne spojrzenia na dęby były bardzo różne.

Takie spotkania mają sens, rozwijają się współpracą między naszymi miejscowościami, dzięki której obie strony bardzo dużo zyskują.

Następny umówiony już plener – jesienią.

Grażyna Przybył

## Młodzi w Magdeburgu

**15-osobowa grupa młodzieży z terenu Wielkopolski, w tym pięć osób z Gimnazjum nr 2 w Luboniu, przebywała w dniach: 3-12 czerwca w Magdeburgu.**

Wyjazd zorganizowało Centrum Kształcenia Praktycznego w Poznaniu. Celem spotkania było zdobycie nowych doświadczeń i kompetencji sprzyjających lepszemu funkcjonowaniu młodych ludzi w przyszłości.

Było to międzynarodowe spotkanie, bowiem oprócz Polaków przebywali tam Niemcy i Włosi.

Młodzi ludzie pod kierunkiem doświadczonych pedagogów niemieckich realizowali cele wynikające z założeń pro-

gramowych autorów programu. Podzieleni byli na cztery integracyjne, kilkunastoosobowe grupy zadaniowe. Realizacja zadań umożliwiła młodzieży zdobycie wiedzy i umiejętności z zakresu nowoczesnych metod pracy.

Wspólne zajęcia, nauka i zabawa różnorodnych uczestników spotkania sprzyjały wzajemnej integracji, nawiązaniu wielu miłych znajomości, a także zdobyciu nowych doświadczeń i kompetencji społeczno-zawodowych.

## ŚLUBY

- 01.06.2002 r. ♥ Bittner Grzegorz i Meller Sylwia
- 07.06.2002 r. ♥ Owczarek Przemysław i Mańkowska Agnieszka
- 08.06.2002 r. ♥ Celka Marcin i Ptak Dorota
- 14.06.2002 r. ♥ Szober Arkadiusz i Stendera Kinga
- 17.06.2002 r. ♥ Trąbka Przemysław i Banaszak Justyna
- 21.06.2002 r. ♥ Faleński Tomasz i Ogrodowska Aneta
- 22.06.2002 r. ♥ Napierała Rafał i Tomaszewska Agnieszka
- 28.06.2002 r. ♥ Bartkowiak Robert i Waliczak Ewa
- 29.06.2002 r. ♥ Maćkowiak Maciej i Król Agnieszka
- 29.06.2002 r. ♥ Piętka Marcin i Przystańska Anna
- 29.06.2002 r. ♥ Żukowski Krzysztof i Szulc Kinga
- 29.06.2002 r. ♥ Bartkowiak Maciej i Spychała Kamila



## ZGONY

- + 06.06.2002 r. Przyszczypkowski Marcin lat 77
- + Borowicz Tadeusz lat 63
- + 07.06.2002 r. Zgrzeba Kazimiera lat 74
- + 08.06.2002 r. Depta Marian lat 71
- + 17.06.2002 r. Jazdończyk Marcin lat 21
- + 27.06.2002 r. Kita Walerian lat 93
- + 29.06.2002 r. Czaja Wincenty lat 93

Kierownik USC mgr Wiesława Voelkel

## Jubileuszowy konkurs Stelli

Z okazji jubileuszu 80-lecia najstarszego w Luboniu klubu sportowego Stella trwa na naszych łamach konkurs. Mamy w redakcji już pierwsze kupony od czytelników.

Na wszystkie poprawne odpowiedzi czekają atrakcyjne nagrody ufundowane przez lubońskich sponsorów. Ich listę prezentujemy obok.

Konkurs będzie trwał **do końca sierpnia**. Czytelnicy „Więści Lubońskich” mają za zadanie odpowiedzieć na 6 pytań związanych z klubem (przypominamy je poniżej). Dla ułatwienia, przez dwa miesiące (czerwiec i lipiec) prezentujemy krótkie materiały na temat Stelli. Kto uważnie je przeczyta, nie będzie miał problemów z odpowiedzią.

Kupony konkursowe można przysyłać do redakcji lub składać w skrzynce „WL”

umieszczonej przy wejściu do Biblioteki Miejskiej. Nagrody wylosujemy podczas uroczystości 80-lecia, na początku września.

1. W którym roku powstał klub Stella Luboń?
2. Jakie barwy klubowe posiada Stella?
3. Jakie jeszcze, poza piłkarską, istniały sekcje sportowe przy Stelli? (wymień choćby jedną)
4. Wymień co najmniej trzech prezesów Stelli sprawujących swoje funkcje w ciągu 80-lecia klubu.
5. Które miejsce w sezonie 2001/2002 zajęła Stella?
6. Kto jest obecnie trenerem Stelli?

Władysław Szczepaniak

## Lista nagród ufundowanych przez sponsorów

1. Klub Sportowy Stella Luboń – walizka komplet sztućców na 12 osób
2. Przedsiębiorstwo Handlowe POL-AGRI Marek Marciniak, Krzysztof Szyk sp. j. Luboń, ul. Powstańców Wlkp. 48 – torba sportowa
3. Zakład Kamieniarski KAM-BET Jerzy Domagała Luboń, ul. Poniatowskiego 51 – dwa materace namiotowe
4. Usługi Pogrzebowe Krzysztof Wiśniewski Luboń, ul. Wiśniowa 1 – „Kronika Sportu”
5. Firma Usługi Ślusarskie Krzysztof Goździewski Luboń, ul. 11 Listopada 106 – piłka nożna
6. Kwaciarnia GARDENIA Mariola Kazimierz Jendrysiakowie Luboń, ul. Traugutta 27 – plecak sportowy
7. Zakład fryzjerski WACŁAW Wacław Sikora Luboń, ul. Niezłomnych 1 – piłka nożna
8. BLANC – Łazienki – Meble łazienkowe Tomasz Lesiński C.H. GESA Luboń – bon towarowy o wartości 100 zł
9. Lokal gastronomiczny VESTALIA – LODOWISKO Ryszard Jacyna Luboń, ul. 11 Listopada 158 – piłka nożna „Adidas”

## Konkurs sportowy - Jubileusz Stelli

imię i nazwisko

adres

1

2

3

4

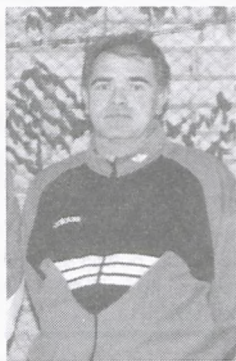
5

6



## ŚLABA WYDOLNOŚĆ SPORTOWCÓW „DWÓJKI”

Wywiad z Andrzejem Chylińskim - nauczycielem wf. w SP 2



„WL”: Informowaliśmy niedawno czytelników, że być może podejmie się Pan organizacji kolejnej edycji Lubońskiej Piłkarskiej Ligi Halowej. Jak się Pan na to zapatruje?

A.CH.: Chciałbym w tym roku spróbować, ale zależy to od wielu czynników. Jednym z nich będzie zapewne decyzja Przemka Grobelnego (dotychczasowego organizatora LPLH przyp. red.) i jego drużyny o starcie w kolejnej edycji ligi. Jeśli wystąpią, to być może zorganizujemy ligę wspólnie, jeśli nie, mogą zrobić to sam. Jeśli się tego podejmę, zmienię nieco zasady. Planuję rozgrywanie meczów w soboty i niedziele oraz podział na dwie grupy. Najlepsze zespoły z poszczególnych grup rozgrywałyby potem mecze systemem pucharowym. To są na razie jednak tylko plany, na konkrety przyjdzie wkrótce czas.

„WL”: Jak Pan trafił do SP 2?

A.CH.: Przeprowadzając się do Lubonia, skorzystałem z możliwości pracy w tym mieście. Wcześniej byłem kierownikiem sekcji piłki ręcznej w klubie Grunwald oraz uczyłem wf. w szkole budowlanej przy ul. Grunwaldzkiej w Poznaniu.

„WL”: Czy, Pana zdaniem ilość imprez organizowanych przez Szkolny Związek Sportowy dla lubońskich szkół jest wystarczająca?

A.CH.: Uważam, że tak. Źle zorganizowany jest, według mnie, system szkolnictwa pod względem sportu. Sześć lat szkoły podstawowej to zdecydowanie za mało na przygotowanie zawodnika do sukcesów sportowych. Z reguły taki wyróżniający się uczeń osiąga szczyt formy na poziomie siódmej, ósmej klasy, a to jest już przecież gimnazjum! Często bywa tak, że po zakończeniu szkoły podstawowej potencjalny kandydat na dobrego sportowca spuszcza z tonu. Wiadomo, gimnazjum to nowe otoczenie... Żal później patrzeć na marnujące się talenty.

„WL”: Dysponujecie najdogodniejszymi warunkami, jeśli chodzi o bazę sportową, ze wszystkich lubońskich szkół. To zobowiązuje...

A.CH.: Na pewno, ale po przeprowadzeniu w ostatnim czasie selekcji narybku sportowego z naszej szkoły musiałem z przykrością stwierdzić, że nasi zawodnicy posiadają jedną z najsłabszych wydolności ze wszystkich lubońskich szkół. Nie wiem, z czym to się wiąże, czy z bliskością miejsca zamieszkania czy z czymś innym, trudno mi odpowiedzieć.

„WL”: Dziękuję za rozmowę.

Rozmawiał Przemysław Kwiatkowski

## ORLIKI I TRAMPKARZE

Prowadzona przez Jerzego Tomkowiaka drużyna orlików LKS-u (chłopcy rocznika 1991 i młodszy) zakończyła sezon. Oto kadra zespołu: Dawid Paterała, Mikołaj Broński, Jacek Surdyk, Piotr Kremer, Mateusz Simon, Patryk Nawrodzki, Szymon Młynek, Tomasz Jałowicz, Jakub Nowacki, Przemysław Miałka, Łukasz Żyłka, Adam Czuchrowski, Daniel Wierzbicki, Amadeusz Wierzbicki, Piotr Koźlak, Marcin Kaczmarek, Roman Matuszewicz, Maciej Adamczyk, Jakub Wilczewski, Łukasz Osiniński.

Trener podkreśla dużą frekwencję na treningach, co na pewno ułatwiło wspólną pracę. Największymi sukcesami zespołu były zwycięstwa w pojedynkach z Olimpią Poznań oraz z sukcesem Opalenica. Drużyna przegrała potyczki m.in. z Lechem Poznań, Wartą Poznań, Mosińskim KS. Z sukcesami uczestniczyła również w rozmaitych turniejach.

Syn pana Jurka Robert opiekował się natomiast ekipą trampkarzy starszych. Zespół rozegrał w tym sezonie 20 meczów, gromadząc 30 punktów, strzelając 75 bramek i tracąc 24. Oto lista zawodników (w nawiasie liczba strzelonych bramek): Michał Bartoszak (1), Radosław Biały (13), Bartosz Konieczny, Łukasz Kowalkiewicz, Maciej Królik (13), Krzysztof Maliński (1), Adrian Olejniczak (1), Jakub Pawłowski (5), Dawid Plenzner (1), Patryk Rogacki (2), Marcin Rasz (2), Adam Rybak (1), Mateusz Szydłowski (10), Adam Styperek, Krzysztof Tomczak (4), Adam Wdowczyk (15), Arkadiusz Wojtczak, Łukasz Szymański (1), Hubert Kłodziński, Krystian Marszałek (1), Filip Malinowski, Wojciech Cybulski, Krystian Klau, Łukasz Młynek (1), Patryk Nawrocki (1), Mateusz Wojtkowiak (1), Michał Zwierchowski, Adam Kolber (1).

Przemysław Kwiatkowski

Trenerzy grup młodzieżowych LKS-u: od lewej Aleksander Eilewicz, Jerzy Tomkowiak, Henryk Wróbel, Robert Tomkowiak



# INFORMATOR LUBOŃSKI

**URZĄD MIEJSKI w LUBONIU**  
pl. Bojanowskiego 2, tel. 813-00-11  
e-mail: office@lubon.wlkiss.pl  
czynny pn. - 9.00 - 17.00  
wt. - pt. - 7.30 - 15.30, sob: nieczynne

**BURMISTRZ LUBONIA**  
dr Włodzisław Kaczmarek  
tel. 813-01-41

**POGOTOWIE RATUNKOWE**  
ul. Pułaskiego 15, tel. 813-09-99

**KOMISARIAT POLICJI**  
ul. Powstańców Wlkp. 34  
tel. 813-09-97 lub 813-03-42

**POGOTOWIE WOD. - KAN.**  
Mosina, tel. 813-21-71

**STRAŻ MIEJSKA**  
pl. Bojanowskiego 2, tel. 813-19-86  
tel. 24 h: 0 602 618 428

**STRAŻ POŻARNA**  
ul. Żabikowska 36, tel. 813-09-98

**POSTERUNEK ENERGETYCZNY**  
ul. Fabryczna 2, tel. 813-03-02

**BIURO NAPRAW TELEFONÓW**  
pl. Bojanowskiego 6, tel. 813-00-04

**PTTK**  
ul. Żabikowska 60 - pon. 17.15 - 19.00

**MIEJSKA KOMUNIKACJA AUTOBUSOWA**  
Spółka z o.o. „TRANSLUB”  
ul. Przemysłowa 13, tel. 813-01-45

**STACJA PKP**  
ul. Dworcowa, tel. 863-56-71

**KOM-LUB**  
ul. Niepodległości 11, tel. 813-05-51  
e-mail: kom-lub@kom.lub.com.pl  
www.kom-lub.com.pl

**LUBOŃSKI OŚRODEK KULTURY**  
ul. Sobieskiego 97  
pn-pt: 10.00 - 18.30  
Sala Historii Miasta  
pn-pt: 14.00 - 18.00  
tel. 813-00-72  
ul. Armii Poznań 51a

**MUZEUM MARTYROLOGICZNE**  
ul. Niezłomnych 2, tel. 813-06-81

**BIBLIOTEKA MIEJSKA**  
ul. Żabikowska 42  
tel. 813-09-72, czynna: pn, śr, pt. 12 - 20.  
wt, czw, 9 - 15, sob. 9 - 13

**FILIE BIBLIOTEKI MIEJSKIEJ**  
Filia nr 2 - ul. Armii Poznań (Ośr. Kultury)  
pn, i pt. 12 - 19,  
Filia nr 3 - Zakłady Chemiczne (Biurowiec)  
wt. 9 - 15, czw. 12 - 19,  
Filia nr 4 - ul. Sobieskiego 97 (Klub Rolnika)  
wt., czw. 12 - 19, pt. 9 - 15

**PRZYCHODNIE**  
**Przychodnia Lekarza Rodzinnego**  
ul. Okrzei 65, tel. 813-03-62  
po 18.00 - pomoc doraźna - Pogotowie tel. 813-09-99  
**Przychodnia Lekarza Rodzinnego**  
ul. Poniatowskiego 20, tel. 810-48-31  
tel. kom. 0602-496-281 (pomoc doraźna)  
**Gabinet Lekarza Rodzinnego**  
ul. dr. Romana Maya 1a, tel. 813-02-51 w. 232, 233  
po 18.00, w niedziele i święta pomoc doraźna  
NZOZ HCP - tel. 831-25-38

**Pielęgniarski Ośrodek Medycyny Środowiskowo-Rodzinnej "PANACEUM"**  
ul. Poniatowskiego 20, tel. 813-12-11

**APTEKI**  
pl. Bojanowskiego 6, tel. 813-02-82  
czynna 8.00 - 19.00, w soboty 8.00 - 14.00  
ul. Żabikowska 16, tel. 813-08-11  
czynna 9.00 - 22.00, w soboty 9.00 - 18.00  
ul. Żabikowska 62 (pawilon), tel. 810-25-70  
czynna 8.00 - 18.00, w soboty 8.00 - 13.00  
ul. Kościuszki 51, tel. 810-31-85  
czynna 8.00 - 20.00, soboty 8.00 - 14.00  
ul. Kręta, tel. 810-55-93  
czynna 9.00 - 17.00, soboty 9.00 - 13.00  
Centrum Pajo, pn. - sob. 9 - 21, niedz. 10 - 19

**POCZTY**  
Lubon 1, ul. Żabikowska 62, tel. 813-03-52  
czynna pn. pt. 8.00 - 19.00, soboty 8.00 - 14.00  
Lubon 3, ul. Poniatowskiego 3, tel. 813-02-33  
czynna pn. - pt. 8.00 - 18.00, sob. prac. 8.00 - 15.00  
Lubon 4, ul. Sobieskiego 97, tel. 813-03-82  
czynna pn. - pt. 8.00 - 18.00

**BANKOMATY CZYNNE 24 GODZINY**  
WBK, ul. Kościuszki  
PKO BP, ul. Sikorskiego  
PeKaO S.A., ul. Żabikowska 66 (Centrum Pajo)

**KOŚCIOŁY**  
św. Jana Bosko, ul. Jagiello 11, tel. 813-04-51  
św. Maks. Kolbe, ul. 1 Maja 4, tel. 813-06-70  
św. Barbary, pl. Bojanowskiego 12, tel. 813-04-21

**SZKOŁY PODSTAWOWE**  
Nr 1, ul. Poniatowskiego 10, tel. 813-04-92  
Nr 2, ul. Żabikowska 40, tel. 813-03-92  
Nr 3, ul. Armii Poznań 27, tel. 813-04-42  
Nr 4, ul. 1 Maja 10, tel. 813-03-81

**GIMNAZJA**  
Nr 1, ul. Armii Poznań 27, tel. 810-28-38  
Nr 2, ul. Kollataja 1, tel. 893-23-16

**Liceum Ogólnokształcące**  
**Zaocznę Liceum Ogólnokształcące**  
**Policealne Studium Informatyczne**  
ul. Armii Poznań 27, tel. 810-22-78

**PUNKT KONSULT.-TERAPEUTYCZNY**  
Szkoła Podstawowa nr 3, tel. 810-21-92  
pn 14 - 19, wt. 14 - 19, czw. 16 - 19

**PORADNIA PSYCHOLOGICZNO PEDAGOGICZNA**  
tel. 813-01-73

**POLSKI KOMITET POMOCY SPOŁECZNEJ**  
Pl. E.Bojanowskiego 2, tel. 813 00 11

**GMINNA KOMISJA ROZWIĄZYWANIA PROBLEMÓW ALKOHOLOWYCH**  
pn. 9 - 17, wt. 8 - 15,  
Punkt konsultacyjny - ul. Źródłana 1, tel. 810-50-85

**GRUPA AA Avant!**  
spotkania: środa, godz. 18.00  
w Ośrodku Kultury, Armii Poznań 51a

**MIEJSKI OŚRODEK POMOCY SPOŁECZNEJ**  
ul. Źródłana 1, tel. 810-50-85

**SPÓŁDZIELNIA MIESZKANIOWA "LUBONIANKA"**  
ul. Żabikowska 62, tel. 813-01-71

**TOW. MIŁOŚNIKÓW MIASTA LUBONIA**  
ul. Sobieskiego 97

**LUBOŃSKIE STOWARZYSZENIE HISTORYCZNE**  
ul. Armii Poznań 51 a  
piątek 18.00 - 20.00  
tel. 810 24 39, tel. kom. 0 604 869 102

### ♦ Dyżury redakcyjne:

pn. 13.00 - 14.00  
wt. 11.00 - 12.00  
śr. 17.00 - 18.00  
cz. 13.00 - 14.00  
pt. 17.00 - 18.00

### ♦ Reklamy przyjmują:

**Biuro Ogłoszeń - Biblioteka Miejska**  
ul. Żabikowska 42 - piętro,  
tel. 813-09-72  
(od 19 lipca do 3 sierpnia)  
**Redakcja „WL” - Biblioteka Miejska**  
ul. Żabikowska 42 - parter,  
tel. 810-43-35  
reklama@wiesci-lubonskie.merix.com.pl  
**Akwizytorzy:**  
Kazimiera Kubiak  
- tel. 813-14-45, 0608-037-267  
Władysław Szczepaniak  
- tel. 813-09-46



## „ART-FILM” zaprasza do kin

W czerwcowym konkursie prosiłiśmy Was o podanie osób podkładających głosy w "Epoce Lodowcowej". Spośród osób, które nadesłały poprawne odpowiedzi wylosowaliśmy dwie: **Magdalenę Nikadon** oraz **Szymona Urbanowicza**. Gratulujemy! Nagrody dostarczymy osobiście.

Oto nasze kolejne pytanie: **Na podstawie czyjego komiksu nakręcono film: "Asterix i Obelix: Misja Kleopatra"?** Na odpowiedź czekamy do końca lipca.

Nasze propozycje:

**Był sobie chłopiec**

Film został oparty na angielskim bestsellerze książki Nicka Hornby.

Główny bohater Will (Hugh Grant) ma 38 lat, jest nieznanym Londyńczykiem, któremu imponują matki samotnie wychowujące swe dzieci. Will udaje, że ma syna, aby móc nawiązywać kontakty z kobietami. Film opowiada o mężczyznach, dorastaniu i prawdziwej męskiej przyjaźni.

### Asterix i Obelix: Misja Kleopatra

Królowa Kleopatra poirytowana uwagami Juliusza Cezara na temat rzekomej niższości cywilizacji Egiptu wobec Imperium Rzymskiego, rzuca mu wyzwanie: jeśli w ciągu trzech miesięcy uda się jej na środku pustyni wznieść najwspanialszy na świecie pałac, Cezar publicznie przyzna, że to Egipcjanie są najpotężniejszym ludem na świecie. Kleopatra powierza wykonanie projektu architektowi Numernabisowi, który prosi o radę przyjaciela: zzywają na pomoc Asterixa i Obelixa.

OSRODEK SZKOLENIA KIEROWCÓW

**RED L CAR** Zaprasza na kurs nauki jazdy kat. "B"

TEL. 825-05-92 lub 0603-877-707

początek kursu: 16.07., 03.08., 13.08.

Dom Kultury w Luboniu, ul. Sobieskiego 97 - g. 18.20

ZAPEWNIAMY:

- młodzi, weseli instruktorzy
- w dwóch miejscach Poznania place manewrowe oraz w Wirach
- RATY (płacimy tak długo jak jeździmy)
- KORZYSTANIE Z TESTÓW KOMPUTEROWYCH w cenie kursu
- dojeżdżamy po kursantów z okolic

**599zł**

## Z SERCA / KOLACJA WE DWOJE - Lipiec 2002

.....  
.....  
.....

.....  
.....  
.....

IMIONA I NAZWISKA PROSIMY PISAĆ DRUKOWANYMI LITERAMI

## SKLEP ARTYKUŁY INSTALACYJNE

LUBOŃ, UL. SIKORSKIEGO 10, TEL. 0501-868-716  
893-14-22

### OFERUJE:

- rury i kształtki PCV, miedziane
- grzejniki PURMO, RADSON, RADIATOR, FERROLI
- piece gazowe, junkersy
- umywalki, kompakt, wanny akrylowe, kabiny
- baterie umywalkowe, wannowe i inne
- wyposażenie łazienek: wieszaki, półki, lustra itp.

### RATY

BEZ  
PORĘCZYCIELI

### CZYNNE:

PON-PT: 8-18  
SOB: 10-14

(b312)

**INTERNET**  
CAFE

Luboń - Centrum Handlowe Gesa  
Pawilon D-2

Godzina korzystania  
z komputera  
tylko **4 zł**

ZAPRASZAMY NA:  
- surfowanie w sieci  
- czatowanie  
- gry sieciowe

Otwarte:  
Pon - Niedz.  
14.00-23.00

PRZYJMUJEMY ZGŁOSZENIA TEAMÓW  
NA TURNIEJE  
LIGA GIER SIECIOWYCH JUŻ RUSZYŁA!

(k150)

www.studium.pl

Luboń, ul. Armii Poznań 27  
tel. 8102-278 fax. 8102-046

## Liceum Ogólnokształcące im. ppłk. Z. Kiedacza

- rok założenia - 1992
- poszerzona nauka języków obcych: j. angielski i j. niemiecki
- autorski, 3-letni program informatyki
- różne formy zajęć pozalekcyjnych



## Zaoczne Liceum Ogólnokształcące



- po szkole zawodowej, podstawowej lub gimnazjum
- czas trwania nauki dwa lub trzy lata (wybiera słuchacz)
- o przyjęciu decyduje kolejność zgłoszeń

## Policealne Studium Informatyczne

- dyplom technika informatyka
- specjalizacja do wyboru: sieci komp. lub grafika i tworzenie stron www
- nowoczesna pracownia komputerowa
- stałe łącze internetowe
- nowe zawody:
- technik ekonomista
- technik rachunkowości
- technik administracji
- technik obsługi turystycznej



(k6101)

## Lokal gastronomiczny "STANDOR"

oferuje:

- garmazerkę, wyroby kulinarne
- Na zamówienie
- sala na uroczystości okolicznościowe
- stypy, jubileusze, komunie (Na miejscu)

tel: 810-53-80 (k111)  
Luboń, ul. Sobieskiego 69

P.H.U. **Klaudia**

PRZEDSTAWICIEL FIRMY  
ISO 9002

**DGG**

ALUMINIUM PCV  
OKNA, DRZWI

Parapety z PWS  
Rolety, żaluzje  
pionowe i poziome

Luboń (k625)  
ul. Poniatowskiego 2a  
tel. 813-94-90  
kom. 0504-211-920

Biurowo Obrotu Nieruchomościami

## "LEGAT"

mgr Elżbieta Mizerka-Szmyt

Kupno, sprzedaż, zamiana,  
najem, podział lokali,  
nieruchomości.

Pełna obsługa prawna,  
notarialna, geodezyjna.

(k314)

Luboń, tel./fax 813-04-91  
tel. 893-23-89

## HURTOWNIA ODZIEŻY

Polecamy w sprzedaży  
Hurt-Detal



odzież dziecięcą, młodzieżową,  
damską i męską  
oraz bieliznę i skarpetki,  
rajstopy, pościel, ręczniki

Luboń - Żabikowo, (wejście od ul. Reja,  
ul. Kasprzaka 10, boczna od 11 Listopada)

813-10-06

Zapraszamy na zakupy:  
pon.-pt.: 9 - 19, sob.: 9 - 14

(k331)

**NAPRAWA  
PRALEK  
WSZYSTKIE**  
tel. 833-12-96

**PIEGE KAFLOWE  
KOMINKI  
PRĄGE  
REMONTOWO-  
-BUDOWLANE**

Zakład Remontowo - Budowlany  
Waldemar Lehmann  
Luboń, ul. Żabikowska 25  
tel. 813-19-60 (b643)

**WIOSENNA PROMOCJA OKIEN Z PCV**  
wszystko co dotyczy  
**OKNA**  
w jednym miejscu  
**PCV DREWNO**

ul. Chabrowa 12 Puszczkowo  
tel-fax 819 35 35  
pon.- pt. 8-16 sob. 8-12

Specjalistyczny MONTAŻ  
5 lat GWARANCJI  
JEDYNY PRODUCENT OKIEN SZEŚCIOKOMOROWYCH

DRZWI ZE W. I WEW. ŻALUZJE  
ROLETY PARAPETY  
OKNA DACHOWE (B645)  
OGRODY ZIMOWE

KOMPUTERY DOWOLNEJ KONFIGURACJI  
**KOMPUTERY**  
R  
A  
T  
Y

- KOMPUTERY
- DRUKARKI
- MONITORY
- OPROGRAMOWANIE
- AKCESORIA
- ELEMENTY SIECIOWE

► SPRZEDAŻ  
► NAPRAWA  
► MODERNIZACJA

62-031 Luboń www.masterbit.poznan.pl  
ul. Wojska Polskiego 3 a  
tel./fax 893-26-33 E-mail: biuro@masterbit.poznan.pl

**OPONY**  
Firmowy Serwis

Luboń, ul. ks. Streicha 23  
(500 metrów od dworca PKP)

sprzedaż - wymiana - wyważanie - wulkanizacja  
ZAPRASZAMY

pn-pt 9-17  
sobota 9-14

tel. 813-06-22

**REMO MARK**  
ZAKŁAD OGÓLNOBUDOWLANY  
Marek Koprucki

- usługi parkieciarskie
- układanie paneli
- układanie płytek, glazury
- usługi malarskie
- montaż ścianek gipsowo-kartonowych
- podwieszanie sufitów
- sprzedaż i montaż okien PCV firmy THYSSEN

Oferuje usługi w zakresie kompleksowych remontów mieszkań

tel. 810-44-42, 0602-521-245 (b652)

**AKANT-SYSTEM F.B.H**  
oferuje

- OKNA - PCV, drew., alum., rolety, roletki, żaluzje, parapety-wew., zew.
- Systemy drzwi przesuwanych, szafy, garderoby, regały
- Tynki szlachetne, mineralne, akrylowe, żywiczne
- Systemy dociepleń budynków

Luboń, ul. Powstańców Wlkp. 79 - PAWILON 3  
tel. kom. 0502-86-52-87 (b6152)

**KARCHER**  
SZYBKOSCHNĄCY

czyszczenie dywanów,  
wykładzin i verticali  
(żaluzje pionowe),  
tapicerki meblowej  
i samochodowej

tel. 867-02-37

**DOJAZD GRATIS** (b318)

**Siemens**  
MT 50  
1 zł

Dostępny tylko w sieci Era

Twój Sklep

Pajo Centrum  
ul. Żabikowska 66  
62-032 Luboń  
tel.: 618994143  
tel.kom.: 604605930

tele-audio-video  
Mariusz Frąckowiak

- naprawa:
  - telewizory
  - radia
  - sprzęt audio
  - kamery
- montaż anten
  - RTV i SAT
  - Cyfra +
  - POLSAT CYFROWY

Luboń, ul. Łąkowa 26  
tel. 810-26-00, 0606-231-499 (b306)

**UBEZPIECZENIA**  
TOWARZYSTWO UBEZPIECZEŃ I REASEKURACJI S.A.  
**WARTA**  
ROK ZAŁOŻENIA 1920

**DAEWOO**  
Towarzystwo Ubezpieczeniowe S.A.

SAMOPOMOC S.A.  
TOWARZYSTWO UBEZPIECZEŃ

Uwaga: PAKIETY 3-letnie  
pon. - pt. 10.00-17.00  
LUBOŃ, UL. OSIEDLOWA 17 (b638)  
tel. 0 601 86 45 00, 893 14 99

**AUTO**  
KLIMATYZACJE  
OGRZEWANIA  
INSTALACJE GAZOWE  
ELEKTRONIKA  
diagnostyka komputerowa,  
naprawy,  
wtryski benzyny, ABS, SRS

Mercedes Ford FIAT

Luboń, ul. Morelowa 5  
tel. 899-12-20 (b605)  
CZYNNE: pn-pt 8-17  
www.alpo.ip.pl

**Perfect**  
Biurowe-usługi

administracja wspólnot mieszkaniowych

usługi administracyjno księgowo dla firm

doradztwo i szkolenia zawodowe

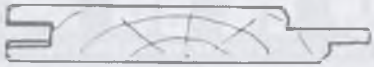
tel. 893-22-80 (wieczorem)  
kom. 0606-387-086 (24h)

**DEKARSTWO-BLACHARSTWO-ZAKŁAD BUDOWLANY**

PAPY TERMOZGRZEWALNE (ZACHODNIE)  
DOCIEPLANIE DACHÓW STYROPIANEM  
DACHÓWKI ROBEN, itp.  
BLACHY DACHÓWKOWE  
REMONTY PODDASZY

tel. 0602-795-784, 813-06-58 (b654)

## BOAZERIA WYRÓB-SPRZEDAŻ



Długości od 20cm do 280cm

ZAKŁAD STOLARSKI  
ANDRZEJ RATAJCZAK  
ul. JURANDA 24, 62-032 LUBOŃ  
TEL./FAX 810-53-33  
(PRZYJMĘ UCZNIÓW) (w606)

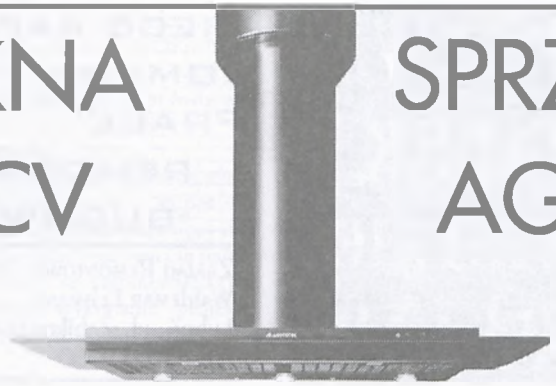
## OGRODY



- PROJEKTY
- REALIZACJA
- PIELĘGNACJA

tel. 893 - 22 - 43 (b324)

## OKNA PCV SPRZĘT AGD



## NOWOCZESNA ZABUDOWA KUCHNI SZAFY WNĘKOWE

PROJEKT - MONTAŻ - RATY



ARISTON SIEMENS



tel. 810-49-98

(b604)

UWAGA! NOWY ADRES:  
LUBOŃ, ul. Sikorskiego 7  
tel. 810-49-98  
przy Banku PKO

(k1114)

## TŁUMIKI KATALIZATORY

- SPORTOWE KOŃCÓWKI
- TŁUMIKI DRGAŃ



SPRZEDAŻ - MONTAŻ - NAPRAWA  
WSZYSTKIE MODELE

tel./fax  
810-51-62

Luboń, ul. Mokra 3

(b617) (dojazd ul. Panka - pierwsza w prawo za stacją CPN, kierunek Wiry)



## SPRĘŻYNY

JULIUSZ MICHALAK  
wyrób - sprzedaż  
motoryzacyjne i specjalne

Luboń  
ul. Armii Poznań 38  
tel./fax 813-16-95

(b634)

## NAPRAWA RTV

- telewizory
- magnetowidy
- piloty
- tunery satelitarne
- magnetofony
- radia samochodowe
- radia

(b631)

Eugeniusz Namysłowski  
LUBOŃ, ul. PUŁASKIEGO 14  
tel. 810-25-43, 0503-605-721

## SKUP ZŁOMU STALOWEGO I METALI KOLOROWYCH

- demontaż i skup urządzeń telekomunikacyjnych
- skup złomu kablowego
- własny transport
- duża rozpiętość cen skupu

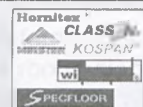
CZYNNE: 8.00-16.00, SOBOTA: 8.00-13.00

(k634)

Luboń, ul. Dworcowa 17, tel. 0602-279-884, 810-50-02, 0604-787-368

## PANELE PODŁOGOWE

- klejone
- bezklejowe (klik)
- strukturalne
- drewniane (BARLINEK)
- dodatki, akcesoria



MONTAŻ  
PANELI  
PODŁOGOWYCH  
od 14zł/m2

(b636)

ŚCIENNE ponad 30 wzorów  
SZAFY, GARDEROBY  
Z DRZWIAMI PRZESUWNYMI

SPRZEDAŻ BEZPŁATNY DOWÓZ Piotr Goryniak  
PN.-PT. 10 - 18 tel. (061) 810 55 20  
SOB. 10 - 14 tel. kom. 0601 71 97 42  
Luboń, ul. Długa 6

## P.P.U. ALMETPLAST s.c.

- + wykonywanie konstrukcji stalowych, hale, wiaty - montaż
  - + bramy samojezdne, ogrodzenia
  - + kraty, balustrady
  - + schody kręte, proste
  - + spawanie aluminium
  - + spawanie plastików - zderzaków
  - + cięcie gazowe sekatorem
  - + cięcie kształtowników stalowych i aluminiowych (b633)
- 62-030 LUBOŃ, ul. Pułaskiego 6  
tel. 810-29-38, tel. kom. 0602-177-145

## DRZWI BRAMY OGRODZENIA SCHODY

## KONSTRUKCJE STALOWE

Zakład Ślusarsko-Kowalski  
ROMAN Wyroślak  
Luboń, ul. Łąkowa 8  
tel. 893-46-80, 0603-126-523

(b603)

## OSK KOMBI

Rozpoczęcie kursu kat. B - 1.VIII.2002,  
godz. 19 w Szkole Podstawowej Nr 1  
ul. Poniatowskiego 16

Najnowszy program multimedialny  
(pełnoekranowa prezentacja obrazów, filmów i animacji) # Sala komputerowa  
Raty # Cena kursu 580 zł

Luboń, ul. Jodłowa 3  
tel. 813 03 96

(b640)

## SUPER NOWOCZESNE KARNISZE HURT - DETAL

PRODUCENT:



PARPLAST  
LUBOŃ  
ul. Chopina 16  
tel. 813 08 44

(b641)

## GARNITURY, MARYNARKI, SPODNIE I GALANTERIA PŁASZCZE

## "MODA MĘSKA"



Luboń, 11 Listopada 51  
ZAPRASZAMY  
codziennie 10.00-18.00  
soboty 10.00-14.00  
TEL. 810-41-02

(b637)

# NAPRAWA ŁODÓWEK, ZAMRAŻAREK

w domu klienta

tel. 810-74-54, tel. kom. 0602-672-815

(b615)

## GABINET ORTOPEDYCZNY

POZNAŃ, UL. OPOLSKA 58, tel. 83 23 497  
(BUDYNEK BYŁEGO ZOZ-u, 1 kilometr od PAJO CENTRUM)  
W PONIEDZIAŁKI I CZWARTKI OD GODZ. 19.00

PRZYJMUJE

lek. med. TOMASZ WIŚNIEWSKI

SPECJALISTA W ORTOPEDII I TRAUMATOLOGII

z-ca Ordynatora w Centrum Medycznym HCP

również wizyty domowe - tel. kom. 0 601 - 720 - 119

(b372)

## USŁUGI GEODEZYJNO KARTOGRAFICZNE

HENRYK CISZAK

Poznań, ul. Opolska 75A

tel. domowy 830-33-53

tel. kom. 0602-590-015

- mapy zasadnicze do celów  
budowlanych

- inwentaryzacje powykonawcze  
budynków, przyłączy gazowych,  
wodnych i energetycznych

- wytyczenia budynków (b616)

## Usługi transportowe

- wykopy ziemne

Luboń

ul. Kołłątaja 14

tel. 810-32-93

0501-93-54-74

(b311)

## Usługi introligatorskie

- oprawa prac dyplomowych,  
magisterskich, usługi ekspresowe

- książek, czasopism

- inne prace introligatorskie

- wizytówki

ceny konkurencyjne!!!

Luboń, ul. Paderewskiego 29

tel. 810-24-35, 0603-317-256

czynne do godz. 20.00 (b624)

## Naprawa telewizorów i pilotów

Luboń - 3

ul. Kościuszki 41 (blok)

TEL. 813-13-48

893-13-66

0603-367-828

(b623)

## Świat Bielizny i Drobiazgów

Luboń, ul. Żabikowska 47

Oferuje:

- bluzki
- poranniki, kimona, peniary
- pidżamy, koszule nocne, hałeczki
- atrakcyjne komplety bielizny
- biustonosze, pasyki
- szorty, figi, stringi, rajstopy i pończochy
- wiele miłych drobiazgów

Zapraszamy:

pn-pt 10-17

sob 10-13

Przyjmujemy

zamówienia

wg katalogu! (k1125)

## USŁUGI

DŹWIGI  
WYKOPY  
ŁADOWARKA FADROMA  
CATERPILLAR

TEL. 813-05-96  
0601-709-935

LUBOŃ (b309)  
UL. PONIATOWSKIEGO 39

## Montaż Anten RTV-SAT

INSTALACJE INDYWIDUALNE  
I ZBIORCZE  
NAPRAWY, MODERNIZACJE  
KABLOWANIE BUDYNKÓW

WIZJA TV, CYFRA +

Jerzy Sassek

kom. 0-608 369 652

tel. (061) 863-65-25

(b307)

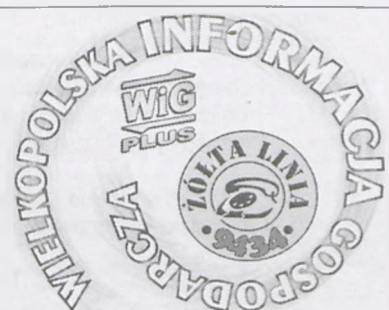
*Zakład Krawiecki  
Anna Buchert*

oferuje usługi w zakresie:

- szycia miarowego odzieży damskiej
- przeróbek

możliwość wyboru tkaniny  
na miejscu (b656)

tel. 8-131-798, Luboń, ul. Nad Wartą 5



całodobowa informacja o:  
handlu, usługach, produkcji i służbie zdrowia

## HURTOWNIA FIRAN

P.P.H.U. *Galantex*

POLECA W SPRZEDAŻY HURTOWEJ I DETALICZNEJ:

- > FIRANKI ŻAKARDOWE, HAFTOWANE I WOALE
- > OBRUSY, BIEŻNIKI, ŚERWETKI
- > RĘCZNIKI FROTTE I ŚCIERKI KUCHENNE
- > KOCE, KOLDRY I ARTYKUŁY POŚCIELOWE
- > PARASOLE
- > I INNE ARTYKUŁY DEKORACYJNE
- > SZYCIE FIRAN Z GIPURĄ NA ZAMÓWIENIE

LUBOŃ, UL. ARMII POZNAŃ 57a

(wjazd przy sklepie "SEZAM")

TEL. 813-18-00, 810-28-27

ZAPRASZAMY

PON, WT, CZW, PIĄTEK 8.00 - 16.00

ŚRODA 10.00 - 20.00

ŻYCZYMY UDANYCH ZAKUPÓW (b604)

## NAPRAWA ŁODÓWEK - ZAMRAŻAREK

Naprawy w domu klienta  
Ekspresowo - Gwarancja

tel. 810-75-30 (b304)

## • PŁYTKI CERAMICZNE • PANELE PODŁOGOWE

- PANELE BOAZERYJNE
- DESKA BARLINECKA
- BOAZERIA PCV
- LISTWY WYKOŃCZENIOWE
- AKCESORIA DO MONTAŻU PANELI
- KLEJE, FUGI
- PIANKI, SILIKONY
- MONTAŻ PANELI 14 ZŁ/M2

**RATY!!!**

**SKLEP Cieszmar** LUBOŃ (b308)  
ul. Fabryczna 21

tel. 810-21-65, tel. 810-21-67

Paradyż  
Opoczno  
Classen  
Hornitex  
Soudal  
Atlas  
Barlinek

NA TERENIE LUBONIA  
BEZPŁATNY DOWÓZ

ZAPRASZAMY:  
pn-pt 9.00-18.00  
sob 9.00-13.00

## SKLEP IZABELL

### OFERUJE:

Firany, obrusy, serwetki  
Bieliznę damską, męską,  
dziecięcą, komplety z satyny  
Rajstopy, pończochy, skarpety  
Dresy, bluzy, legginsy

### ŻALUJE POZIOME

134 kolory

### ROLETKI MATERIAŁOWE

230 wzorów

### ŻALUJE PIONOWE

220 wzorów

### ROLETY ZEWNĘTRZNE

produkcja-montaż-serwis  
2 LATA GWARANCJI

Luboń, ul. Sobieskiego 2  
tel. 893-26-49, 0601-712-606  
Czynne: 11.00 do 18.00  
sobota 9.00 do 14.00 (k646)

## FIRMA OGÓLNOBUDOWLANA „MH - BUD”

Hieronim Berdyszak  
ul. Armii Poznań 57a  
62-032 Luboń  
tel./fax 813-18-00 w.33

Oferuje profesjonalne  
wykonanie usług w zakresie:

- malowania
- tapetowania
- szpachlowania
- montażu ścian działowych z płyt gipsowo-kartonowych
- montażu sufitów podwieszanych z płyt gipsowo-kartonowych (w605)

Gwarantujemy wysoką jakość usług wykonywanych nowoczesnymi technologiami oraz konkurencyjne ceny. Wystawiamy faktury VAT.

Kontakt telefoniczny w godz. 18-22

## ŁODÓWKI ZAMRAŻARKI PRAŁKI NAJTAŃSZE NAPRAWY U KLIENTA

TEL. 832-33-49 (b322)

Profesjonalne układanie  
nawierzchni z kostki  
kamiennej i betonowej

**ANBUD**

Andrzej Lar

62-031 LUBOŃ, ul. 11 Listopada 3A  
tel. (0 61) 893-26-73,  
kom. 0601-822-031 (b080)

## AUTO SZYBY

Roman Koberski

Szyby do wszystkich  
typów samochodów  
Sprzedaż - Montaż

ul. Żabikowska 71  
(róg ul. Wirowskiej)  
62-052 Komorniki  
tel. 810-72-82 (b633)

## RESTAURACJA "NOVA"

PUSZCZYKOWO  
UL. POZNAŃSKA 47  
TEL. 813-30-12 (b601)

Jesteśmy z Państwem już 11 lat

## OKNA Z PCV

raty!

ROLETY ZEWNĘTRZNE

raty!

**DEPAW** 62-040 Puszczykowo, ul. Poznańska 73  
tel./fax (0-61) 813-39-86

„Zawsze ciepło, zawsze cicho, zawsze przyjemnie” (k6111)

**B.B.Z.** ul. Chabrowa 12  
Puszczykowo  
tel-fax 819 35 35  
pon.-pt. 8-16 sob. 8-12

## SZAFY, GARDEROBY WNEKI

SYSTEMY DRZWI PRZESUWNYCH.  
ROZWIERANYCH I SKŁADANYCH (b0553)

„ARNIKA” s.c.  
Poznań, ul. Opolska 58  
FIZYKOTERAPIA  
REHABILITACJA  
MASAŻ

## FOTOTERAPIA LAMPY BIOPTON

ZAPRASZAMY!  
tel. 832-28-21, czynne 9 - 17 (k662)

### Jak do nas trafić ?

**Tom**

DRUKARNIA

Luboń, Rivoliego 8  
tel./fax 813 19 45



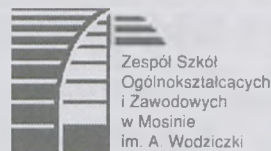
Kompleksowe usługi poligraficzne - od projektu do realizacji.

biuro@drukarniatom.pl; www.DrukarniaTom.pl

DRUK OFFSETOWY  
WYSOKIEJ JAKOŚCI



Foldery, katalogi, czasopisma, ...  
listowniki, wizytówki, etykiety, i inne druki.



Zespół Szkół  
Ogólnokształcących  
i Zawodowych  
w Mosinie  
im. A. Wodźniczki

62-050 Mosina, ul. Topolowa 2  
tel. (061) 813-29-22, fax 813-29-22 (33)  
[www.republika.pl/zespol\\_wodziczki](http://www.republika.pl/zespol_wodziczki)

W nadchodzącym roku szkolnym proponujemy  
absolwentom gimnazjum  
kontynuację nauki w następujących szkołach:

- \* Liceum Ogólnokształcącym,
- \* Liceum Profilowanym,
- \* Zasadniczej Szkole Zawodowej.



### Liceum Ogólnokształcące

Prowadzimy nabór uczniów do trzyletniego Liceum Ogólnokształcącego, dającego możliwość kontynuowania nauki w następujących klasach:  
humanistycznej, matematyczno-fizycznej, przyrodniczej.

### Liceum Profilowane

Profile: zarządzanie informacją, ekonomiczno-administracyjny,  
mechatroniczny, rolniczo-spożywczy.

### Zasadnicza Szkoła Zawodowa

Wzorem lat ubiegłych prowadzimy nabór uczniów-młodocianych pracowników do dwu lub trzyletniej zasadniczej szkoły zawodowej.  
Długość cyklu kształcenia zależy od wybranego zawodu.

### Trzyletnie Liceum Handlowe po ZSZ

w zawodzie sprzedawca nadaje tytuł **technika handlowca**.

### Internat

Zapewnia uczniom Zespołu Szkół zakwaterowanie, wyżywienie,  
warunki do nauki, możliwość rekreacji i wypoczynku  
A przede wszystkim opiekę wychowawczą.

## QENDOK

KOMPLEKSOWE NAPRAWY  
BLACHARSKO - LAKIERNICZE  
MECHANIKA SAMOCHODOWA

- \* rozliczenia bezgotówkowe
- \* naprawy powypadkowe i bieżące (rama)
- \* lakierowanie akryl metalic
- \* wyprawki, polerowanie
- \* auto zastępcze na czas naprawy

MACIEJ CHUDY (k032)

62-032 Luboń, ul. Polna 45  
tel./fax 810-51-28, kom. 0603-589-671

## ŻALUZYJE POZIOME I PIONOWE ROLETY I MOSKITIERY

Montaż żaluzji

na plastikowych oknach  
bez uszkodzenia

- \* duży wybór
- \* sprawny montaż
- \* niskie ceny
- \* dojazd gratis

(b328)

Szczotka  
do czyszczenia  
żaluzji gratis!

tel. (061) 810-25-05  
tel. kom. 0604-49-38-35  
tel. kom. 0602-81-64-90

## księgarnia upominki

sprzedaż podręczników  
dla szkół podstawowych  
i gimnazjów

PAJO Centrum

Luboń, ul. Żabikowska 66  
tel. 899-41-36, 0601-787-921

(k607)

PRACA \*\*\* PRACA \*\*\* PRACA

## PRZYJMĘ KRAWCOWE ZE STAŻEM EKSPORTOWYM

Luboń, ul. Wschodnia 2a  
godz. 8.00-15.00 (k1129)

## TRANSPORT CIĘŻAROWY wykopy ziemne

tel. 0602-236-554

b029

Szanowni Klienci!  
Zakład Fryzjerski, który  
znajdował się przy ul.  
Żabikowskiej 62 (pawilon)  
zaprasza do nowego lokalu  
na drugą stronę ulicy obok  
Księgarni. W zakładzie  
funkcjonuje również nowe  
solarium.  
Zapraszamy!

b104

## WULKANIZACJA

Sprzedaję opon:  
nowych, używanych, bieżnikowanych  
do samochodów  
osobowych i dostawczych

- \* gwarancja na nowe opony
- \* gwarancja 1 rok na bieżnikowane

Wymiana klocków hamulcowych

b660

Poznań, ul. Jaszńskiego 60  
(równoległa do Leszczyńskiej, wjazd od Buczka)  
tel. 662-31-95, kom. 0604-756-967

## Zakład fryzjerski damsko-męski poleca

- modne strzyżenia
- balejaż
- makijaż włosów
- trwała ondulacja

NISKIE CENY!

ZAPRASZAMY  
pon-pt. 10-18, sob. 10-14  
Luboń, ul. Przemysłowa 11  
tel. 0602-300-676

(k)

B O M I  
CENTRUM

62-031 Luboń

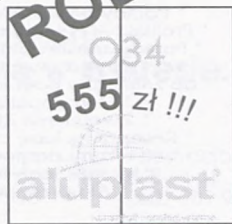
ul. Szkolna 62

893-20-09

(b661)

OKNA  
PCV i drewniane  
DRZWI  
ROLETY

sprawdź  
nasze  
ceny



1435 mm

1465 mm

## MASTER BIT

ŁATWIEJ TANIEJ SZYBCIEJ

ŁATWA MIĘDZYMIASTOWA, WYBRANE NUMERY  
RYCZAŁT INTERNETOWY

# ISDN

PROMOCJA DO 31.08.2002

ODKRYJ ŚWIAT CYFROWYCH MOŻLIWOŚCI

SKLEP KOMPUTEROWY - SERWIS

www.masterbit.poznan.pl

E-mail: biuro@masterbit.poznan.pl

Ul. Wojska Polskiego 3a

tel. 893-26-33

62-031 Luboń

kom. 600-39-40-85

(k)

Firma poleca:

## KARCHER

PROMOCJA 50zł

MYCIE SAMOCHODU  
POLEROWANIE SAMOCHODU  
DROBNE WYPRAWKI

TANIO! PROMOCJA!

(k)

Luboń, ul. Przemysłowa 11  
tel. 0602-300-676

## KREDYTY - POŻYCZKI

- \* GOTÓWKA NA KONTO
- \* MINIMUM FORMALNOŚCI
- \* KORZYSTNE  
RATY + UBEZPIECZENIE
- \* SPŁATA DO 36 M-CY
- \* BEZ OPŁAT WSTĘPNYCH

62-031 LUBOŃ  
UL. POWSTAŃCÓW WLKP.79  
TEL.893-36-94

(k1100)

## ADMA

firma wielobranżowa

Luboń-Lasek, ul. Wiejska 2  
tel. (061) 810-52-39 lub 0602-344-645

**CENY HURTOWE**

Zapraszamy

od pn.-pt. 8.00-19.00, sob. 8.00-14.00

OFERUJEMY:

- \* farby: emulsyjne, akrylowe, ftalowe, olejne, chlorokauczukowe, antykorozyjne
- \* pigmenty: mix, mixol, colorex
- \* lakiery, bejce, drewnochrony, stalochrony
- \* pianki montażowe, silikon
- \* rozpuszczalniki: ftalowe, nitro, benzyny
- \* kleje
- \* środki do zwalczania pleśni i grzybów
- \* emulsje gruntujące: anseřglob, atlas, chemplas
- \* farby klejowe, gipsy, kreda
- \* lakiery w areozolu "color works"
- \* papiery ściernie, taśmy lakiernicze
- \* różne przybory do malowania
- \* siatki ściernie, rajbarki, miesadła, pace styropianowe
- \* art. elektryczne

ul. Kręta WIRY

ul. Wiejska  
ADMA  
ul. Wiejska 2  
ul. Kwiatowa

lokal  
Jan III Sobieski

(b619)

## Salon Kosmetyczny GRAŻYNA

Poleca:

\* kosmetykę pielęgnacyjną  
i leczniczą na kosmetykach firm:  
Académie, Babor, Femii

ACADEMIE BABOR FEMII

\* NOWOŚĆ:

Neoderma - złuszczenie naskórka  
- leczenie trądziku

- usuwanie zmian potrądzikowych  
- likwidacja zmarszczek

Guam - zabiegi na ciało

Promocja! 50zł

Nowe solarium ERGOLINE 43/4

tel. 810-34-46

(k637)

Luboń, ul. Sikorskiego paw. 2

## SOLARIUM

POLECAMY:

### MALIBU

☛ Łóżka opalające firm:  
Ergoline, UWE

☛ Opalacze na twarz  
i dekolt

☛ Kosmetyki do opalania  
renomowanych firm

Pomieszczenie klimatyzowane

## LUBOŃ

11-go Listopada 140a  
(pętla autobusowa)

Sikorskiego 9  
(przy Banku PKO)

899-21-82

810-37-14

ZAPRASZAMY: Pn-Pt od 10<sup>00</sup> do 21<sup>00</sup> sobota od 9<sup>00</sup> do 17<sup>00</sup>

(k635)



FIRMA  
USŁUGOWO - HANDLOWA  
**MONIX**

sprzedaż  
montaż  
wymiana

**WALKER**



TŁUMIKI DO WSZYSTKICH SAMOCHODÓW

- > TŁUMIKI, KATALIZATORY
- > AMORTYZATORY
- > KŁOCKI HAMULCOWE
- > OLEJE
- > ZAWIESZENIA
- > SPRZĘGŁA
- > BLACHARSTWO SAMOCHODOWE

(w610)

LUBOŃ, ul. Ks. Nogali 1, tel. 8131740, 0602853744 (wejście od ul. Powstańców Wlkp.)

## FIRMA ELEKTRYCZNA

POLECA SVOJE USŁUGI W ZAKRESIE

- instalacje elektryczne
- remonty instalacji
- instalacje RTV

Gwarantujemy szybkie  
i solidne wykonanie usług!  
Udzielamy gwarancji!

**- instalacje piorunochronne**

Instalatorstwo Elektryczne

Luboń, ul. Zielona 3, tel. 813-14-57, 0607-786-411, 0602-118-003

(w)

# AUTOZIEM

Przedsiębiorstwo Usług Transportowych  
Luboń, ul. Armii Poznań 49  
tel. 813-08-05, 813-08-69

Stacja kontroli pojazdów

POLECA:

od poniedziałku do piątku w godz. 7.00-19.00  
w każdą sobotę od 8.00 do 14.00

ROZSZERZONY ZAKRES

pojazdy do przewozu materiałów niebezpiecznych,  
zasilane gazem,  
rejestrowane po raz pierwszy za granicą

Sprzedż paliw płynnych

ON, U95, Pb95 i olejów silnikowych  
od poniedziałku do piątku w godz. 7.00-17.00  
w każdą sobotę od 8.00-14.00

- naprawy bieżące, diagnostykę, smarowanie i wymianę oleju samochodów osobowych i ciężarowych,
- przewóz towarów samochodami ciężarowymi i dostawczymi,
- przewóz materiałów niebezpiecznych grup 2, 3, 8, dodatkowo cysterna 18 tys. l. do PODCHLORYNU, KWASÓW, ŁUGU SODOWEGO, CHLORKU CYNKU,
- prace sprzętem budowlanym - ładowarki Ł-34,
- przewóz sprzętu budowlanego - niskopodwozie noś. 25 ton,
- przewóz wycieczek autokarami,
- wywóz nieczystości płynnych (zlecenia przyjmujemy całą dobę)

(b310)

- \* GRZEJNIKI C.O. „FERROLI”, „PURMO”, „RADIATOR”
- \* KOTŁY GAZOWE C.O. „JUNKERS”, „BERETTA”, „NECTRA”, „WIĘSMANN”
- \* DRZWI „ASTRA”, „PORTA”
- \* OKNA PCV THYssen
- \* KLEJE „ATLAS”

kompletacja dostaw - dowóz gratis - raty bez zyrantów - hurt-detel

**HURTOWNIA KOLORYT s.c.**

62-030 LUBOŃ, ul. Armii Poznań 24, tel./fax 810-28-96, kom. 0501-335-050  
Pon.-Pt.: 8.00-17.00, Sobota: 8.00-14.00

(k611)

**GABINET LEKARSKI**

Dr n. med.  
Lakrecja **SITARZ-WĄSIEWICZ**

- \* Porady ogólnolekarskie
- \* Profilaktyka i leczenie alergii
- \* Porady anesteziologiczne - przygotowanie do zabiegów operacyjnych
  - \* Homeopatia
  - \* Zwolnienia ZUS
- \* Recepty na kasę chorych
  - \* Wizyty domowe
  - \* Masaże lecznicze
  - \* Akupresura

LECZENIE BÓLU I ZMIAN SKÓRNYCH

Naświetlania lecznicze światłem spolaryzowanym dużą LAMPĄ BIOPTRON

- przyspieszenie gojenia ran, owrzodzenia żyłkowe, oparzenia, odmrożenia, trądzik, brodawki skórne, pokrzywki, opyszczka, półpasiec, grzybica

- działanie przeciwbólowe, naświetlanie + masaż + elektroakupunktura

Zapisy telefoniczne

GODZINY PRZYJĘĆ:  
Pn: 16-18, Cz: 16-18

62-031 LUBOŃ, ul. Rejtana 2 (b628)  
tel. 813-02-07, tel. kom. 0602-595-708

**Usługi Geodezyjne  
GEODES**

Mapy dla celów projektowych  
Podziały nieruchomości  
Inwentaryzacje przyłączy  
Inwentaryzacje budynków  
Wytyczenia  
Obsługa budowy

Tel. 0-501-232-258  
0-504-630-705

Tel. Domowy 810-45-58

(b3104)

**PRYWATNY GABINET LEKARSKI**  
lek. med. **JAN BANASIUK**

ul. dr. Romana Maya 1A (przy Zakładach Chemicznych), tel. 813-02-51 w. 232, 233

- porady internistyczne
- badania kierowców
- EKG
- możliwe przejęcie opieki
- badania profilaktyczne (wstępne, okresowe, kontrolne)
- lekarskiej (profilaktycznej) nad pracownikami zakładów pracy

(b315)

GABINET CZYNNY od poniedziałku do piątku: 8.00-12.00, 15.30-18.00

Posiadamy LABORATORIUM ANALITYCZNE czynne od 7.30-9.30

**ODESSOS Sp. z o.o.**

NATURALNE METODY LECZENIA I REHABILITACJI

- Irydodiagnostyka
- Akupunktura
- Masaż i Terapia Manualna
- Apiterapia
- Homeopatia
- Bodyformer (Zabiegi w Zakresie Poprawy Sylwetki Ciała)

www.odessos.merix.com.pl  
e-mail: odessos@merix.com.pl

NAJTAŃSZE  
USŁUGI NA  
RYNKU

ul. Kołłątaja 3  
62-031 Luboń  
tel. 810 41 05  
0 604 261 090

(b614)

**KARDIOLOG**

Dr med. **Roman Klimas**

PRÓBY WYSIŁKOWE, EKG, HOLTER, ECHO-SERCA

GABINET: Luboń, ul. 3-go Maja 12  
Czynny: Pn., Śr.: 17<sup>00</sup>-20<sup>00</sup>

Poradnia kardiologiczna  
Poznań, ul. Opolska 58

Rejestracja telefoniczna - tel. 813-10-31

(b627)

**Lesław Lenartowicz**

specjalista chirurg

**Prywatny  
Gabinet  
Chirurgiczny**

- konsultacje, zabiegi
- gastroskopia, rektoskopia, sigmoidoskopia
- chirurgia ogólna, choroby przewodu pokarmowego
- drobne zabiegi, wrastające paznokcie, kurzajki itp.
- leczenie żyłaków odbytu
- wszycie esperanu

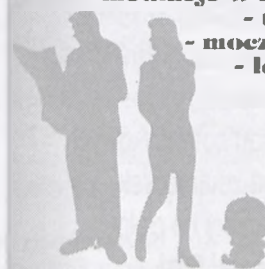
KWALIFIKACJA  
DO ZABIEGÓW  
LAPAROSKOPOWYCH

WIZYTY DOMOWE  
GODZ. PRZYJĘĆ  
PN - PT 20.00 - 21.00

**Hanna Lenartowicz**

**Prywatny  
Gabinet  
Psychologiczny**

- poradnictwo rodzinne
- mediacje w konfliktach
- terapia par
- moczenie noce
- lęki u dzieci i dorosłych



GODZ. PRZYJĘĆ  
WT i PT 17.00 - 18.00

LUBOŃ, ul. Lipowa 61  
tel. 810-33-14 (róg Poniatowskiego)

(b608)





## MEDYCYNA WSCHODU

**Nowość!**

- Komputerowe badanie stanu zdrowia
- Irydodiagnostyka
- Mikrofalowa rezonansowa terapia (skuteczne leczenie łuszczycy, egzemy, trądzika, alergii, astmy oskrzelowej, polipów nosa, kamicy żółciowej, mięśniaków macicy, bezpłodności)
- Odczulanie
- Akupunktura
- Apiterapia
- Masaże
- Kręgarstwo
- Odchudzanie

"Melissa" Sp. z o.o.  
ul. Armii Poznań 40 A, Luboń  
tel. 0 601 - 15-29-25  
tel. 8 - 13 - 17 - 46  
www.melissa.pl

(b653)



## PRYWATNA PRZYCHODNIA STOMATOLOGICZNO - PROTETYCZNA LUBOŃ, UL. KOŚCIUSZKI 53, TEL. 810-30-31

**ZAPRASZAMY  
CODZIENNIE**

**PONIEDZIAŁEK-PIĄTEK 16.00 - 20.00  
SOBOTY 8.00 - 12.00**

### STOMATOLOGIA

- Leczenie (dorośli i dzieci) zachodnie materiały i znieczulenia
- Chirurgia stomatologiczna

### PROTETYKA

- Protezy szkieletowe akrylanowe
- Korony, mosty porcelanowe, metalowe, akrylanowe
- Wkłady dokorzeniowe
- Naprawa protez

### ORTODONCJA

- Aparaty korekcyjne
- Diagnozy ortodontyczne

(b650)

- UDZIELAMY ROCZNEJ GWARANCJI NA NASZE USŁUGI
- PORADY I KONSULTACJE BEZPŁATNE

### GABINET GINEKOLOGICZNO - POŁOŻNICZY

Lek. med. Daniela Rogal-Przybylak  
położnik-ginekolog  
homeopata

Leczenie homeopatyczne  
wszystkich schorzeń

Luboń, ul. Dworcowa 20  
tel. 813-08-30

(k647)

Pn - godz. 19-20, Śr - godz. 17-20  
w pozostałe dni po uzgodnieniu tel.

7 dni  
w tygodniu

## TWOJ DOM

art. wykończeniowe

- \* panele ścienne i podłogowe
- \* parkiet
- \* listwy wykończeniowe
- \* korek
- \* tynki żywiczne, mineralne, akrylowe
- \* farby DULUX, mieszalnia
- \* silikon
- \* i co tylko potrzebujesz...!

Transport na terenie Lubonia  
gratis!!!!

(k3126)

Luboń, ul. Sienkiewicza 43/1  
poniedziałek-sobota 8.00-20.00  
niedziela 10.00-16.00

## SPECJALISTA DERMATOLOG

*Danuta Dańczak*

z-ca Ordynatora Oddziału Dermatologii  
Szpitala im. J. Strusia  
P-ri ul. Szkolna 8

GABINET  
Luboń, ul. Szafirowa 23  
200m od Urzędu Miasta  
tel. (061) 813-14-87

(k612)

godziny przyjęć:  
poniedziałki i piątki  
18.00 - 19.30

## ZAKŁADANIE I PIEŁĘGNACJA OGRODÓW

*Tadeusz Kąkol*

62-031 Luboń  
ul. Powstańców Wlkp. 45  
tel. (061) 810 - 26 - 79  
tel. kom. 0 505 048 102

(w305)

## PRZYCHODNIA STOMATOLOGICZNA MILMED

PEŁEN ZAKRES USŁUG

Przyjęcia:

pn.-pt.: 9-20, sob. 9-13

Umowa z Wlkp. Kasą Chorych

Luboń-Żabikowo, ul. Leśmiana 10  
(wjazd od Poniatowskiego)  
tel. 893-12-50

(k649)

BIURO USŁUG PROJEKTOWYCH  
PROJEKTY TYPOWE I INDYWIDUALNE



PROJEKTY TECHNICZNE WSZELKICH  
BUDYNKÓW,  
INWENTARYZACJE BUDOWLANE  
OCENY, OPINIE BUDOWLANE  
TEL. 0602-220-560

(B320)

## APTEKA „ŻABIKOWSKA”

Luboń, pl. E. Bojanowskiego 3 - tel. 813-02-82

**Polecamy leki, zioła, kosmetyki  
i wykonujemy leki recepturowe**

Zapraszamy  
pn-pt 8.00-19.00, sob. 8.00-14.00

(k670)

## Delikatesy Mięsne - u Joanny

Zapraszają do współpracy klientów  
indywidualnych i hurtowych, restauracje,  
bary, garmażerie, pizzerie.  
Wystawiamy faktury VAT

**Mięso, Wędliny, Drób**  
ceny hurtowe Mięso prosto  
z uboju

Luboń - Żabikowo, ul. Kollątaja 4  
przy przystanku autobusowym

**Wt. Pt. 8 - 16, Sob. 8 - 13**  
tel. 810-35-02, 0 602 684 239

(k699)

## CENTRUM OGRODNICZE



(b640)

LUBOŃ,  
ul. WOJSKA POLSKIEGO 7

## BIŻUTERIA ZEGARKI

wyroby, naprawy jubilerskie  
promocyjne ceny!

Zapraszamy po modne  
niekonięcznie kosztowny drobiazgi!

Pajo Centrum (piętro) \* otwarte: pon.-sob. 10-21, niedz. 10-19



## BISTRO "PAPAJ"

ul. Bukowa 12  
tel. 893-24-68, 0609-673-251

### POLECAMY

zapiekanki ryżowe - 8,00

### ZESTAWY OBIADOWE

Kotlet schabowy	13,00
Filet z kurczaka	13,00
De Vollaile	14,00
Kotlet "PAPY"	14,00
Schab faszerowany	14,00
Sznyceł drobiowy	14,00
Rolada wołowa	14,00
Golonka (kapusta, chrzan, bulka)	kg 25,00
Pieczeń z karkówki	14,00
Kurczak po chińsku z ryżem	14,00
Kotlet wieprzowy z ananasem	14,50

### SALATKI

Salatka z tuńczyka	5,00
Salatka z serem feta	5,00
Salatka jarzynowa z szynką	5,00

Na terenie Lubonia dowóz gratis!

Organizujemy przyjęcia okolicznościowe, w tym stypy do 35 osób, ceny b. konkurencyjne

## SALON FRYZJERSKI

usługi fryzjerskie dla rencistów ze zniżką 30% (wtorki i czwartki)  
dla dzieci szkolnych do lat 13 zniżka 20%

czynne: pon-11-16, wt-pt 9-20, sob. 9-15

- PUNKT PRZYJĘĆ ODZIEŻY DO CZYSZCZENIA termin - 2 dni
- PUNKT PRZYJĘĆ USŁUG FOTO - 24 h.

Luboń, ul. Armii Poznań 95, tel. 893 46 78, 501 983 045

## SOLARIUM

konkurencyjne ceny - 20 minut / 10 zł

40 LAMP ERGOLINE  
6 na twarz

10minut - 6zł  
15minut - 8zł

## KSEROKOPIARKI

\*SERWIS\*SPRZEDAŻ

- kopiarki nowe
- kopiarki używane
- skup - sprzedaż kopiarek używanych
- naprawy drukarek i faxów

3 lata gwarancji



FHU Sebastian Talkowski - Luboń  
tel.kom.0 601 878 695  
tel.(061) 810 26 22

Honorujemy karty kredytowe

## APTEKA ZŁOTY LEK

Leki gotowe i recepturowe

Luboń, ul. Żabikowska 16  
zaprasza Szanownych Państwa  
od pon. - pt. 9.00 - 22.00, sob. 9.00 - 18.00  
tel. 813-08-11, 0601-881-621

## Zakład Krawiecki Aurelia

oferuje:

- odzież damską
- odzież żalobną

hurt-detale-usługi  
od poniedziałku do piątku 11-17

62-030 Luboń, ul. Niepodległości 10B  
tel. (061) 810-23-14

## LOKAL GASTRONOMICZNY

## Vestalia

Imprezy okolicznościowe

WESELA, KOMUNIE, urodziny, imieniny, Lecia itp.

Dwie sale, kuchnia, Disc-Jockey do dyspozycji

NR. TELEFONU 813 - 04 - 80

ul. 11-LISTOPADA 158, 62-031 LUBOŃ

# SOLAR FIT

## CENTRUM FITNESS & SOLARIUM

### SOLARIA

- Ergoline Avantgarde 600 UTP
- Ergoline 50 UTP
- Posiadamy certyfikat



### AEROBIC

- Konfortowe warunki
- Profesjonalna sala 160m<sup>2</sup>
- Swobodny wybór karnetu, godziny, instruktorki, formy zajęć

### SIŁOWNIA

- Rehabilitacja
- Masaże lecznicze i relaksacyjne dla mięśni
- Gimnastyka korekcyjna

### KOSMETYKA

- NEODERMA
- GUAM
- ENERGY SCHOCK LIFT
- Bezbolesne przekłuwanie uszu
- Oczyszczanie twarzy, pleców
- Woskowanie
- Henna, makijaż
- Manicure, pedicure



Prowadzimy wynajem sali  
- zapraszamy do współpracy!

62-031 LUBOŃ, ul. 11-go Listopada 101 tel. 8 13 04 64

SKLEP SPOŻYWCZO-MONOPOLOWY

**MAGDA**

Poleca:

- szeroki asortyment artykułów spożywczych
  - ryby w konserwach, marynatkach i filetach mrożonych
  - monopolowych
  - wędliny
  - warzywa, owoce
  - artykuły drogerijne
  - pieczywo w dni świąteczne
  - wypiek świeżych bułeczek i ciastek francuskich
- Konkurencyjne ceny!**

Woj. Polskiego

2

Zabikowska



Zaprasza:

Luboń, ul. Wojska Polskiego 2  
Pon-Sob 6.00-21.00  
Niedz. i święta 10.00-18.00  
tel. 810-51-84

(k667)



WODAN

Andrzej Szypura

**INSTALACJE  
SANITARNE**

62-031 LUBOŃ, ul. Lipowa 20

Tel. (061) 813-09-88, 0502-60-45-00

**Przyjmuje zlecenia  
na wykonanie przyłączy  
wodno-kanalizacyjnych**

(k361)

## CENTRUM MEBLOWE „KOMFORT”

Zapraszamy:

Pn.-Pt. 10.00-18.00  
Sob. 10.00-14.00

**HURT - DETAL  
RATY**



Luboń  
ul. Podgórna 19  
Tel. 810-57-34

(k651)

## FRYZJERSTWO DAMSKO - MĘSKIE

- modne strzyżenia
- pasemka
- balejage
- trwałe (zwykła i keratynowa)
- koloryzacja

Pracujemy na kosmetykach firm:



GODZINY OTWARCIA:  
PN. - PT. OD 10.00 - 18.00  
SOB. OD 9.00 - 14.00  
DODATKOWE TERMINY  
MOŻNA UZGADNIĄĆ  
TELEFONICZNIE  
**NISKIE CENY**

Luboń, ul. Strumykowa 22  
telefon: (061) 810-27-19

**ZAPRASZAMY**

(k304)

**HÖRMANN**  
Bramy • Drzwi • Napędy



**DRZWI  
ANTYWŁAMANIOWE**

**nice** AUTOMATYKA  
BRAMY WJAZDOWE  
OGRODZENIA KUTE

PHU „PORTA”  
ul. 11 Listopada 17, Luboń (b644)  
tel. 810-46-92, tel./fax 810-41-14  
AUTORYZOWANY PARTNER HÖRMANN

**OLSTAŁ**  
**BLACHY**  
**DACHÓWKOWE  
TRAPEZOWE  
PRODUKCJA TRAPEZU  
PŁASKIE**  
**62-030 LUBOŃ, UL. CHEMIKÓW 3**  
**tel. 893 46 02**  
**fax 893 46 40**  
**e-mail: olstal@olstal.com.pl, www.olstal.com.pl**



# POŻYCZKI



**w ciągu 48 godzin w domu Klienta**

- bez poręczycieli
- brak ukrytych opłat
- dogodny system spłat

**„Euro Inwest” sp. z o.o.**

tel./fax (061) 28-32-707  
tel. (061) 28-33-891  
tel. 813-01-21

(B659)

## GABINET STOMATOLOGICZNY LEK. STOM. PAWEŁ DUDLIK

Luboń,  
ul. Żabikowska 16  
tel. kom. 0501-221-442

pon., wt., czw., pt.  
9.00-12.00, 15.00-20.00  
sobota 9.00-13.00  
środa nieczynne

(k152)



**SZAFY, GARDEROBY, WNĘKI  
Z DRZWIAMI PRZESUWANYMI  
PROJEKTOWANIE KOMPUTEROWE**

**RABAT DO 40%**

RATY AIG

PANELE PODŁOGOWE



**PRESTIGE MEBEL  
PRODUCENT**

SPRZEDAJEMY I MONTUJEMY:  
KUCHNIE, ŁAZIENKI, APTEKI,  
SKLEPY, MEBLE BIUROWE I INNE.  
PRZYJMujemy INDYWIDUALNE  
ZAMÓWIENIA

PON. - PIĄT. 9.00 - 17.00  
SOB. 9.00 - 13.00

LUBOŃ, ul. KS. STREICHA 35  
TEL. 61 - 89 33 778

(k882)

# RYNECZEK

# PLAC HANDLOWY

PRZY ZBIEGU UL. ŻABIKOWSKIEJ I POWSTAŃCÓW WLKP.

## ZAPRASZA

### BISTRO



U nas zjesz smacznie i tanio, w przyjemnym wnętrzu i miłej atmosferze. Proponujemy bogate menu: dania z grilla, smażone, pieczone, również zupy, spaghetti, kebaby itp. Oferujemy również dania na wynos.

### SKLEP MIĘSO-WĘDLINY



Poleca szeroki wybór wędlin wieprzowych i drobiowo-wieprzowych oraz mięsa wieprzowego, które pochodzi z ubojni zwierząt rzeźnych w Luboniu. Właścicielami tego sklepu są p. Rafał Kaczmarek i p. Maciej Burzyński, którzy codziennie czuwają nad jakością i świeżością towaru. Zapraszamy Państwa od wtorku do piątku w godz. 7.30-16.00 i w soboty od 6.30-13.00

### OGRÓD



Z myślą o Waszych ogrodach i balkonach stworzyliśmy sklep, który okazuje się niezbędny przy prowadzeniu ogrodu. Znajdziecie tu Państwo wszystko: szeroką gamę roślin, nasiona, podłoże kwiatowe, a także rośliny domowe. Nowością jest asortyment z wikliny!

### UPOMINKI OZDOBY DO WŁOSÓW



Zegary, zegarki  
Ceramika  
Portfele, kosmetyczki  
Laurki, torebki do upominków  
Sztuczne kwiaty, znicze  
Maskotki, pajace

### U ROBSONA



Zdrowe odżywianie to nasze motto, dlatego też proponujemy Państwu wszelkiego rodzaju warzywa i owoce krajowe oraz zagraniczne. Łasuchy znajdą u nas słodkości, a spragnionych napoimy. W sezonie letnim



Polecamy szeroki asortyment świeżych warzyw i owoców.

**Tu wszystko  
można kupić!**

### U MARIO



To sklep, który wprowadzi państwa w cudowną krainę. Znajdziecie tu wszystko co potrzebne, by ułożyć się wygodnie do snu: koce, kołdry, poduszki, pościele, a także piżamy, koszule nocne, ręczniki.

### U NATI



Chcesz ubrać się gustownie i modnie? Koniecznie tu zajrzyj! Zaskoczy Cię szeroki wybór garderoby podążającej za duchem czasu. Hitem sezonu jest odzież dżinsowa, którą również tu znajdziesz.

### KWACIARNIA KWIATUSZEK



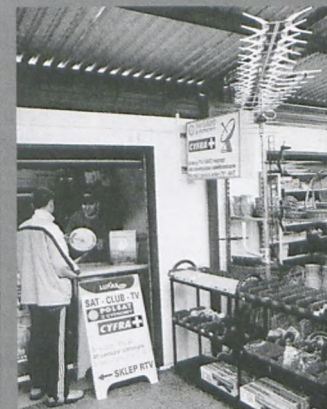
Szeroki wybór kwiatów ciętych i doniczkowych, bukiety i wiązanki okolicznościowe, wyroby ceramiczne, kompozycje z kwiatów sztucznych oraz kartki na każdą okazję.

### SKLEP DROBIARSKI



Poleca świeże kurczaki, indyki, kaczkę i wędliny drobiowe. Sklep czynny: pn.-pt. 7-16, sob. 7-14

### SAT-CLUB-TV



Autoryzowany punkt sprzedaży: Polsat Cyfrowy, Cyfra+. Profesjonalny montaż anten TV/SAT: szybko, fachowo, w dobrej cenie. Sprzedaż ratalna towarów i usług. Raty bez wpłaty, bez straty. Sklep RTV, art. elektryczne i elektroniczne. Zapraszamy od pn.-pt. 9-16, sob. 8-13. Tel. 662-30-50, 0602-30-66-77

# FIAT

## Autoryzowana Stacja Obsługi Stanisław Nagórski & Synowie

Łęczyca k/ Poznania, ul. Północna 33 tel./fax (061)810-65-83 tel. (061) 810-67-60

### SPRZEDAŻ WSZYSTKICH MODELI FIATA

SERWIS BLACHARSKO - LAKIERNICZY

PRZEGLĄDY I NAPRAWY

GWARANCYJNE I POGWARANCYJNE

POMOC DROGOWA



Luboń, ul. Agrestowa 1  
(przy Szkolnej)  
TEL. 810-29-83  
0 602 186 167

- projekty indywidualne i typowe
- nadzory budowlane - odbiory i kierownictwo robót
- adaptacje projektów
- zbieranie niezbędnych dokumentów
- mapy budowlane oraz na prąd - wodę - gaz
- podziały, zapisy notar.
- realizacja książeczek mieszkaniowych



BIURO PROJEKTOWE  
TADEUSZ WARMUZ

(b639)

**UWAGA!**  
BEZPŁATNIE UDZIELAM  
WSZELKICH PORAD  
BUDOWLANYCH

## UBEZPIECZENIA



SAMOPOMOC S.A.  
TOWARZYSTWO UBEZPIECZENIOWE

Zapraszamy  
pn-pt 11.00-18.00  
sob 10.00-14.00  
Luboń, ul. 11 Listopada 104  
tel./fax 899-21-64, tel. 810-27-97

- \* Komunikacyjne
- \* Majątkowe
- \* Korzystne pakiety

(b7108)

**PARPLAST**  
**TANIE GRZANIE**

**KOTŁY C.O. NA DREWNO OPAŁOWE**

62-030 Luboń  
ul. Chopina 16  
tel. (061) 813-08-44

(k117)

## SALA BANKIETOWA JAN III SOBIESKI

**poleca:**  
organizację wesel,  
komunii, styp,  
bankietów oraz innych  
uroczystości  
okolicznościowych

Zapraszamy:  
**LUBOŃ**  
ul. Sobieskiego 126A  
tel./fax 813-19-63 - praca  
tel. 813-07-50 - dom

(k603)

## Restauracja "Sabała"

Luboń, ul. Sienkiewicza 45, tel. 893-22-31

Poleca  
\* kuchnię polską  
\* organizację imprez okolicznościowych  
\* obiady na telefon (dowóz na terenie Lubonia gratis!)

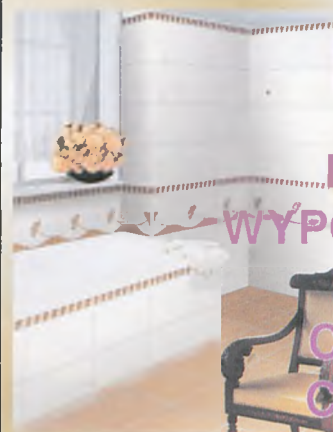
Przyjmujemy  
zamówienia  
na garmazerkę

Czynne codziennie od 12.00-21.00 - Zapraszamy!

(k3115)

## M&M HERMANN

Luboń, ul. Chemików 2  
(przy Zakładach Chemicznych)  
tel./fax (061) 813 19 12, 810 29 65  
[www.hermann.pl](http://www.hermann.pl)



**PŁYTKI CERAMICZNE**  
**WYPOSAŻENIE ŁAZIENEK**  
**DACHÓWKI**  
**CEGLY KLINKIEROWE**  
**CHEMIA BUDOWLANA**

ZAPRASZAMY! pn.-pt. 8.00-18.00, sob. 8.00-14.00

(k321)

## LABORATORIUM ANALIZ LEKARSKICH "OPOL - MED." s.c.

Poznań, ul. Opolska 58, III piętro  
tel. 832-29-01, tel. kom. 0607-61-60-62

Czynne od poniedziałku do piątku 7.00 - 17.00  
w sobotę od 7.00 - 12.00

Punkty pobierania krwi codziennie (prócz sobót)  
Luboń, ul. Poniatowskiego 20 w godz. 8.00 - 9.30  
Luboń, ul. Dworcowa w godz. 8.00 - 9.30

### OFERUJEMY:

- \* szeroki zakres analiz:
  - hematologia
  - biochemia
  - immunodiagnostyka
  - wirusologia
  - bakteriologia
- \* analizy bezpłatne i płatne
- \* fachowa obsługa
- \* pobrania u pacjenta w domu
- \* badania okresowe na terenie zakładów pracy (dojazd gratis)
- \* możliwość wykonania badań na "cito"

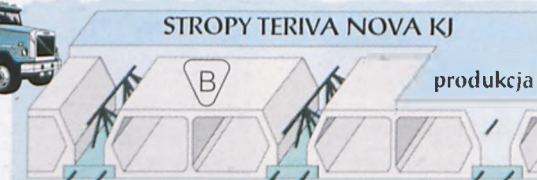
(b602)

M. J. Pawlicy Przedsiębiorstwo Wielobranżowe

## "STAL-BET" r. zał. 1956

Luboń ul. 3-go Maja 10, tel. 813-04-10, pon.-pt. 8.00-17.00, sob. 8.00-14.00

MATERIAŁY BUDOWLANE, TRANSPORT CIĘŻAROWY



(w613)

Firma



- meble pokojowe
- kuchenne
- biurka, regały na zamówienie
- meble tapicerowane

zaprasza do nowo otwartego  
sklepu meblowego  
**Luboń, ul. Dworcowa 12**  
tel. 893-37-25

**Zapraszamy**  
pn-pt: 10.00-18.00  
sobota: 10.00-14.00

(k3128)

~ digitek.pl ~

zestawy komputerowe, podzespoły, sieci komputerowe  
fachowe doradztwo, oprogramowanie, serwis

hosting serwerów wirtualnych, aplikacje internetowe, systemy bazodanowe  
strony internetowe, prezentacje multimedialne, sklepy on-line  
instalacja anten telewizyjnych naziemnych i satelitarnych  
telewizja cyfrowa, telewizje kablowe, telewizja przemysłowa

digi sign

**KOMPUTERY**

LUBOŃ, ul. Paderewskiego 18 pawilon 12 (GESA), tel. kom. 0600 328 306, 0604 94 70 55  
www.digisign.pl, www.digitek.pl, jacek@digisign.pl, krzysiek@digisign.pl

(w)



**KRAJNA  
KWIATÓW**

**Ul.11 Listopada 100**  
**Luboń**  
detal - hurt  
rośliny doniczkowe  
kwiaty cięte  
kwiaty sztuczne  
wieńce i wiązanki  
pogrzebowe

(k609)

**OKNA**  
PCV DREWNO  
ANWIS rok zał. 1979

**DRZWI**  
PORTA WĘWNETRZNE  
W MI POLANO

**KARNISZE**

**Luboń, ul. Krasickiego 19**  
tel. 813-15-44

(b657)

ZAKŁAD BLACHARSTWA I LAKIERNICTWA SAMOCHODOWEGO

# AUTO - BODY - LACK



Urszula Nowakowska-Adamczak  
Henryk Olejnik

ul. Fabryczna 55  
62-031 Luboń  
tel./fax 813-06-21  
tel. 0 602 34 30 22

**Czynne:**  
pn.-pt. 8.00-16.00  
sob. 8.00-14.00

## OFERUJE:

- USŁUGI LAKIERNICZE - w kabinie bezpyłowej **GARMAT**
- USŁUGI BLACHARSKIE - urządzenia Firmy **CELETTE**
- MIESZALNIK LAKIERÓW - Firmy **GLASÜRIT**
- BEZGOTÓWKOWE ROZLICZENIA z PZU
- SAMOCHÓD ZASTĘPCZY - na czas naprawy
- FACHOWE DORADZTWO I MIŁA OBSŁUGA - GRATIS!



Hala lakierni -  
w głębi kabina bezpyłowa firmy GARMAT



Hala blacharni  
z urządzeniami firmy CELETTE

**PASBUD**  
62-030 Luboń, ul. Ks. Streicha 37  
tel./fax 813-07-55  
tel. kom. 0607-374-545, 0601-883-575

**OKNA i DRZWI**  
DREWNO - PCV - ALU  
**ROLETY i ŻALUZJE**  
PARAPETY ZEWNĘTRZNE I WEWNĘTRZNE

**UWAGA!** OKNA PCV - PROMOCJA WIOSENNĄ!  
PRZY KOMPLEKSOWEJ USŁUDZE **RABATY!**

- OKNA DO 10 %
- MONTAŻ DO 30 %

**REHAU aluplast**  
OKRES OCZEKIWANIA - 7 DNI

**AUTORYZOWANY PARTNER**

DRZWI ANTYWŁAMANIOWE - **GERDA**  
DRZWI WEJŚCIOWE, WEWNĄTRZLOKALOWE

**POL-SKONE PORTA**  
**Sprawdź nasze ceny!**

**DASZKI**  
**5 lat RABATY**

(b103)

# KWIACIARNIA GARDENIA

Luboń, ul. Traugutta 27  
tel. 0605-892-993  
Zapraszamy  
przez cały tydzień  
w godz. 8-20

Przyjmujemy zamówienia na:  
- bukiety okolicznościowe  
- bukiety ślubne  
Dekoracje z kwiatów i nie tylko  
- sal bankietowych  
- kościołów  
- samochodów

Zapewniamy pełen  
zakres usług  
związanych z  
dekoracją kwiatową  
- wykonujemy wieńce  
i wiązanki pogrzebowe



(w609)

## Zakład Stolarski J. i A. Nawrocki

PPH „fajn” sc rok zał. 1970  
tel. 813-06-46, Luboń, ul. Fabryczna 49 (400m od CPN)

Projektujemy, wykonujemy, montujemy meble kuchenne  
z laminatów i naturalnych oklein wraz z wystrojem wnętrza.

Polecamy szafy, garderoby z drzwiami przesuwными typu senator.

Produkcja i Sprzedaż Mebli, ponad 50 wzorów  
zestawy bibliotek, komody, witryny, szafki rtv, biurka meble stylizowane  
z naturalnych oklein oraz meble wg. projektu klienta, także z laminatów

Jesteśmy drugim pokoleniem w branży meblarskiej,  
jest to gwarancją solidności naszych wyrobów



Przyjmę uczniów

(b620)

# 100.000 DACHÓWEK

w ciężej sprzedaży - magazyn detal, hurt, raty



**BOLESŁAWIEC**

**Roben**  
CERAMIKA BUDOWLANA

Dachówki cementowe  
Dachówki ceramiczne  
Dachówki bitumiczne  
Papy termozgrzewalne  
Płyty dachowe bitumiczne  
Płyty dachowe styropianowe  
Cegły klinkierowe  
Pustaki keramzytowe  
Rynny  
Okna dachowe  
Okna drewniane  
Okna PCV  
Włna termoizolacyjna  
Siding elewacyjny  
Folie dachowe  
Raty, kontenery na przegnowanie  
Dodatki i akcesoria dachowe  
Blachy płaskie ocynk, kolor  
Produkcja dodatków do dachówek  
Porady techniczne, kalkulacje  
Organizacja dostaw  
Wykonawstwo

IBF, UNIBET  
ROBEN, WIEKOR  
IKO, ICOPAL  
W.QUANDT  
ONDURA  
PW11A  
ROBEN  
IBF  
NICOLL, MARLEY  
VELUX, FAKRO  
URZĘDOWSKI  
DAKO  
GULLFIBER  
ROYAL SIDING



**Dach-Bud** Poznań (Dębiec) ul. Samotna 4  
tel. 83-20-709, 83-21-736, 83-20-581 w.208  
www.dach-bud.com.pl dachbud@dachbud.com.pl



Spółdzielcza Grupa Bankowa  
Spółdzielczy Bank Ludowy w Poznaniu

**LOKATA**

# MAX

# 7,2%

**MAX to 6-miesięczny**  
terminowy wkład oszczędnościowy  
o zmiennym oprocentowaniu, przeznaczony dla  
Klientów indywidualnych.  
Na otwarciu MAXA masz czas do:  
**31.10.2002r.**  
a minimalna kwota wkładu, to:  
**3 000 zł.**

Oddział w Luboniu  
Pl. E. Bojanowskiego 2, tel./fax 813 01 31

PUSZCZYKOWO  
**EKO**  
RONDO

Przedsiębiorstwo Usług Komunalnych  
ul. Nadwarciańska 11, 62-041 Puszczykowo

**Zapraszamy!**

**Zasady współpracy  
do uzgodnienia**

rok zał. 1991

**Przyjmujemy zlecenia w zakresie:**

- wywozu nieczystości stałych
- wywozu nieczystości płynnych
- wywozu ziemi i gruzu
- auto-elektryk (autobusy, samochody ciężarowe, osobowe i inne)
- usługi autokarowe

Zadzwoń

**813-30-15**

Zlecenia opłaty bez prowizji  
**Sklep Tytoniowy**  
centrum "GESA" g. 8.30-17.00



**Certyfikat**

Przedsiębiorstwo wyróżnione  
Znakiem Jakości

**Polecamy nieodpłatnie nasze  
pojemniki**



(k671)



*Vita Dent*

UL.11 LISTOPADA 51/4  
(PAWILON HANDLOWY)  
**TEL. 813-90-73**  
LUBON

# STOMATOLOGIA

lek. stom. Katarzyna Baksalary-Iżycka, lek. stom. Bartosz Cerkaski

**nowoczesne leczenie dorosłych i dzieci**

bezbolesne leczenie próchnicy w znieczuleniu  
najnowsze materiały wypełniające  
stomatologia estetyczna  
leczenie kanałowe  
wybielanie zębów



**protetyka stomatologiczna**

korony i mosty ceramiczne  
protezy szkieletowe i bezklamrowe  
protezy całkowite, natychmiastowe  
wszystkiego rodzaju

**znieczulenia ogólne (narkozy)**

usuwanie zębów  
leczenie dzieci i dorosłych

**parodontologia**

leczenie paradontozji  
usuwanie kamienia  
(ultradźwięki, piaskowanie)

**ortodoncja**

aparaty ruchome

**profilaktyka**

lakowanie zębów  
lakierowanie zębów, fluoryzacja

**chirurgia**

usuwanie zębów  
podcinanie wędzidełek

**9-20**  
**Sobota 9-14**

*atrakcyjne  
ceny!!!*

**RTG  
zębów**



Proponujemy: bezpłatne znieczulenia na życzenie pacjenta, bezpłatne porady i przeglądy